

Cancelleria  
dello Stato

Oggi con il  
Bollettino ufficiale  
delle leggi

**BU**

# Foglio ufficiale

Atti legislativi e dell'Amministrazione	11189	1
Atti dello stato civile	–	2
Atti ed avvisi giudiziari	11222	3
Atti ed avvisi d'esecuzioni e fallimenti	11232	4
Atti ed avvisi comunali, patriziali, parrocchiali e consortili	11239	5
Atti diversi	11248	6
Iscrizioni nel Registro di commercio	11253	7



**Gli avvisi per la parte interna  
devono pervenire al più tardi alle ore 11:00  
di lunedì o giovedì all'indirizzo e-mail**

can-fu@ti.ch  
telefono gratuito 0800 144 349

Tariffe  
Linea di 1 mm di altezza e 103 di larghezza  
Avvisi ufficiali fr. 1.55 (+IVA 8% fr. 1.67 x mm)  
Avvisi diversi fr. 1.95 (+IVA 8% fr. 2.10 x mm)

**Gli annunci pubblicitari  
sono da indirizzare esclusivamente a**

**Publicitas SA**  
Via Senago 42, 6915 Pambio Noranco  
telefono 091 910 35 65  
fax 091 910 35 49  
e-mail: lugano@publicitas.ch

Tariffe  
1/1 pagina fr. 795.– / a colori fr. 950.–  
1/2 pagina fr. 415.– / a colori fr. 515.–  
1/4 pagina fr. 220.– / a colori fr. 260.–  
1/8 pagina fr. 110.– / a colori fr. 130.–  
+ 8% IVA  
Ribassi secondo tariffa stampata

**Richieste amministrative e abbonamenti  
da inoltrare a**

**Cancelleria dello Stato  
Servizio di Segreteria del Consiglio di Stato  
Amministrazione del Foglio ufficiale**  
Piazza Governo 6, 6501 Bellinzona  
telefono 091 814 43 49  
fax 091 814 44 01

e-mail: can-fu.amministrazione@ti.ch  
Tariffe e abbonamenti  
Svizzera IVA 2,5% compresa  
1 anno fr. 130.– / 6 mesi fr. 83.– / 1 mese fr. 37.–  
Estero  
1 anno fr. 210.– / 6 mesi fr. 153.– / 1 mese fr. 71.–

...dal 1957 al vostro servizio

inaudi sa



**SANITARI • RISCALDAMENTI • VENTILAZIONI • RAFFREDDAMENTO  
LATTONIERE • SERVIZIO RIPARAZIONI • UFFICIO TECNICO**

CHIASSO, Via Milano 15

Tel. 091 683 43 43

Priv. Guido Magatti

Tel. 091 683 28 37

E-mail: inaudimag@bluewin.ch

Fax 091 683 95 35

Priv. Marco Maghetti

Tel. 091 683 97 49

**FUORI ORARIO ☎ 091 683 43 43**



**Farmacie Pedroni**

*Vi augurano Buone Feste*



*Al Ponte, Sementina*

*Muraccio, Ascona*

*Castione*

*San Gottardo, Bellinzona*

*Dr. Boscolo, Airolo*

*Zendralli, Roveredo*

*Moderna, Bodio*

*Camorino*

*Riazzino (Centro Leoni)*

*Delle Alpi, Faido*

*Stazione, Bellinzona*

*Arcate, Cugnasco*

*Nord, Bellinzona*

*Della Posta, Sementina*

*San Rocco Bellinzona*

*Dr. Pellandini, Arbedo*

**Soluzione svizzera...**

**...Risultato spettacolare**

Cataloghi, riviste, prospetti e ogni altro stampato commerciale

**orassi & co** grafica, prestampa, stampa, legatoria

Società d'arti grafiche ticinesi SA • Via Lugano 3 • Casella postale 1619 • CH - 6501 Bellinzona  
Tel. +41 825 18 71-72 • Fax +41 91 825 88 60 • email: tipografia.grassi@bluewin.ch



# ATTESTATO DI TIRATURA

La tiratura della pubblicazione

## Foglio ufficiale della Repubblica e Cantone del Ticino

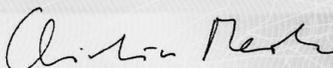
è stata certificata.

La tiratura del periodo di rilevamento dal 1° luglio 2016 al 31 marzo 2017 è di

	Print	Replica	Non- Replica
Abbonamenti:	3 675 Es.	Es.	Es.
Esemplari gratuiti (max. 5%):	108 Es.	Es.	Es.
<b>Totale tiratura venduta:</b>	<b>3 783 Es.</b>	<b>0 Es.</b>	<b>0 Es.</b>
Tiratura gratuita:	0 Es.	0 Es.	0 Es.
<b>Totale tiratura diffusa</b>	<b>3 783 Es.</b>		<b>0 Es.</b>

determinata in base al regolamento per la certificazione delle tirature della REMP/CS in Svizzera.  
L'audit ha avuto luogo il 19 giugno 2017. Queste cifre sono valide fino al:  
31 agosto 2018

CS Communication Suisse



Vicepresidente

WEMF AG für Werbemedienforschung  
REMP Recherches et études des média publicitaires



Director of ABC and Statistics



## La pubblicità su questo giornale... Ora anche a Colori!

Per informazioni, prezzi e adesioni

Publicitas S.A.  
Via Senago 42, CP 340, 6915 Pambio-Noranco  
Tel. 091 910 35 65, Fax 091 910 35 49  
lugano@publicitas.ch

[www.publicitas.ch/lugano](http://www.publicitas.ch/lugano)

**publicitas** 

Una società di PUBLIGroupe

---

# Foglio ufficiale

---

---

## 1 Atti legislativi e dell'Amministrazione

---

### **Decreto di convocazione delle assemblee dei Comuni del Cantone per la votazione federale del 4 marzo 2018 riguardante:**

- **il decreto federale del 16 giugno 2017 concernente il nuovo ordinamento finanziario 2021 (FF 2017 3611);**
- **l'iniziativa popolare dell'11 dicembre 2015 «Sì all'abolizione del canone radiotelevisivo (Abolizione del canone Billag)» (FF 2017 5325);**

#### **Il Consiglio di Stato della Repubblica e Cantone Ticino**

visto il decreto del Consiglio federale che stabilisce il 4 marzo 2018 la votazione federale riguardante, il decreto federale del 16 giugno 2017 concernente il nuovo ordinamento finanziario 2021 (FF 2017 3611) e l'iniziativa popolare dell'11 dicembre 2015 «Sì all'abolizione del canone radiotelevisivo (Abolizione del canone Billag)» (FF 2017 5325);

viste:

- la legge federale del 17 dicembre 1976 sui diritti politici e la relativa ordinanza del Consiglio federale del 14 giugno 2002, come pure la circolare del Consiglio federale del 5 giugno 1967;
- la legge federale del 19 dicembre 1975 sui diritti politici degli svizzeri all'estero e la relativa modificazione del 22 marzo 1991, come pure l'ordinanza del Consiglio federale del 14 giugno 2002;

richiamata la Legge sull'esercizio dei diritti politici del 7 ottobre 1998 (LEDP) e relativo Regolamento d'applicazione del 18 novembre 1998 (RALEDP),

**decreta:**

#### **Art. 1 Convocazione delle assemblee (art. 18 LEDP)**

Le assemblee dei Comuni del Cantone sono convocate per **domenica 4 marzo 2018** perché si pronuncino sui seguenti oggetti:

- il decreto federale del 16 giugno 2017 concernente il nuovo ordinamento finanziario 2021 (FF 2017 3611);
- l'iniziativa popolare dell'11 dicembre 2015 «Sì all'abolizione del canone radiotelevisivo (Abolizione del canone Billag)» (FF 2017 5325).

## **Art. 2 Catalogo elettorale (art. 4 LDP; 6 e segg. LEDP)**

Per la votazione fanno stato la pubblicazione del catalogo elettorale avvenuta durante il mese di gennaio 2018 e le successive variazioni. Il catalogo elettorale dovrà essere aggiornato fino al quinto giorno antecedente la votazione. Il catalogo elettorale potrà essere consultato da ogni avente diritto di voto durante gli orari di apertura della Cancelleria comunale.

## **Art. 3 Uffici elettorali comunali e locali di voto**

In ogni Comune le operazioni di voto si svolgono negli uffici elettorali designati dal Municipio. Si richiamano in particolare gli articoli 20 e segg. LEDP circa l'istituzione, la composizione e le competenze degli uffici elettorali; la designazione e l'attività dei delegati dei gruppi, nonché gli articoli 27 e segg. LEDP sulle modalità delle operazioni di voto e dell'espressione del voto (articoli 35 LEDP e 19 RALEDP).

## **Art. 4 Giorni e orari di voto (art. 27 LEDP)**

Gli elettori sono invitati a consultare gli avvisi allegati al materiale di voto, l'albo comunale oppure a rivolgersi alla Cancelleria comunale per conoscere i giorni e gli orari di apertura degli uffici elettorali.

## **Art. 5 Materiale di voto**

L'avente diritto di voto in materia federale riceve al domicilio, la carta di legittimazione di voto, le schede di voto, le spiegazioni del Consiglio federale e l'apposita busta per riporvi le schede votate.

## **Art. 6 Voto al seggio elettorale**

L'elettore che opta per l'esercizio del diritto di voto recandosi di persona all'Ufficio elettorale deve portare con sé la carta di legittimazione di voto in materia federale quale prova di non aver votato per corrispondenza.

## **Art. 7 Voto per corrispondenza generalizzato (art. 32a LEDP)**

L'elettore che intende votare per corrispondenza **deve usare la stessa busta di trasmissione ricevuta dalla Cancelleria comunale** per inviare il materiale votato. Le istruzioni sono riportate sul fronte e sul retro del nuovo modello di busta e sulla carta di legittimazione di voto.

**Attenzione a non tagliare e cestinare la busta! Rivolgersi in Cancelleria comunale per la sostituzione.**

L'elettore deve:

- compilare la/e scheda/e di proprio pugno;
- introdurre la/e scheda/e votata nell'apposita busta con la dicitura «Votazione federale – Busta ufficiale voto per corrispondenza» (**Attenzione: verificare di aver inserito la scheda votata nella busta corretta!**);
- riempire la carta di legittimazione di voto e **firmarla di proprio pugno in originale, senza ritagliarla**;
- inserire nella busta di trasmissione ricevuta dal Comune la/e busta/e con le schede votate;
- immettere correttamente la carta di legittimazione di voto firmata in originale **nel senso indicato dalle frecce.**

**Avvertenza**

Prima di sigillare la busta verificare che l'indirizzo di ritorno (**Cancelleria comunale**) sia **ben visibile** nella finestra della busta di trasmissione.

È possibile votare per corrispondenza a partire dal momento in cui si riceve il materiale di voto.

**Art. 8 Trasmissione materiale di voto**

L'elettore può inviare la busta di trasmissione:

- per il tramite del servizio postale;
- per gli elettori dei Comuni di Lugano e Locarno deve essere inviata senza affrancatura;
- imbucandola nella buca delle lettere posta dinnanzi alla Cancelleria comunale (senza affrancatura);
- consegnandola a mano alla Cancelleria comunale (senza affrancatura).

Le schede votate che pervengono dopo la chiusura delle operazioni di voto non sono prese in considerazione ai fini dello spoglio, per cui il termine ultimo è fissato per le **ore 12:00 di domenica 4 marzo 2018**.

**Art. 9 Espressione del voto (art. 5 LDP; art. 35 LEDP e 19 RALEDP)**

L'elettore deve indicare sulla propria scheda con un «sì» o con un «no» il voto sull'accettazione o sul rifiuto degli oggetti sottoposti alla votazione.

Il voto deve essere espresso sulla scheda ufficiale ai sensi degli articoli 5 LDP, 35 LEDP e 19 RALEDP.

**Art. 10 Motivi di nullità delle schede (art. 12 LDP e art. 44 cpv. 1 LEDP)**

I motivi di nullità delle schede sono disciplinati dagli articoli 12 LDP e 44 cpv. 1 LEDP, ad eccezione della lett. f, che non è applicabile alla votazione in oggetto.

**Art. 11 Sanzioni penali**

È passibile di una pena detentiva sino a tre anni o di una pena pecuniaria chiunque violi l'articolo 282 (frode elettorale) o di una multa chiunque violi l'articolo 282bis (incetta di voti) del Codice penale svizzero.

**Art. 12 Distribuzione del materiale di voto e delle spiegazioni del Consiglio federale (art. 11 LDP e 26 LEDP)**

La Cancelleria comunale invia al domicilio dell'avente diritto di voto al più tardi tre settimane prima del giorno della votazione il materiale di voto.

**Art. 13 Verbale (art. 14 LDP; 20 cpv. 2 LEDP e 14 RALEDP)**

Il verbale dev'essere redatto giusta le norme di cui agli articoli 14 LDP, 20 cpv. 2 LEDP e 14 RALEDP sui moduli che vengono distribuiti dalla Cancelleria dello Stato, Servizio dei diritti politici.

Il verbale contiene:

- a) il numero degli elettori iscritti in catalogo, il numero degli svizzeri all'estero, quello dei votanti nonché i votanti per corrispondenza;

- 
- b) il numero delle schede non computabili, con l'indicazione del numero delle schede bianche e delle schede nulle;
  - c) il numero delle schede computabili (le schede dichiarate valide dall'ufficio elettorale) e quello dei «sì» e dei «no».

#### **Art. 14 Spoglio comunale (art. 38 cpv. 2 e 39 LEDP)**

Ultimato lo spoglio, i risultati della votazione federale sono trasmessi alla Cancelleria dello Stato in forma elettronica.

#### **Art. 15 Trasmissione del materiale votato**

Il Municipio trasmette il verbale al Magazzino del Servizio dei diritti politici, presso lo Stabile Triangolo, 6592 S. Antonino al più tardi il martedì successivo alla votazione. Una copia del verbale e dell'elenco dei votanti è trasmessa al Municipio.

#### **Art. 16 Rimedi di diritto (art. 166 LEDP)**

I ricorsi contro le operazioni concernenti la votazione devono essere inoltrati al Consiglio di Stato entro tre giorni dalla scoperta del motivo di impugnazione, ma al più tardi il terzo giorno dopo la pubblicazione dei risultati nel Foglio ufficiale.

**Art. 17** Il presente decreto è pubblicato nel Foglio ufficiale e vale quale formale avviso alle autorità e ai cittadini.

Bellinzona, 20 dicembre 2017

Per il Consiglio di Stato  
Il Presidente, **Manuele Bertoli**  
Il Cancelliere, **Arnoldo Coduri**

---

## **Composizione Commissione indipendente di ricorso contro le decisioni degli organi parrocchiali**

### **Il Consiglio di Stato della Repubblica e Cantone Ticino**

richiamati l'art. 22 della legge sulla Chiesa cattolica del 16 dicembre 2002 e l'art. 23 del regolamento della legge sulla Chiesa cattolica del 7 dicembre 2004;

richiamata la risoluzione governativa n. 5271 del 25 novembre 2017, con la quale è stata nominata la Commissione indipendente di ricorso contro le decisioni degli organi parrocchiali, per il periodo 1° gennaio 2016 - 31 dicembre 2019;

considerato che il mandato conferito ai membri Giorgio De-Biasio, Franco Ramelli e al supplente Giuseppe Aostalli-Adamini termina, per il raggiungimento del limite massimo complessivo di 12 anni della durata del mandato, al 31 dicembre 2017;

preso atto che la signora Consuelo Allidi-Cavalleri ha dimissionato dalla carica di membro supplente in seno alla summenzionata Commissione;

vista la proposta del 31 ottobre 2017 di Monsignor Valerio Lazzeri, Vescovo di Lugano;

sentita la Divisione della giustizia;  
 su proposta del Dipartimento delle istituzioni,

**risolve:**

La Commissione indipendente di ricorso contro le decisioni degli organi parrocchiali, fino al 31 dicembre 2019, è così composta:

Nominativo	Anno nascita	Domicilio	Anno di entrata in carica
<u>Presidente:</u>			
<b>Bruno Cocchi</b>	<b>1946</b>	<b>Capriasca</b>	<b>2009</b>
<u>Membri:</u>			
<b>Ares Bernasconi</b>	<b>1984</b>	<b>Lugano</b>	<b>2017</b>
<b>Micol Morganti Perucchi</b>	<b>1979</b>	<b>Lugano</b>	<b>2017</b>
<u>Supplenti:</u>			
<b>Maurizio Albisetti Bernasconi</b>	<b>1962</b>	<b>Bellinzona</b>	<b>2017</b>
<b>Franco Pedrazzini</b>	<b>1963</b>	<b>Minusio</b>	<b>2017</b>

Bellinzona, 20 dicembre 2017

Per il Consiglio di Stato:  
 Il Presidente, **Manuele Bertoli**  
 Il Cancelliere, **Arnoldo Coduri**

## **Composizione Autorità distrettuali di prima istanza competenti in materia di LAFE**

### **Il Consiglio di Stato della Repubblica e Cantone Ticino**

richiamato l'articolo 7 della legge cantonale di applicazione alla legge federale sull'acquisto di fondi da parte di persone all'estero del 21 marzo 1988 che istituisce le autorità distrettuali di prima istanza;

richiamate le risoluzioni governative n. 5717 del 21 dicembre 2016 e n. 2524 del 7 giugno 2017 con le quali sono state nominate le Autorità distrettuali di prima istanza competenti in materia di LAFE, per il periodo 1° gennaio 2017 - 31 dicembre 2017;

considerato che il mandato viene a scadere il 31 dicembre 2017 e verificata la rinnovata disponibilità degli attuali membri e supplenti;

considerato che il Governo ha licenziato in data 11 luglio 2017 il Messaggio n. 7372 «Riorganizzazione del settore dei registri e dell'autorità di I. istanza in materia di acquisto di fondi da parte di persone all'estero» e che, nel caso dell'approvazione da parte del Gran Consiglio, la nuova organizzazione potrebbe entrare in vigore nel primo semestre del 2018;

in deroga, del tutto eccezionale e giustificata dalla predetta organizzazione, al limite massimo complessivo previsto all'art. 1a del Regolamento concernente la commissione, i gruppi di lavoro e le rappresentanze presso enti di nomina del Consiglio di Stato del 6 maggio 2008;

vista la necessità di mantenere le Autorità distrettuali di prima istanza competenti in materia di LAFE;

sentita la Divisione della giustizia;

su proposta del Dipartimento delle istituzioni,

**risolve:**

1. Le Autorità distrettuali di prima istanza competenti in materia di LAFE, per il periodo dal 1° gennaio 2018 e fino alla riorganizzazione, ma al più tardi fino al 30 giugno 2018, sono così composte:

Nominativo	Anno nascita	Domicilio	Anno di entrata in carica
------------	--------------	-----------	---------------------------

**Distretto di Mendrisio**

Presidente:

**Elisa Quadri Parravicini**      **1982**      **Novazzano**  
Ufficiale UR Mendrisio

Membri:

**Fabio Taborelli**      **1964**      **Stabio**      **2004**  
**Antonio Arrigoni**      **1951**      **Stabio**      **2004**

Supplenti:

**Numa Del Parente**      **1954**      **Mendrisio**      **2004**  
**Rosella Chiesa Lehmann**      **1960**      **Coldrerio**      **2004**

**Distretto di Lugano**

Presidente:

**Arnaldo Caccia**      **1953**      **Cadenazzo**  
Ufficiale UR Lugano

Membri:

**Alberto Leggeri**      **1945**      **Lugano**      **2005**  
**Marzio Mazzoleni**      **1966**      **Cadempino**      **2012**

Supplenti:

**Daniele Albertolli**      **1950**      **Gravesano**      **2002**  
**Flavio Ortelli**      **1945**      **Lugano**      **2008**

**Distretto di Locarno**

Presidente:

**Claudia Adami**      **1969**      **Minusio**  
Ufficiale UR Locarno

Membri:

**Paolo Calzascia**      **1953**      **Bedretto**      **2007**  
**Loretta Canonica**      **1957**      **Locarno**      **2008**

Supplenti:

**Antonio Marci**      **1948**      **Quinto**      **2005**  
**Mauro Damiani**      **1970**      **Cugnasco-Gerra**      **2017**

Nominativo	Anno nascita	Domicilio	Anno di entrata in carica
<b><u>Distretto di Vallemaggia</u></b>			
<u>Presidente:</u>			
<b>Claudia Adami</b> Ufficiale UR Locarno	<b>1969</b>	<b>Minusio</b>	
<u>Membri:</u>			
<b>Silvano Giannini</b>	<b>1955</b>	<b>Orselina</b>	<b>2000</b>
<b>Lauro Filippini</b>	<b>1948</b>	<b>Avegno Gordevio</b>	<b>2004</b>
<u>Supplenti:</u>			
<b>Giuseppe Del Notaro</b>	<b>1950</b>	<b>Bellinzona</b>	<b>2000</b>
<b>Sergio Donati</b>	<b>1952</b>	<b>Lavizzara</b>	<b>2012</b>
<b><u>Distretto di Bellinzona</u></b>			
<u>Presidente:</u>			
<b>Simone Albisetti</b> Ufficiale UR Bellinzona	<b>1974</b>	<b>Lugano</b>	
<u>Membri:</u>			
<b>Maurizio Macchi</b>	<b>1965</b>	<b>Arbedo-Castione</b>	<b>2011</b>
<b>Nicola Pasteris</b>	<b>1970</b>	<b>Bellinzona</b>	<b>2004</b>
<u>Supplenti:</u>			
<b>Stefano Zanetti</b>	<b>1955</b>	<b>Bellinzona</b>	<b>2000</b>
<b>Alessandro Torriani</b>	<b>1944</b>	<b>Bellinzona</b>	<b>2008</b>
<b><u>Distretto di Riviera</u></b>			
<u>Presidente:</u>			
<b>Simone Albisetti</b> Ufficiale UR Bellinzona	<b>1974</b>	<b>Lugano</b>	
<u>Membri:</u>			
<b>Norma Ferrari Conconi</b>	<b>1954</b>	<b>Biasca</b>	<b>2014</b>
<b>Alberto Pellanda</b>	<b>1957</b>	<b>Riviera</b>	<b>2016</b>
<u>Supplenti:</u>			
<b>Marzio Papa</b> vacante	<b>1967</b>	<b>Serravalle</b>	<b>2000</b>
<b><u>Distretto di Blenio</u></b>			
<u>Presidente:</u>			
<b>Simone Albisetti</b> Ufficiale UR Bellinzona	<b>1974</b>	<b>Lugano</b>	
<u>Membri:</u>			
<b>Edoardo Lomazzi</b>	<b>1945</b>	<b>Serravalle</b>	<b>2000</b>
<b>Emanuele Mandioni</b>	<b>1971</b>	<b>Acquarossa</b>	<b>2005</b>
<u>Supplenti:</u>			
<b>Roberto Zanetti</b> vacante	<b>1959</b>	<b>Blenio</b>	<b>2000</b>

Nominativo	Anno nascita	Domicilio	Anno di entrata in carica
------------	--------------	-----------	---------------------------

### **Distretto di Leventina**

#### Presidente:

**Simone Albisetti**                      **1974**              **Lugano**  
Ufficiale UR Bellinzona

#### Membri:

**Sebastiano Landogna**              **1973**              **Faido**                      **2008**  
**Marzio Strappazzon**              **1960**              **Giornico**                      **2000**

#### Supplenti:

**Patrizia Gobbi Coradazzi**              **1956**              **Quinto**                      **2008**  
**Giuseppe Tozzini**                      **1946**              **Faido**                      **2004**

Bellinzona, 20 dicembre 2017

Per il Consiglio di Stato:  
Il Presidente, **Manuele Bertoli**  
Il Cancelliere, **Arnoldo Coduri**

## **Composizione Autorità legittimata a ricorrere in materia di LAFE**

### **Il Consiglio di Stato della Repubblica e Cantone Ticino**

richiamato l'art. 8 della Legge cantonale di applicazione alla Legge federale sull'acquisto di fondi da parte di persone all'estero del 21 marzo 1988;

richiamata la risoluzione governativa n. 5718 del 21 dicembre 2016, con la quale è stata nominata l'Autorità legittimata a ricorrere in materia di LAFE, per il periodo 1° gennaio 2017 - 31 dicembre 2017;

considerato che il mandato viene a scadere il 31 dicembre 2017 e verificata la rinnovata disponibilità degli attuali componenti;

osservato che l'organizzazione cantonale in materia di LAFE sarà oggetto di revisione nel corso del 2018;

in deroga, del tutto eccezionale, al limite massimo complessivo previsto all'art. 1a del Regolamento concernente le commissioni, i gruppi di lavoro e le rappresentanze presso enti di nomina del Consiglio di Stato del 6 maggio 2008;

sentita la Divisione della giustizia;

su proposta del Dipartimento delle istituzioni,

#### **risolve:**

1. L'Autorità legittimata a ricorrere in materia di LAFE, per il periodo dal 1° gennaio 2018 e fino al 31 dicembre 2018, è così composta:

Nominativo	Anno nascita	Domicilio	Anno di entrata in carica
------------	--------------	-----------	---------------------------

#### Presidente:

**Rossana Romanelli Bellomo**              **1961**              **Stabio**  
Pretore aggiunto del Distretto di Lugano

Nominativo	Anno nascita	Domicilio	Anno di entrata in carica
<u>Membri:</u>			
<b>Mario Borradori</b>	<b>1963</b>	<b>Lugano</b>	<b>2004</b>
<b>Maria Galliani Godenzi</b>	<b>1961</b>	<b>Mendrisio</b>	<b>2016</b>
<u>Supplenti:</u>			
<b>Francesca Nicora</b>	<b>1974</b>	<b>Minusio</b>	<b>2004</b>
<b>Paolo Marchi</b>	<b>1969</b>	<b>Porza</b>	<b>2012</b>

Bellinzona, 20 dicembre 2017

Per il Consiglio di Stato:  
 Il Presidente, **Manuele Bertoli**  
 Il Cancelliere, **Arnoldo Coduri**

## Notifiche di sentenze nella forma degli assenti

(art. 123 lett. i) CPC)

**La Sezione della circolazione - Ufficio giuridico**, Camorino, notifica a

**Gagiu Antonel**, 5 aprile 1976, cittadino rumeno, residente a RO-227125 Corcova, Judetul Mehedinti, ora di ignota dimora,

che con decisione n. 2017\_9497 del 30 novembre 2017 ha pronunciato il divieto di condurre veicoli a motore su territorio svizzero per la durata di 1 mese (dal 1° febbraio 2018 al 28 febbraio 2018 inclusi), e ponendo a suo carico un importo di fr. 100.– per spese e tasse di giudizio, per il tramite dell'Ufficio esazione e condoni, Bellinzona (seguirà polizza).

Il contenuto completo della decisione può essere esaminato presso l'Ufficio giuridico della circolazione, 6528 Camorino.

Camorino, 20 dicembre 2017

Ufficio giuridico  
 Il Capo ufficio: M. Isolini

**La Sezione della circolazione - Ufficio giuridico**, Camorino, notifica a

**Gavrila Laurentiu-Gheorghe**, 18 gennaio 1971, cittadino rumeno, residente a RO-17051 Andora, via Plana del Merula 111.1, ora di ignota dimora,

che con decisione n. 2017\_10258 del 7 dicembre 2017 ha pronunciato il divieto di condurre veicoli a motore su territorio svizzero per la durata di 4 mesi (dal 3 ottobre 2017 al 2 febbraio 2018 inclusi), e ponendo a suo carico un importo di fr. 100.– (già versati con cauz. n. RM258362), per il tramite dell'Ufficio esazione e condoni.

Il contenuto completo della decisione può essere esaminato presso l'Ufficio giuridico della circolazione, 6528 Camorino.

Camorino, 20 dicembre 2017

Ufficio giuridico  
 Il Capo ufficio: M. Isolini

## **Pubblicazione annuale dei periti e supplenti comunali degli immobili locativi per il periodo 1° gennaio 2018 - 31 dicembre 2018**

N.	Comune	Perito	Perito supplente
1	Acquarossa	Saporito Pasquale, Motto Blenio	Monga Gelmino, Acquarossa
2	Agno	Pellegatta Giulio, Agno	Da designare
3	Airolo	Thomas Marco, Airolo	Gianola Cristian, Airolo
4	Alto Malcantone	Devittori Beatrice, Gravesano	Rella Matteo, Vezio
5	Aranno	Collura Massimo, Vezia	Vanetta Paolo, Morbio Inferiore
6	Arbedo-Castione	Belotti Enrico, Arbedo	Rè Guido, Arbedo
7	Arogno	Vicari Claudio, Arogno	Bianchi Mauro, Stabio
8	Ascona	Masoni Jasmine, Verscio	Cerutti Paola, Ascona
9	Astano	Wyrsh Peter, Astano	Hess Claudio, Astano
10	Avegno Gordevio	Dalessi Andrea, Caveragno	Felder Giorgio, Maggia
11	Balerna	Canonico Valeria, Balerna	Ballabio Brunello, Vacallo
12	Bedano	Petrillo Vito, Sigirino	Codoni Gottardo, Bedano
13	Bedigliora	Custer Lorenzo, Beride	Marcoli Fausto, Novaggio
14	Bedretto	Pedrini Andrea, Faido	Sambusiti Gianni, Chironico
15	Bellinzona	Germann Giacomo, Bellinzona	Scapozza Nello, Bellinzona
	Comprensori di Giubiasco, Pianezzo e St. Antonio	Bruschi Alessandro, Mendrisio	Pallua Marco, Sementina
	Comprensorio di Camorino	De Luigi Ivano, Camorino	Pedrioli Emanuele, Gorduno
	Comprensorio di Claro	Imperatori Luca, Bellinzona	Del Don Angelo, Gorduno
	Comprensori di Gorduno, Gnosca, Moleno e Preonzo	Pedrioli Emanuele, Gorduno	Del Don Angelo, Gorduno
	Comprensorio di Gudo	Limoncello Cateno, Bellinzona	Pestoni Tarcisio, Monte Carasso
	Comprensorio di Monte Carasso	Pestoni Tarcisio, Monte Carasso	Limoncello Cateno, Bellinzona
	Comprensorio di Sementina	Pallua Marco, Sementina	Limoncello Cateno, Bellinzona
16	Biasca	Papa Marzio, Malvaglia	Devittori Matteo, Claro
17	Bioggio	Birolini Giovanni, Bioggio	Molteni Riccardo, Bosco Luganese
18	Bissone	Balsamo Alfio, Bissone	Gaggini Michele, Bissone
19	Blenio	Giuliani Mauro, Dangio	Baroni Alessia, Olivone
20	Bodio	Rossi Stefano, Faido	Rossetti Paolo, Ambri
21	Bosco Gurin	Tomamichel Samir, Bosco Gurin	Da designare

N.	Comune	Perito	Perito supplente
22	Breggia per le frazioni: Bruzella Cabbio e Muggio	Fontana Athos, Muggio	Cavadini Luca, Bruzella
	Breggia, per le frazioni: Morbio Superiore, Caneggio e Sagno	Cavadini Luca, Bruzella	Fontana Athos, Muggio
23	Brione s/Minusio	Canevascini Mario, Porto Ronco	Buzzini Bruno, Locarno
24	Brione Verzasca	Catenazzi Micaela, Sant' Antonino	Gottini Nicola, Loco
25	Brissago	Chiappini Manuela, Brissago	Cappellazzo Aldo, Brissago
26	Brusino-Arsizio	Della Torre Gabriele, Brusino Arsizio	Ferrari Domenico, Riva San Vitale
27	Cademario	Mauri Massimo, Cademario	Castillo Sedina, Cademario
28	Cadempino	Pasteris Nicola, Camorino	Crivelli Massimo, Cadempino
29	Cadenazzo	Massera Mauro, Cadenazzo	Boiani Ernestino, Cadenazzo
30	Campo Vallemaggia	Torti Fabio, Ascona	Lanzi Silvano, Campo Vallemaggia
31	Canobbio	Rippstein Silvio, Canobbio	Gianforte Antonio, Canobbio
32	Capriasca	Riva Sergio, Tesserete	Pacchiani Moreno, Odogno
33	Caslano	Bulloni Luigi, Bioggio	Laghi Peter, Caslano
34	Castel S. Pietro	Rossi Cristina, Castel San Pietro	Brusadelli Davide, Castel San Pietro
35	Centovalli	Buzzini Bruno, Solduno	Domenighetti Roberto, Gordola
36	Cerentino	Bianchini Daniele, Prato Sornico	Janner Mattias, Bignasco
37	Cevio	Dalessi Andrea, Cavergho	Felder Giorgio, Maggia
38	Chiasso	Cavadini Gianfranco, Chiasso	Vanetta Paolo, Morbio Inferiore
39	Coldrerio	Polli Nicholas, Mendrisio	Corral Diego, Coldrerio
40	Collina d'Oro	Fasola Mirko, Montagnola	Monteiro Carlos, Agra
41	Comano	Consoli Paolo, Comano	Sterlini Alessandro, Comano
42	Corippo	Domenighetti Roberto, Gordola	Scetttrini Fabio, Gordola
43	Croglio	Pellegatta Giulio, Agno	Bulloni Luigi, Caslano
44	Cugnasco-Gerra	Limoncello Cateno, Gudo	Da designare
45	Cureglia	Vanetta Giovanni, Cureglia	Reali Pierangelo, Cureglia
46	Curio	Marcoli Emilio, Novaggio	Marcoli Fausto, Novaggio
47	Dalpe	D'Ambrogio Bruno, Dalpe	Mazzoleni Stefano, Dalpe
48	Faido	Rossi Stefano, Faido	Dotti Renzo, Mairengo
49	Frasco	Da designare	Da designare
50	Gambarogno	Baggio Gianluigi, San Nazzaro	Masoni Jasmine, Verscio
51	Giornico	Rossi Stefano, Faido	Strappazon Marzio, Giornico
52	Gordola	Piepoli Stefano, Gordola	Pace Edy, Gordola
53	Grancia	Mauri Tiziano, Davesco	Rossini Carmelo, Davesco
54	Gravesano	Biolini Giovanni, Bioggio	Devittori Beatrice, Gravesano
55	Isona	Massera Nicola, Isona	Buloncelli Francesco, San Pietro
56	Lamone	Wisler Ernesto, Caslano	Bagutti Renzo, Medeglia
57	Lavertezzo	Limoncello Cateno, Gudo	Masoni Jasmine, Verscio

N.	Comune	Perito	Perito supplente
58	Lavizzara	Mignami Antonio, Locarno	Donati Piero, Broglio
59	Linescio	Bianchini Daniele, Prato Sornico	Janner Mattias, Bignasco
60	Locarno	Catenazzi Micaela, Locarno	Masoni Jasmine, Verscio
61	Losone	Maurer William, Minusio	Meneganti Raffaele, Locarno
62	Lugano		
	Quartiere: Centro	Desigis Guido, Lugano	Rossi Giuseppe, Viganello
	Quartiere: Molino Nuovo	Negrini Claudio, Comano	Paglia Francesca, Viganello
	Quartiere: Viganello	Peduzzi Igor, Lugano	Forni Sonia, Lugano
	Quartiere: Pregassona e Cureggia	Quadri Luca, Lugano	De Carli Ivan, Lugano
	Quartiere: Cassarate, Castagnola, Gandria, Aldesago e Brè	Vanetta Paolo, Viganello	Forni Sonia, Lugano
	Quartiere: Besso e Breganzona	Pelli Olivia, Breganzona	Paglia Francesca, Viganello
	Quartiere: Loreto, Pambio-Noranco, Pazzallo, Carabbia, Barbengo e Carona	Giordano Luca, Lugano	Zanetta Michele, Carabbia
	Quartiere: Davesco- Soragno, Cadro, Villa Luganese, Sonvico, Cimadera, Certara, Bogno e Valcolla	Vögeli Franco, Viganello	De Carli Ivan, Lugano
63	Lumino	Rossini Cristina, Lumino	Delcò Timothy, Lumino
64	Maggia	Dalessi Andrea, Caveragno	Janner Mattias, Bignasco
65	Magliaso	Bulloni Luigi, Cimo	Mauri Massimo, Lamone
66	Manno	Fusi Aurelio, Breganzona	Cremona Camillo, Comano
67	Maroggia	Sulmoni Claudia, Melano	Bacciarini Roger, Maroggia
68	Massagno	Denti Lorenzo, Massagno	Bronner Lorenzo, Bioggio
69	Melano	Sulmoni Luciano, Melano	Sulmoni Livio Claudia, Melano
70	Melide	Codoni Alberto, Melide	Campi Roberto, Melide
71	Mendrisio	Chiaverio Alberto, Mendrisio	Scacchi Andrea, Arzo
	(per i quartieri: Mendrisio, Salorino, Capolago, Genestrerio e Ligornetto)		
	Mendrisio (per i quartieri: Arzo, Besazio, Meride, Rancate e Tremona)	Scacchi Andrea, Arzo	Chiaverio Alberto, Mendrisio
72	Mergoscia	Da designare	Da designare
73	Mezzovico-Vira	Fedrigo Franco, Bissone	Andreoli Valerio, Mezzovico-Vira
74	Migliaglia	Morenzoni Edio, Breno	Marcoli Fausto, Novaggio

N.	Comune	Perito	Perito supplente
75	Minusio	Maurer William, Minusio	Meneganti Raffaele, Locarno
76	Monteceneri	Mauri Massimo, Cademario	Caputo Michele Renato, Bironico
77	Monteggio	Bulloni Luigi, Cimo	Gespini Vito, Ponte Cremenaga
78	Morbio Inferiore	Cavadini Luca, Bruzella	Caffi Bregola Alessandro, Morbio Inferiore
79	Morcote	Massimo Bignasca, Dino	Michele Piceni, Grancia
80	Muralto	Meneganti Raffaele, Locarno	Maurer William, Minusio
81	Muzzano	Fabrizio Piattini, Collina d'Oro	Di Pietro Cecilio Antonio, Muzzano
82	Neggio	Talleri Adriano, Neggio	Da designare
83	Novaggio	Jaccard Jean Patrick, Novaggio	Rossi Fabrice, Novaggio
84	Novazzano	Cornaggia Marco, Coldrerio	Da designare
85	Onsernone	Gazza Aldo, Loco	Duppenthaler Werner, Mosogno
86	Origlio	Riccardi Donato, Origlio	Magri Mario, Origlio
87	Orselina	Portesan Sabrina, Orselina	Sartorio Beniamino, Brione s/Minusio
88	Paradiso	Martinelli Nathalie, Pazzallo	Bonavia Paolo, Monte
89	Personico	Pesenti Terenzio, Personico	Thoma Tiziana, Prosito
90	Pollegio	Rossi Stefano, Faido	Da designare
91	Ponte Capriasca	Salani Alessandro, Ponte Capriasca	Domeniconi Karen, Ponte Capriasca
92	Ponte Tresa	Bulloni Luigi, Cimo	Brühlhart Pascal, Ponte Tresa
93	Porza	Favero Adriano, Vezia	Pasteris Nicola, Bellinzona
94	Prato Leventina	Pervangher Mirco, Airolo	Gendotti Anne-Lise, Prato Leventina
95	Pura	Bulloni Luigi, Bioggio	Cenci Araya Beatrice, Pura
96	Quinto	Rossetti Paolo, Ambrì	Oprandi Gregorio, Quinto
97	Riva San Vitale	Ferrari Domenico, Riva San Vitale	Ferrari Gazzoli Marzia, Riva San Vitale
98	Riviera		
	Quartiere: Cresciano	Genini Cristiano, Cresciano	Piazzini Luca, Osogna
	Quartiere: Iragna	Frosio Ivano, Cresciano	Da designare
	Quartiere: Lodrino	Bruga Paola, Prosito	Barelli Patrizio, Lodrino
	Quartiere: Osogna	Piazzini Luca, Osogna	Genini Cristiano, Cresciano
99	Ronco s/Ascona	Caccia Piero, Ronco sopra Ascona	Da designare
100	Rovio	Gollub Stefan, Rovio	Rezzonico Maurizio, Rovio
101	Sant'Antonino	Turello Rolando, Sant'Antonino	Greppi Stefano, Sant'Antonino
102	Savosa	Denti Lorenzo, Massagno	Casanova Alessio, Savosa
103	Serravalle	Oncelli Nello, Malvaglia	Benzonelli Igor, Malvaglia
104	Sessa	Ruspini Alyoscia, Caslano	Bronzetti Daniele, Sessa
105	Sonogno	Salmina Andrea, Gordola	Buzzini Bruno, Locarno
106	Sorengo	Casanova Alessio, Savosa	Lepori Bruno, Sorengo
107	Stabio	Pellegrini Fausto, S. Pietro di Stabio	Bischof Enrico, Stabio
108	Tenero-Contra	Comandini Oriele, Tenero	Balemi Claudio, Tenero
109	Terre di Pedemonte	Generelli Diego, Tegna	Managlia Andrea, Losone
110	Toricella-Taverne	Perez Alejandro, Lugano	Vezzoli Egidio, Bedano

N.	Comune	Perito	Perito supplente
111	Vacallo	Bernasconi Edgardo, Vacallo	Ballabio Brunello, Vacallo
112	Vernate	Engeler Andrea, Lugano	Pellegatta Giulio, Agno
113	Vezia	Aliprandi Mauro, Vezia	Alfieri Antonino, Vezia
114	Vico Morcote	Hörtig Caterina, Morcote	Malacrida Mariella, Morcote
115	Vogorno	Torrioni Sergio, Vogorno	Gamboni Gianni, Vogorno

Bellinzona, 22 dicembre 2017

## Prescrizioni locali concernenti il traffico

(art. 5 LACS - art. 23 RLACS)

**Il Dipartimento del territorio**, Divisione delle costruzioni, Area del supporto e del coordinamento, Ufficio della segnaletica stradale e degli impianti pubblicitari, pubblica le seguenti prescrizioni locali concernenti il traffico:

luogo/ubicazione

regolamentazione

### COMUNE DI COLDRERIO

Provvedimento sperimentale valido per un periodo di sei mesi dalla posa dei cartelli

via San Giorgio  
 direzione Novazzano  
 intersezione via Fornasette  
 mappale 331 RFD

segn. 2.01 «Divieto generale di circolazione nelle due direzioni» con dicitura  
 «da lunedì a venerdì nei giorni feriali  
 dalle 06:30 alle 08:30  
 dalle 16:00 alle 18:00»  
 e con tavola complementare  
 «Eccezioni:  
 – servizio a domicilio  
 – con autorizzazione del Municipio di Coldrerio  
 – ciclomotori e velocipedi (simboli 5.5.30 e 5.31)»

via San Giorgio  
 direzione Coldrerio al confine  
 con il Comune di Novazzano  
 mappale 1051 RFD

segn. 2.01 «Divieto generale di circolazione nelle due direzioni» con dicitura  
 «da lunedì a venerdì nei giorni feriali  
 dalle 06:30 alle 08:30  
 dalle 16:00 alle 18:00»  
 e con tavola complementare  
 «Eccezioni:  
 – servizio a domicilio  
 – con autorizzazione del Municipio di Coldrerio  
 – ciclomotori e velocipedi (simboli 5.5.30 e 5.31)»

Bellinzona, 22 dicembre 2017

---

**Disposizioni generali**

1. Contro ogni singola decisione di approvazione delle prescrizioni, è data facoltà di ricorso al Consiglio di Stato entro 30 giorni dalla pubblicazione (art. 10 cpv. 1 LACS).
  2. Il ricorso ha effetto sospensivo ad eccezione dei casi contrassegnati con un asterisco (art. 71 LPAmM).
  3. I segnali potranno essere posati soltanto dopo che la decisione sarà divenuta esecutiva (art. 107 cpv. 1, seconda frase OSStr e art. 27 RLACS).
  4. L'incarto completo può essere consultato presso il Dipartimento del territorio/Divisione delle costruzioni/Area del supporto e del coordinamento/Ufficio della segnaletica stradale e degli impianti pubblicitari a Bellinzona, oppure presso la Cancelleria comunale a Coldrerio.
- 

**Il Dipartimento del territorio**, Divisione delle costruzioni, Area del supporto e del coordinamento, Ufficio della segnaletica stradale e degli impianti pubblicitari, pubblica

le seguenti prescrizioni locali concernenti il traffico:

luogo/ubicazione

regolamentazione

**COMUNE DI ORSELINA**

strada cantonale secondaria S413

via Brione, presso il cimitero,  
alla PR 30+350

soppressione:  
segn. 4.11 «Ubicazione di un passaggio pedonale»

via Brione, presso la chiesa,  
alla PR 30+500

soppressione:  
segn. 4.11 «Ubicazione di un passaggio pedonale»

Bellinzona, 22 dicembre 2017

**Disposizioni generali**

1. Contro ogni singola decisione di approvazione delle prescrizioni, è data facoltà di ricorso al Consiglio di Stato entro 30 giorni dalla pubblicazione (art. 10 cpv. 1 LACS).
2. Il ricorso ha effetto sospensivo ad eccezione dei casi contrassegnati con un asterisco (art. 71 LPAmM).
3. I segnali potranno essere posati soltanto dopo che la decisione sarà divenuta esecutiva (art. 107 cpv. 1, seconda frase OSStr e art. 27 RLACS).
4. L'incarto completo può essere consultato presso il Dipartimento del territorio/Divisione delle costruzioni/Area del supporto e del coordinamento/Ufficio della segnaletica stradale e degli impianti pubblicitari a Bellinzona, oppure presso la Cancelleria comunale di Orselina.

---

## Prescrizioni locali concernenti il traffico

(art. 23 lett. b RLACS)

**Il Municipio di Mendrisio**, conformemente alla delega n. 150 dell'aprile 2002 del Dipartimento del territorio

pubblica

le seguenti prescrizioni locali concernenti il traffico:

luogo/ubicazione

regolamentazione

COMUNE DI MENDRISIO

Quartiere di Mendrisio

Via Villa Foresta

Altezza mappale 2086 RFD  
in direzione di Corteglia

segn. 2.01 «Divieto generale di circolazione nelle due direzioni» con tavola complementare  
«Eccezioni:  
servizio a domicilio e velocipede  
(simbolo 5.31 OSStr.)»

Mendrisio, 22 dicembre 2017

Il Municipio

Disposizioni generali

1. Contro la decisione del Municipio è data facoltà di ricorso al Consiglio di Stato entro 30 giorni dalla pubblicazione (art. 107 OSStr).
2. Il ricorso ha effetto sospensivo ad eccezione dei casi contrassegnati con un asterisco (art. 71 LPAnm).
3. I segnali saranno posati fisicamente soltanto dopo che la decisione sarà divenuta esecutiva (art. 107 cpv. 1 seconda frase OSStr e art. 27 RLACS).
4. L'incarto completo può essere consultato presso la Cancelleria comunale di Mendrisio.

---

## Contratto normale di lavoro per il ramo dei servizi di sicurezza privati (aziende con meno di 10 dipendenti)

### Premessa

Nel corso del 2017 l'Ufficio dell'ispettorato del lavoro, su incarico della Commissione tripartita in materia di libera circolazione delle persone (art. 360b CO), ha svolto un'inchiesta del mercato del lavoro per la verifica delle condizioni salariali nel ramo dei servizi di sicurezza privati presso le aziende che non sottostanno all'omonimo contratto collettivo di obbligatorietà generale (vincolante per le aziende che impiegano almeno 10 lavoratori). Da questi controlli sono emersi degli abusi ai sensi dell'art. 360a CO. Considerata l'eshaustività dell'inchiesta, che ha riguardato tutte le aziende non sottoposte al CCL del settore, la Commissione tripartita ha deciso di proporre al Consiglio di Stato l'adozione di un contratto normale di lavoro con salario minimo vincolante.

Il contratto normale di lavoro per il ramo dei servizi di sicurezza privati (aziende con meno di 10 dipendenti) viene pubblicato dalla Commissione tripartita in materia di libera circolazione delle persone nella formulazione seguente:

#### Art. 1 Campo di applicazione

Il contratto è applicabile a tutti gli agenti di sicurezza impiegati nelle aziende con meno di 10 dipendenti del ramo dei servizi di sicurezza privati.

#### Art. 2 Importo del salario minimo

<sup>1</sup>Salari orari minimi di base:

Nel 1° anno di servizio	fr. 22.20
Nel 2° anno di servizio	fr. 22.50
Nel 3° anno di servizio	fr. 22.85
Nel 4° anno di servizio	fr. 23.20

<sup>2</sup>Il pagamento del salario a provvigione è possibile solo se attuato a partire dal salario minimo.

<sup>3</sup>Al salario orario di base vanno aggiunte le seguenti indennità:

- 8.33% per 4 settimane di vacanza e 10.64% per 5 settimane di vacanza;
- 3.6% per 9 giorni festivi.

#### Art. 3 Adeguamento al rincaro dei salari minimi

I salari minimi sono adeguati in base a quanto deciso dalle parti per i salari del Contratto collettivo di lavoro per il ramo dei servizi di sicurezza privati o al rincaro, sulla base dell'indice nazionale dei prezzi al consumo del mese di novembre.

#### Art. 4 Altre disposizioni

Per tutte le altre disposizioni si rimanda ai disposti del CO come pure della LL.

#### Art. 5 Entrata in vigore e durata

Il Consiglio di Stato stabilisce l'entrata in vigore del contratto normale di lavoro per il ramo dei servizi di sicurezza privati (aziende con meno di 10 dipendenti). Il contratto ha una validità di 3 anni.

#### Osservazioni

Chiunque renda attendibile un interesse può presentare per scritto le sue osservazioni, entro 30 giorni dalla pubblicazione nel Foglio ufficiale, alla Commissione Tripartita in materia di libera circolazione delle persone, presso l'Ufficio per la sorveglianza del mercato del lavoro, Viale Stefano Franscini 17, 6501 Bellinzona (art. 359a CO).

Bellinzona, 22 dicembre 2017

Per la Commissione tripartita in materia di libera circolazione delle persone:  
Il Presidente, S. Rizzi

## Contratto normale di lavoro per gli impiegati di commercio nei call center

### Premessa

Nel corso del 2017 l'Ufficio dell'ispettorato del lavoro, su incarico della Commissione tripartita in materia di libera circolazione delle persone (art. 360b CO), ha svolto un'inchiesta del mercato del lavoro per la verifica delle condizioni salariali degli impiegati di commercio occupati nei Call center. Da questi controlli sono emersi degli abusi ai sensi dell'art. 360a CO. Considerata l'esaustività dell'inchiesta, che ha riguardato tutte le aziende del settore, la Commissione tripartita ha deciso di proporre al Consiglio di Stato l'adozione di un contratto normale di lavoro con salario minimo vincolante.

Il contratto normale di lavoro per gli impiegati di commercio nei Call center viene pubblicato dalla Commissione tripartita in materia di libera circolazione delle persone nella formulazione seguente:

### Art. 1 Campo di applicazione

Il contratto è applicabile a tutti gli impiegati di commercio occupati nei Call center.

### Art. 2 Importo del salario minimo

<sup>1</sup>Salari orari minimi di base:

Impiegato generico	fr. 19.85
Impiegato operativo	fr. 21.45
Impiegato responsabile	fr. 24.40

<sup>2</sup>Il pagamento del salario a provvigione è possibile solo se attuato a partire dal salario minimo.

<sup>3</sup>Al salario orario di base vanno aggiunte le seguenti indennità:

- 8.33% per 4 settimane di vacanza e 10.64% per 5 settimane di vacanza
- 3.6% per 9 giorni festivi.

### Art. 3 Adeguamento al rincaro dei salari minimi

I salari minimi sono adeguati in base a quanto deciso dalle parti per i salari del Contratto collettivo di lavoro degli impiegati di commercio nell'economia ticinese o al rincaro, sulla base dell'indice nazionale dei prezzi al consumo del mese di novembre.

### Art. 4 Altre disposizioni

Per tutte le altre disposizioni si rimanda ai disposti del CO come pure della LL.

### Art. 5 Entrata in vigore e durata

Il Consiglio di Stato stabilisce l'entrata in vigore del contratto normale di lavoro per gli impiegati di commercio nei Call center. Il contratto ha una validità di 3 anni.

---

Osservazioni

Chiunque renda attendibile un interesse può presentare per scritto le sue osservazioni, entro 30 giorni dalla pubblicazione nel Foglio ufficiale, alla Commissione Tripartita in materia di libera circolazione delle persone, presso l'Ufficio per la sorveglianza del mercato del lavoro, Viale Stefano Franscini 17, 6501 Bellinzona (art. 359a CO).

Bellinzona, 22 dicembre 2017

Per la Commissione tripartita in materia di libera circolazione delle persone:  
Il Presidente, S. Rizzi

---

## **Contratto normale di lavoro per il settore delle lavanderie e della pulitura a secco**

### **Premessa**

Nel corso del 2017 l'Ufficio dell'ispettorato del lavoro, su incarico della Commissione tripartita in materia di libera circolazione delle persone (art. 360b CO), ha svolto un'inchiesta del mercato del lavoro per la verifica delle condizioni salariali nel settore delle lavanderie e della pulitura a secco. Da questi controlli sono emersi degli abusi ai sensi dell'art. 360a CO. Considerata l'eshaustività dell'inchiesta, che ha riguardato tutte le aziende del settore, la Commissione tripartita ha deciso di proporre al Consiglio di Stato l'adozione di un contratto normale di lavoro con salario minimo vincolante.

Il contratto normale di lavoro per il settore delle lavanderie e della pulitura a secco viene pubblicato dalla Commissione tripartita in materia di libera circolazione delle persone nella formulazione seguente:

#### **Art. 1 Campo di applicazione**

Il contratto è applicabile a tutto il personale occupato nel settore delle lavanderie e della pulitura a secco.

#### **Art. 2 Importo del salario minimo**

<sup>1</sup>Salario orario minimo di base: fr. 17.45

<sup>2</sup>Il pagamento del salario a provvigione è possibile solo se attuato a partire dal salario minimo.

<sup>3</sup>Al salario orario di base vanno aggiunte le seguenti indennità:

- 8.33% per 4 settimane di vacanza e 10.64% per 5 settimane di vacanza
- 3.6% per 9 giorni festivi.

#### **Art. 3 Adeguamento al rincaro dei salari minimi**

I salari minimi sono adeguati al 1° gennaio di ogni anno, sulla base dell'indice nazionale dei prezzi al consumo del mese di novembre.

#### **Art. 4 Altre disposizioni**

Per tutte le altre disposizioni si rimanda ai disposti del CO come pure della LL.

---

**Art. 5 Entrata in vigore e durata**

Il Consiglio di Stato stabilisce l'entrata in vigore del contratto normale di lavoro per il settore delle lavanderie e della pulitura a secco. Il contratto ha una validità di 3 anni.

**Osservazioni**

Chiunque renda attendibile un interesse può presentare per scritto le sue osservazioni, entro 30 giorni dalla pubblicazione nel Foglio ufficiale, alla Commissione Tripartita in materia di libera circolazione delle persone, presso l'Ufficio per la sorveglianza del mercato del lavoro, Viale Stefano Franscini 17, 6501 Bellinzona (art. 359a CO).

Bellinzona, 22 dicembre 2017

Per la Commissione tripartita in materia di libera circolazione delle persone:  
Il Presidente, S. Rizzi

---

**Contratto normale di lavoro per gli impiegati di commercio nelle fiduciarie****Premessa**

Richiamato il Contratto normale di lavoro per gli impiegati di commercio nelle fiduciarie entrato in vigore il 1° gennaio 2015 (BU 54/2014 del 14 novembre 2014 e BU 3/2015 del 23 gennaio 2015);

visti nuovi livelli salariali decisi dalle parti per il Contratto collettivo di lavoro per gli impiegati di commercio nell'economia ticinese per il 2018;

preso atto della decisione della Commissione tripartita del 15 settembre/15 dicembre 2017 di proporre al Consiglio di Stato la modifica e la proroga del Contratto normale di lavoro per gli impiegati di commercio nelle fiduciarie sulla base del nuovo art. 360 a cpv. 3 CO;

il contratto normale di lavoro per gli impiegati di commercio nelle fiduciarie viene pubblicato dalla Commissione tripartita in materia di libera circolazione delle persone nella formulazione seguente:

**Art. 1 Campo di applicazione**

Il contratto è applicabile a tutti gli impiegati di commercio nelle fiduciarie.

**Art. 2 Importo del salario minimo**

<sup>1</sup>Salari orari minimi di base:

Impiegato generico	fr. 19.85
Impiegato operativo	fr. 21.45
Impiegato responsabile	fr. 24.40

<sup>2</sup>Il pagamento del salario a provvigione è possibile solo se attuato a partire dal salario minimo.

<sup>3</sup>Al salario orario di base vanno aggiunte le seguenti indennità:

- 8.33% per 4 settimane di vacanza e 10.64% per 5 settimane di vacanza;
- 3.60% per 9 giorni festivi.

---

**Art. 3 Adeguamento dei salari minimi**

I salari minimi sono adeguati in base a quanto deciso dalle parti per i salari del Contratto collettivo di lavoro degli impiegati di commercio nell'economia ticinese o al rincaro, sulla base dell'indice nazionale dei prezzi al consumo del mese di novembre.

**Art. 4 Altre disposizioni**

Per tutte le altre disposizioni si rimanda ai disposti del CO come pure della LL.

**Art. 5 Validità**

La validità del contratto normale di lavoro per gli impiegati di commercio nelle fiduciarie è prorogata di 3 anni (fino al 31 dicembre 2020).

**Osservazioni**

Chiunque renda attendibile un interesse può presentare per scritto le sue osservazioni, entro 15 giorni dalla pubblicazione nel Foglio ufficiale, alla Commissione Tripartita in materia di libera circolazione delle persone, presso l'Ufficio per la sorveglianza del mercato del lavoro, Viale Stefano Franscini 17, 6501 Bellinzona (art. 359a CO).

Bellinzona, 22 dicembre 2017

Per la Commissione tripartita in materia di libera circolazione delle persone:  
Il Presidente, S. Rizzi

---

**Contratto normale di lavoro per i saloni di bellezza****Premessa**

Richiamato il Contratto normale di lavoro per i saloni di bellezza (CNLE) entrato in vigore il 1° aprile 2010 (FU 24/2010 del 26 marzo 2010), rinnovato il 30 gennaio 2013 (BU 5/2013 del 1° febbraio 2013) e l'11 marzo 2015 (BU 11/2015 del 13 marzo 2015);

considerato che i controlli effettuati dall'Ufficio dell'ispettorato del lavoro durante la validità di questo contratto hanno evidenziato il perdurare della situazione di dumping salariale constatata all'origine;

preso atto della decisione della Commissione tripartita del 15 settembre/15 dicembre 2017 di proporre al Consiglio di Stato la modifica e la proroga del Contratto normale di lavoro per i saloni di bellezza;

il contratto normale di lavoro per i saloni di bellezza viene pubblicato dalla Commissione tripartita in materia di libera circolazione delle persone nella formulazione seguente:

**Art. 1 Campo di applicazione**

Il contratto è applicabile agli istituti di bellezza, le cui attività di estetista comprendono i massaggi del viso, i servizi di manicure e pedicure, le cure estetiche, ecc. ad esclusione delle attività di podologi e a tutte le estetiste qualsiasi sia la struttura o l'azienda dove sono impiegate.

---

**Art. 2 Importo del salario minimo**

Salario orario minimo di base: fr. 18.00.

Al salario orario di base vanno aggiunte le seguenti indennità

- 8.33% per 4 settimane di vacanza e 10.65% per 5 settimane di vacanza;
- 3.60% per 9 giorni festivi.

**Art. 3 Adeguamento dei salari minimi**

I salari minimi saranno adeguati al 1° gennaio di ogni anno, sulla base dell'indice nazionale dei prezzi al consumo del mese di novembre.

**Art. 4 Altre disposizioni**

Per tutte le altre disposizioni si rimanda ai disposti del CO come pure della LL.

**Art. 5 Validità**

La validità del contratto normale di lavoro per i saloni di bellezza è prorogata di 3 anni (fino al 31 dicembre 2020).

**Osservazioni**

Chiunque renda attendibile un interesse può presentare per scritto le sue osservazioni, entro 15 giorni dalla pubblicazione nel Foglio ufficiale, alla Commissione Tripartita in materia di libera circolazione delle persone, presso l'Ufficio per la sorveglianza del mercato del lavoro, Viale Stefano Franscini 17, 6501 Bellinzona (art. 359a CO).

Bellinzona, 22 dicembre 2017

Per la Commissione tripartita in materia di libera circolazione delle persone:  
Il Presidente, S. Rizzi

---

**Contratto normale di lavoro per gli impiegati di commercio nelle agenzie di collocamento e prestito di personale****Premessa**

Richiamato il Contratto normale di lavoro per gli impiegati di commercio nelle agenzie di collocamento e prestito di personale entrato in vigore il 1° giugno 2017 (BU 11/2017 del 17 marzo 2017);

considerati i nuovi livelli salariali decisi dalle parti per il Contratto collettivo di lavoro per gli impiegati di commercio nell'economia ticinese per il 2018;

il contratto normale di lavoro per gli impiegati di commercio nelle agenzie di collocamento e prestito di personale è modificato come segue:

**Art. 2 Importo del salario minimo**

Salari orari minimi di base:

Impiegato generico	fr. 19.85
Impiegato operativo	fr. 21.45
Impiegato responsabile	fr. 24.40

---

<sup>2</sup>Il pagamento del salario a provvigione è possibile solo se attuato a partire dal salario minimo.

<sup>3</sup>Al salario orario di base vanno aggiunte le seguenti indennità:

- 8.33% per 4 settimane di vacanza e 10.64% per 5 settimane di vacanza;
- 3.60% per 9 giorni festivi.

Questa modifica è pubblicata nel Foglio ufficiale ed entra in vigore il 1° gennaio 2018.

Bellinzona, 22 dicembre 2017

Per la Commissione tripartita in materia di libera circolazione delle persone:  
Il Presidente, S. Rizzi

---

## **Contratto normale di lavoro per gli impiegati di commercio nelle aziende del settore delle altre attività ausiliarie dei servizi finanziari**

### **Premessa**

Richiamato il Contratto normale di lavoro per gli impiegati di commercio nelle aziende del settore delle altre attività ausiliarie dei servizi finanziari entrato in vigore il 1° giugno 2017 (BU 11/2017 del 17 marzo 2017);

considerati i nuovi livelli salariali decisi dalle parti per il Contratto collettivo di lavoro per gli impiegati di commercio nell'economia ticinese per il 2018;

il contratto normale di lavoro per gli impiegati di commercio nelle aziende del settore delle altre attività ausiliarie dei servizi finanziari è modificato come segue:

### **Art. 2 Importo del salario minimo**

<sup>1</sup>Salari orari minimi di base:

Impiegato generico	fr. 19.85
Impiegato operativo	fr. 21.45
Impiegato responsabile	fr. 24.40

<sup>2</sup>Il pagamento del salario a provvigione è possibile solo se attuato a partire dal salario minimo.

<sup>3</sup>Al salario orario di base vanno aggiunte le seguenti indennità:

- 8.33% per 4 settimane di vacanza e 10.64% per 5 settimane di vacanza;
- 3.60% per 9 giorni festivi.

Questa modifica è pubblicata nel Foglio ufficiale ed entra in vigore il 1° gennaio 2018.

Bellinzona, 22 dicembre 2017

Per la Commissione tripartita in materia di libera circolazione delle persone:  
Il Presidente, S. Rizzi

---

## **Contratto normale di lavoro per gli impiegati di commercio nel settore della consulenza aziendale**

### **Premessa**

Richiamato il Contratto normale di lavoro per gli impiegati di commercio nel settore della consulenza aziendale entrato in vigore il 1° gennaio 2014 (BU 57/2013 del 15 novembre 2013) e prorogato il 9 novembre 2016 (BU 47/2016 dell'11 novembre 2016);

considerati i nuovi livelli salariali decisi dalle parti per il Contratto collettivo di lavoro per gli impiegati di commercio nell'economia ticinese per il 2018;

il contratto normale di lavoro per gli impiegati di commercio nel settore della consulenza aziendale è modificato come segue:

### **Art. 2 Importo del salario minimo**

<sup>1</sup>Salari orari minimi di base:

Impiegato generico fr. 19.85

Impiegato operativo fr. 21.45

Impiegato responsabile fr. 24.40

<sup>2</sup>Il pagamento del salario a provvigione è possibile solo se attuato a partire dal salario minimo.

<sup>3</sup>Al salario orario di base vanno aggiunte le seguenti indennità:

– 8.33% per 4 settimane di vacanza e 10.64% per 5 settimane di vacanza;

– 3.60% per 9 giorni festivi.

Questa modifica è pubblicata nel Foglio ufficiale ed entra in vigore il 1° gennaio 2018.

Bellinzona, 22 dicembre 2017

Per la Commissione tripartita in materia di libera circolazione delle persone:  
Il Presidente, S. Rizzi

---

## **Contratto normale di lavoro per gli impiegati di commercio negli studi legali**

### **Premessa**

Richiamato il Contratto normale di lavoro per gli impiegati di commercio negli studi legali entrato in vigore il 1° agosto 2015 (BU 8/2015 del 27 febbraio 2015 e BU 33/2015 del 31 luglio 2015);

considerati i nuovi livelli salariali decisi dalle parti per il Contratto collettivo di lavoro per gli impiegati di commercio nell'economia ticinese per il 2018;

il contratto normale di lavoro per gli impiegati di commercio negli studi legali è modificato come segue:

### **Art. 2 Importo del salario minimo**

<sup>1</sup>Salari orari minimi di base:

Impiegato generico fr. 19.85

Impiegato operativo fr. 21.45

Impiegato responsabile fr. 24.40

<sup>2</sup>Il pagamento del salario a provvigione è possibile solo se attuato a partire dal salario minimo.

<sup>3</sup>Al salario orario di base vanno aggiunte le seguenti indennità:

- 8.33% per 4 settimane di vacanza e 10.64% per 5 settimane di vacanza;
- 3.60% per 9 giorni festivi.

Questa modifica è pubblicata nel Foglio ufficiale ed entra in vigore il 1° gennaio 2018.

Bellinzona, 22 dicembre 2017

Per la Commissione tripartita in materia  
di libera circolazione delle persone:  
Il Presidente, S. Rizzi

---

## Contratto normale di lavoro per il settore del commercio all'ingrosso

### Premessa

Richiamato il Contratto normale di lavoro per il settore del commercio all'ingrosso entrato in vigore il 1° gennaio 2016 (BU 50/2015 del 13 novembre 2015);

preso atto:

- dei nuovi livelli salariali decisi dalle parti per il Contratto collettivo di lavoro per gli impiegati di commercio nell'economia ticinese per il 2018;
- del rincaro dello 0.8% su base annua (IPC novembre 2017: 100.9 e IPC novembre 2016: 100.1);

il contratto normale di lavoro per il settore del commercio all'ingrosso è modificato come segue:

### Art. 2 Importo del salario minimo

<sup>1</sup>Salari orari minimi di base:

- |  |           |
|--|-----------|
| – personale non qualificato                                  | fr. 17.45 |
| – personale qualificato (AFC o titolo equivalente superiore) | fr. 19.80 |
| – impiegati di commercio:                                    |           |
| - impiegato generico   | fr. 19.85 |
| - impiegato operativo  | fr. 21.45 |
| - impiegato responsabile                                     | fr. 24.40 |

<sup>2</sup>Il pagamento del salario a provvigione è possibile solo se attuato a partire dal salario minimo.

<sup>3</sup>Al salario orario di base vanno aggiunte le seguenti indennità:

- 8.33% per 4 settimane di vacanza e 10.64% per 5 settimane di vacanza;
- 3.60% per 9 giorni festivi.

Questa modifica è pubblicata nel Foglio ufficiale ed entra in vigore il 1° gennaio 2018.

Bellinzona, 22 dicembre 2017

Per la Commissione tripartita in materia  
di libera circolazione delle persone:  
Il Presidente, S. Rizzi

---

## Contratto normale di lavoro nel settore delle attività di pubblicità e ricerche di mercato

### Premessa

Richiamato il Contratto normale di lavoro per il settore delle attività di pubblicità e ricerche di mercato entrato in vigore il 1° giugno 2017 (BU 11/2017 del 17 marzo 2017);

preso atto:

- dei nuovi livelli salariali decisi dalle parti per il Contratto collettivo di lavoro per gli impiegati di commercio nell'economia ticinese per il 2018;
- del rincaro dello 0.8% su base annua (IPC novembre 2017: 100.9 e IPC novembre 2016: 100.1);

il contratto normale di lavoro per il settore delle attività di pubblicità e ricerche di mercato è modificato come segue:

### Art. 2 Importo del salario minimo

<sup>1</sup>Salari orari minimi di base:

- |  |           |
|--|-----------|
| – personale non qualificato                                  | fr. 17.45 |
| – personale qualificato (AFC o titolo equivalente superiore) | fr. 19.80 |
| – impiegati di commercio:                                    |           |
| - impiegato generico   | fr. 19.85 |
| - impiegato operativo  | fr. 21.45 |
| - impiegato responsabile                                     | fr. 24.40 |

<sup>2</sup>Il pagamento del salario a provvigione è possibile solo se attuato a partire dal salario minimo.

<sup>3</sup>Al salario orario di base vanno aggiunte le seguenti indennità:

- 8.33% per 4 settimane di vacanza e 10.64% per 5 settimane di vacanza;
- 3.60% per 9 giorni festivi.

Questa modifica è pubblicata nel Foglio ufficiale ed entra in vigore il 1° gennaio 2018.

Bellinzona, 22 dicembre 2017

Per la Commissione tripartita in materia di libera circolazione delle persone:  
Il Presidente, S. Rizzi

---

## Domanda intesa a ottenere il conferimento dell'obbligatorietà generale a livello cantonale alle modifiche all'Appendice 1 e 2 del Contratto collettivo di lavoro per il personale delle autorimesse del Cantone Ticino (CCLA), concernenti i Salari minimi contrattuali e la Retribuzione apprendisti, fino al 30 giugno 2019

(Legge federale concernente il conferimento del carattere obbligatorio generale al contratto collettivo di lavoro del 28 settembre 1956)

Le Associazioni contraenti per i lavoratori citati, nella domanda del 14 novembre 2017, completata il 1° dicembre 2017, chiedono che sia conferita l'obbligatorietà generale alle modifiche delle disposizioni dell'Appendice 1 concernente i

Salari minimi contrattuali e all'Appendice 2 relativa alle Retribuzioni apprendisti del CCLA.

Le disposizioni di obbligatorietà generale sono evidenziate in grassetto.

## Appendice 1

**Salari minimi contrattuali** a partire dal 1° gennaio 2018  
(adeguati all'indice del costo della vita di 102.3 punti)

Maestro meccanico	* Accordo individuale
Capo meccanico	* Accordo individuale
Ricezionista	** Accordo individuale
Meccanico diagnostico	* Accordo individuale

### **\* Maestro meccanico – Capo meccanico – Meccanico diagnostico**

**Per accordo individuale di lavoro è inteso che lo stipendio minimo per queste categorie non può essere inferiore allo stipendio minimo del 5° anno dopo tirocinio del diplomato «Meccatronico, meccanico d'automobili e elettricista elettronico per autoveicoli».**

### **\*\* Ricezionista**

**l'accordo individuale (escluse le provvigioni) non può essere inferiore all'«Aiuto meccanico» del 2° anno**

Salario mensile  
fr.

**Meccatronico, meccanico d'automobili e elettricista elettronico per autoveicoli**  
*(con un tirocinio di 4 anni)*

<b>1. anno dopo il tirocinio</b>	<b>3494.–</b>
<b>2. anno dopo il tirocinio</b>	<b>4047.–</b>
<b>3. anno dopo il tirocinio</b>	<b>4343.–</b>
<b>4. anno dopo il tirocinio</b>	<b>4383.–</b>
<b>5. anno dopo il tirocinio</b>	<b>4985.–</b>

**Meccanico di manutenzione, riparatore d'automobili**  
*(con un tirocinio di 3 anni)*

<b>1. anno dopo il tirocinio</b>	<b>3250.–</b>
<b>2. anno dopo il tirocinio</b>	<b>3880.–</b>
<b>3. anno dopo il tirocinio</b>	<b>4092.–</b>

**Assistente di manutenzione per automobili**  
*(con un tirocinio di 2 anni)*

<b>1. anno dopo il tirocinio</b>	<b>2561.–</b>
----------------------------------	---------------

*«fino al 19.mo anno di età si applica l'art. 16 stipendio per giovani lavoratori»*

**Aiuto meccanico**

<b>1. anno</b>	<b>3610.–</b>
<b>2. anno</b>	<b>3641.–</b>

	Salario mensile <i>fr.</i>
<b>Serviceman e addetto al lavaggio, grassaggio e riparazione gomme</b>	<b>3606.–</b>
<b>Commesso di vendita pezzi di ricambio</b>	
1. anno dopo il tirocinio	3332.–
2. anno dopo il tirocinio	3616.–
3. anno dopo il tirocinio	3777.–
4. anno dopo il tirocinio	4108.–
5. anno dopo il tirocinio	4350.–
<b>Magazziniere</b>	
1. anno	3080.–
2. anno	3616.–
3. anno	3945.–
<b>Addetto alla vendita di carburanti</b>	
1. anno	3683.–
2. anno	3872.–

## Appendice 2

**Retribuzione apprendisti** a partire dal 1° gennaio 2018  
(adeguati all'indice del costo della vita di 102.3 punti)

**Questi salari sono da riconoscere ad inizio anno indipendentemente da quelli fissati nel contratto di tirocinio.**

	Salario mensile <i>fr.</i>
<b>nel 1. anno di tirocinio</b>	<b>529.– (*)</b>
<b>nel 2. anno di tirocinio</b>	<b>658.–</b>
<b>nel 3. anno di tirocinio</b>	<b>857.–</b>
<b>nel 4. anno di tirocinio</b>	<b>1122.– (*)</b>

(\*) Per contratti di tirocinio quale meccatronico, stipulati prima dell'anno scolastico 2014/2015, vale la seguente disposizione: nel 1° anno di tirocinio frequenta per 5 mesi la scuola a tempo pieno e i rimanenti 7 mesi in officina. Lo stipendio mensile da corrispondere è il seguente: fr. 100.– per i primi 5 mesi di scuola e fr. 529.– per i rimanenti mesi in officina (+ 13.ma mensilità sulla media dei 12 mesi). Con l'inizio del 4° anno di tirocinio lo stipendio sarà adeguato tenendo conto della differenza non percepita durante il periodo scolastico del 1° anno e dovrà essere corrisposto in fr. 1350.– al mese per 13 mensilità.

## Formazione supplementare

Con l'inizio del nuovo anno scolastico, coloro che hanno ottenuto il diploma di meccanico di manutenzione possono accedere ad un nuovo percorso formativo al fine di ottenere il diploma quale meccatronico.

A dipendenza delle note finali quale diplomato meccanico di manutenzione (valutati e riconosciuti dalla Divisione della formazione professionale), per il nuovo percorso formativo (apprendistato) viene introdotta la seguente scala salariale:

	Salario mensile <i>fr.</i>
– nel 2° anno di tirocinio quale mecatronico se completa la maturità professionale se esonerato dalla cultura generale	<b>907.–</b>
– nel 3° anno di tirocinio quale mecatronico se completa la maturità professionale se esonerato dalla cultura generale	<b>1058.–</b> <b>1189.–</b>
– nel 4° anno di tirocinio quale mecatronico se completa la maturità professionale se esonerato dalla cultura generale	<b>1410.–</b> <b>1410.–</b> <b>1712.–</b>

Campo d'applicazione

1. L'obbligatorietà generale fa stato per tutto il territorio del Cantone Ticino.
2. Le disposizioni dichiarate di obbligatorietà generale si applicano ai datori di lavoro del ramo delle autorimesse, che comprende:
  - a) le officine meccaniche di riparazione di autoveicoli;
  - b) le ditte che si occupano del commercio di veicoli a motore leggeri e pesanti;
  - c) le ditte che si occupano della manutenzione, pulizia e custodia di automezzi;
  - d) le ditte che si occupano della distribuzione di carburanti e lubrificanti per autoveicoli;
  - e) le officine di elettrauto;
  - f) le aziende che si occupano di lavori di riparazione di motori di automobili, di autocarri, di torpedoni;
  - g) le officine meccaniche di riparazione di autoveicoli con annesse stazioni di benzina, di lavaggio, di riparazione e/o sostituzione gomme.
3. Le disposizioni dichiarate di obbligatorietà generale si applicano ai lavoratori e agli apprendisti delle imprese di cui al punto 2.

Le eventuali opposizioni a questa domanda dovranno essere presentate in 4 esemplari e motivate, entro 15 giorni dalla presente pubblicazione, al Dipartimento delle finanze e dell'economia, Ufficio per la sorveglianza del mercato del lavoro, 6501 Bellinzona.

Bellinzona, 22 dicembre 2017

Dipartimento delle finanze e  
dell'economia  
Ufficio per la sorveglianza  
del mercato del lavoro Bellinzona

---

## Notifica di decisione nella forma degli assenti

**L'ufficio di conciliazione in materia di locazione di Chiasso**, riunitosi in udienza il 30 novembre 2017 a seguito dell'istanza di data 3 novembre 2017, n. 91/17, del signor **Diethelm Wäfler**, rappresentato da **Imafid SA**, Lugano, contro **Hugo Gomes Ferreira**, già in CH-6828 Balerna, e **Catia Sofia Rodrigues Silva**, già in CH-6828 Balerna, ora irreperibili, con la quale chiedeva la liberazione del deposito garanzia, appurata la mancata conciliazione, notifica a quest'ultimo che con decisione del 15 dicembre 2017 ha pronunciato:

1. Al signor Diethelm Wäfler, viene rilasciata l'autorizzazione ad agire (art. 209 cpv. 1 lett. b CPC);
2. L'azione di merito deve essere inoltrata alla Pretura di Mendrisio-Sud entro il termine di 30 giorni dal ricevimento dell'autorizzazione ad agire (art. 209 cpv. 4 CPC);

L'autorizzazione ad agire come pure il verbale sono depositati presso l'Ufficio di conciliazione in materia di locazione di Chiasso a disposizione dei convenuti.

Chiasso, 18 dicembre 2017

Il segretario: Davide Spreafico

---

## Comunicazione dell'Ufficio dell'ispettorato del lavoro Deroghe agli orari normali di lavoro (domande e/o permessi) ai sensi della Legge federale sul lavoro nell'industria, nell'artigianato e nel commercio (LL) e dell'Ordinanza 1 concernente la LL (OLL1)

### Permessi rilasciati concernenti la durata del lavoro

Permesso di servizio di picchetto (lavoro domenicale) (art. 14 e 15 OLL1)

– LGV impresa costruzioni SA

lavori da eseguire entro precisi termini, dal 1° gennaio al 31 marzo 2018, tra le ore 06:00 e le ore 23:00, 2 uomini, Centovalli

Permesso di lavoro notturno temporaneo (art. 17 LL)

– Futuredil Sagl, Balerna

lavori da eseguire entro precisi termini, il 18 gennaio 2018, dalle ore 16:30 alle ore 24:00, 2 uomini, a Lugano

– Camillo Vismara SA, Cadro

lavori da eseguire entro precisi termini, notte 4/5 gennaio 2018, dalle ore 22:00 alle ore 05:00, 1 uomo, a Manno

### Rimedi giuridici

Chiunque dimostri un interesse legittimo può consultare il lunedì pomeriggio oppure il venerdì mattina, previo appuntamento, le decisioni concernenti i permessi presso l'Ufficio dell'ispettorato del lavoro a Bellinzona, Palazzo amministrativo 2 (4° piano, ufficio n. 411, tel. 091 814 31 02) e impugnare le decisioni entro 30 giorni dalla loro pubblicazione nel Foglio ufficiale, davanti al Tribunale cantonale amministrativo a Lugano (art. 56 LL, art. 26 LCL). Eventuali ricorsi non hanno effetto sospensivo.

Bellinzona, 21 dicembre 2017

Ufficio dell'ispettorato del lavoro



## Concorsi per la nomina o l'incarico di funzionari presso l'Amministrazione dello Stato

La Sezione delle risorse umane comunica che sono aperti, secondo le indicazioni riportate sul sito [www.ti.ch/concorsi](http://www.ti.ch/concorsi), i concorsi per la nomina o l'incarico dei seguenti funzionari:

Dipartimento del territorio

155/17

### Segretario/a I, a metà tempo (50%), presso l'Ufficio dell'Aeroporto cantonale di Locarno

Classe e stipendio annuo (compresa 13a mensilità):

5 61 446.- / 96 278.-

#### Compiti:

- svolge, dopo un iniziale periodo di prova e di formazione, la funzione di segretario/a del «servizio di informazione aeronautiche» (ufficio «C», sportello utenza) dell'aeroporto, laddove assicura in modo indipendente il servizio, nei limiti definiti nell'Ordinanza federale sul Capo d'aerodromo (RS 748.131.121.8), a complemento al Capo d'aerodromo ed al suo sostituto
- si occupa dei compiti amministrativi ed operativi usuali (incasso tasse d'uso, elaborazione statistiche, gestione traffico radio con i piloti (AFIS) quando la torre non è operativa, osservazioni meteo e gestione servizio d'informazione ai piloti (ATIS), centraie telefonica dell'aeroporto, aggiornamento della documentazione tecnica e del sito dell'aeroporto ed altri compiti amministrativi
- assiste le attività del servizio piazzale stazionamento aeromobili («handling») dell'aeroporto
- è integrato/a nel servizio di lotta antiincendio e di soccorso in caso di incidente aviatorio, in base alla direttiva UFAC AD I-001 I

#### Requisiti:

- esperienza professionale nel settore dell'aviazione civile con particolare attenzione ai processi operativi aeroportuali
- conoscenze generali delle procedure che regolano la gestione delle attività di volo e della radiotelefonica aeronautica e disponibilità a frequentare corsi di formazione e aggiornamento
- buone conoscenze (livello minimo: B2) delle tre lingue nazionali e dell'inglese
- conoscenze degli strumenti informatici come utilizzatore
- predisposizione al lavoro individuale e di gruppo, spirito di iniziativa e collaborazione, capacità organizzative
- esperienza nella gestione di situazioni di crisi, con riferimento al servizio antiincendio e soccorso aeroportuali
- disponibilità al lavoro a turni e nei giorni festivi

#### Osservazioni particolari:

- si rende attento/a il/la candidato/a che la nuova funzione di Segretario/a I, classe 5, è prevista a contare dal 1° gennaio 2018 con l'entrata in vigore della nuova Legge sugli stipendi degli impiegati dello stato e dei docenti e del nuovo Regolamento concernente le funzioni e le classificazioni dei dipendenti dello Stato adottato dal Consiglio di Stato

**Condizione di presentazione delle candidature:**

- le candidature vanno inoltrate on-line sul sito [www.ti.ch/concorsi](http://www.ti.ch/concorsi). Altre forme di candidatura non saranno ritenute valide
- oltre ai documenti da inoltrare al momento della candidatura on-line (lettera di presentazione e motivazione, curriculum vitae, diplomi, certificati e attestati di lavoro) in un secondo momento potrà essere richiesta ulteriore documentazione (casellario giudiziale con relativa autocertificazione e autocertificazione sullo stato di salute)

**Scadenza:**

12 gennaio 2018

Ulteriori informazioni si possono ottenere presso ing. Davide Pedrioli, Delegato cantonale per l'aviazione civile, tel. 091 814 25 10.

---

Dipartimento del territorio

**156/17 Operaio/a al 100% presso il Centro di manutenzione Alpino di Faido**

Classe e stipendio annuo (compresa 13a mensilità):

2 45 963.– / 70 692.–

**Compiti:**

- esegue i lavori di manutenzione ordinaria e straordinaria alla rete autostradale da Airolo a Biasca di competenza dell'Unità territoriale IV
- posa, sorveglianza e corregge la segnaletica di cantiere in autostrada
- verifica la necessità di intervento, ordina e controlla le prestazioni delle ditte esterne incaricate dall'Unità territoriale IV in particolare per quanto attiene al servizio invernale
- esegue lavori a turno (diurno o notturno e festivo) prestando servizio di picchetto stradale e picchetto quadro
- provvede a segnalare situazioni di pericolo, mette in atto i provvedimenti necessari nell'osservanza delle direttive o procedure di servizio

**Requisiti:**

- attestato federale di capacità quale giardiniere/a, selvicoltore/trice o muratore/trice
- provata esperienza di lavoro in cantieri di manutenzione delle strade. Sarà prestata particolare attenzione alle conoscenze del/la candidato/a sui temi della segnaletica di cantiere, della prevenzione degli incidenti e della sicurezza personale
- possesso della patente di condurre BE, C e della carta di qualifica del conducente (CQC) in virtù dell'Ordinanza sull'ammissione degli autisti (OAut); costituisce un fattore di preferenza il possesso della licenza di condurre CE (veicolo pesante e rimorchio)
- spirito d'iniziativa e buona disponibilità al lavoro di squadra
- esperienza di lavoro in presenza del traffico stradale
- disponibilità, in caso di necessità, a prestare interventi fuori orario di lavoro, al servizio di picchetto stradale e al servizio di picchetto quadro
- ottima conoscenza del territorio dove sarà svolta l'attività principale (Leventina)

**Osservazioni particolari:**

- sede di servizio: Faido
- entrata in servizio: immediata
- saranno presi in considerazione i/le candidati/e con la residenza nella zona in cui sarà svolta l'attività principale (Valle Leventina) o max. a 30 min. dalla sede di servizio
- si rende attento/a il/la candidato/a che la nuova funzione di Operaio/a, classe 2, è prevista a contare dal 1° gennaio 2018 con l'entrata in vigore della nuova Legge sugli stipendi degli impiegati dello stato e dei docenti e del nuovo Regolamento concernente le funzioni e le classificazioni dei dipendenti dello Stato adottato dal Consiglio di Stato

**Condizione di presentazione delle candidature:**

- le candidature vanno inoltrate on-line sul sito [www.ti.ch/concorsi](http://www.ti.ch/concorsi). Altre forme di candidatura non saranno ritenute valide
- oltre ai documenti da inoltrare al momento della candidatura on-line (lettera di presentazione e motivazione, curriculum vitae, diplomi, certificati e attestati di lavoro) in un secondo momento potrà essere richiesta ulteriore documentazione (casellario giudiziale con relativa autocertificazione e autocertificazione sullo stato di salute)

**Scadenza:**

19 gennaio 2018

Ulteriori informazioni si possono ottenere presso l'ing. Alfio Moccetti, Capo del Centro di manutenzione Alpino, tel. 091 816 39 82.

---

**Validità delle offerte**

Le candidature vanno inoltrate on-line sul sito [www.ti.ch/concorsi](http://www.ti.ch/concorsi). Altre forme di candidatura non saranno ritenute valide.

Bellinzona, 22 dicembre 2017

## **2 Atti dello stato civile**

---

*In questo numero di Foglio ufficiale, la rubrica 2 non ha testo.*

---

## 3 Atti ed avvisi giudiziari

---

### Rinuncia volontaria all'iscrizione nel Registro cantonale degli avvocati

La Commissione per l'avvocatura comunica che l'avv. **Tobias Aggteleky**, con indirizzo professionale presso lo Studio legale e notarile Kellerhals Carrard Lugano SA, via Luigi Canonica 5, Lugano, rinuncia volontariamente all'iscrizione nel Registro cantonale degli avvocati con effetto dal 1° gennaio 2018.

Lugano, 20 dicembre 2017

Commissione per l'avvocatura  
Il Presidente: Mauro Mini  
La Cancelliera: Claudia Petralli Zeni

---

### Diffide secondo art. 155 ORC, 19 ORC, 938a cpv. 1 e 2 CO 3ª pubblicazione

Gli enti giuridici qui di seguito elencati presumibilmente non esercitano più alcuna attività economica e non dispongono più di alcun attivo realizzabile. Constatato come l'invito alle persone obbligate a notificare la cancellazione al competente Registro di commercio, oppure di addurre per iscritto un interesse motivato al mantenimento dell'iscrizione, è rimasto senza riscontro, con la presente i soci o gli azionisti, così come i creditori, sono esortati a comunicare per iscritto un interesse motivato al mantenimento dell'iscrizione dell'ente giuridico entro 30 giorni dalla terza pubblicazione della grida. Se non perverranno domande tempestive, questi enti giuridici saranno cancellati d'ufficio (art. 938a cpv. 1 CO). In caso contrario, l'Ufficio del registro di commercio trasmetterà il caso al Tribunale competente per decisione.

- **Belle Sagl**, Bellinzona
- **Canzali e Genola**, Lugano
- **Crivelli e Tomasini**, Caslano
- **Dantec Steel Technologies SA in liquidazione**, Savosa
- **Enersolutions SA in liquidazione**, Monteceneri
- **Figli fu Antonio Cavalleri**, Lugano
- **FRS Finanza, Rendimento e Sviluppo SA**, Lugano
- **Gat Sagl**, Bellinzona
- **Giulio e Sofia Foletti-Koller**, Lugano
- **Global team service Sagl**, Chiasso
- **Medirey SA**, Bellinzona
- **Perez Luis e Carmen**, Bellinzona
- **Ralph&Raymond Industries SA**, Lugano
- **Schmidt Ernesto e Eredi fu Eric**, Lugano
- **Tu & Lei SA**, Chiasso
- **Zorka di Zorkina & Co**, Lugano

Biasca, 13 dicembre 2017

Ufficio del registro di commercio  
del Cantone Ticino

---

Pretura di Lugano - Sezione 4

**Grida per beneficio di inventario**

1<sup>a</sup> pubblicazione

**Il Pretore del Distretto di Lugano, avv. Claudia Canonica Minesso**, statuendo sull'istanza 8/9 novembre 2017 (con relativi complementi 30 novembre/4 dicembre 2017 e 13 dicembre 2017), in applicazione degli art. 580 ss. CC, art. 248 CPC, art. 86a lett. e LAC, art. 92-95 LAC,

diffida

tutti i creditori e debitori, compresi i creditori per fidejussione della defunta

**Ida Agnelli**, nata Gandola, qdm. Luigi, nata in data 11 aprile 1937, attinente di Lugano (TI), con ultimo domicilio in Lugano, deceduta a Lugano il 19 agosto 2017, divorziata

a notificare per iscritto i loro crediti e i loro debiti, entro il termine di un mese dalla prima pubblicazione della presente grida, alla scrivente Pretura.

I crediti non notificati entro detto termine saranno soggetti alle conseguenze previste dall'art. 590 CC.

Per l'allestimento dell'inventario, è designato il notaio avv. Gaia Zraggen, via Luganetto 3, 6962 Viganello.

Lugano, 18 dicembre 2017

Il Pretore:  
avv. Claudia Canonica Minesso

---

Pretura di Lugano - Sezione 4

**Grida per beneficio di inventario**

1<sup>a</sup> pubblicazione

**Il Pretore del Distretto di Lugano, avv. Claudia Canonica Minesso**, statuendo sulle istanze 16/17 ottobre 2017, in applicazione degli art. 580 ss. CC, art. 248 CPC, art. 86a lett. e LAC, art. 92-95 LAC,

diffida

tutti i creditori e debitori, compresi i creditori per fidejussione della defunta

**Simona Fraschina**, qdm. Giovanni Ferdinando Ilario, nata il 27 gennaio 1976, attinente di Bioggio (TI), con ultimo domicilio in Caslano, deceduta a Lugano tra il 16 settembre 2017 e il 17 settembre 2017, nubile;

a notificare per iscritto i loro crediti e i loro debiti, entro il termine di un mese dalla prima pubblicazione della presente grida, alla scrivente Pretura.

I crediti non notificati entro detto termine saranno soggetti alle conseguenze previste dall'art. 590 CC.

Per l'allestimento dell'inventario, è designato il notaio avv. Raffaella Taddei Marsiglia, via Peri 17, Casella postale 6237, 6901 Lugano.

Lugano, 20 dicembre 2017

Il Pretore:  
avv. Claudia Canonica Minesso

---

Pretura di Mendrisio-Sud

**Notifica di decisione nella forma degli assenti**

(SO.2017.1146)

**Il Pretore della Giurisdizione di Mendrisio-Sud, Enrico Pusterla**, nella causa procedura art. 154 cpv. 3 ORC promossa in data 21 novembre 2017 da

**Ufficio del registro di commercio, Biasca**

contro

**Anirgest SA**, con sede a Chiasso ora irreperibile

notifica alla parte convenuta che con decisione 14 dicembre 2017 ha sciolto la società Anirgest SA, Chiasso, ordinando nel contempo la liquidazione secondo le prescrizioni applicabili al fallimento.

La decisione è depositata presso la Cancelleria della Pretura a disposizione dell'interessata.

La presente notifica esplica tutti gli effetti di legge.

Mendrisio, 21 dicembre 2017

Il Pretore: Enrico Pusterla

---

Pretura di Mendrisio-Sud

**Notifica di citazione nella forma degli assenti**

(inc. SO.2017.1139)

**Il Pretore aggiunto della Giurisdizione di Mendrisio-Sud, Roberta Solcà**, nella causa di fallimento senza preventiva esecuzione promossa con istanza 17 novembre 2017 da

**Cassa cantonale di compensazione AVS/AI/IPG, Bellinzona**

contro

**DomiGestioni Sagl, Chiasso**

cita la parte convenuta a comparire davanti a lui, nell'aula delle udienze, il giorno di mercoledì 17 gennaio 2018 alle ore 11:15 per procedere all'udienza fallimentare.

Avverte le parti che il Giudice statuirà sull'istanza seduta stante anche in assenza delle parti e, in caso di adempimento dei presupposti di legge, pronuncerà il fallimento (art. 171 LEF).

Mendrisio, 18 dicembre 2017

Il Pretore aggiunto: Roberta Solcà

---

Pretura di Locarno-Campagna

**Notifica di citazione nella forma degli assenti**

(art. 141 CPC) - (SO.2017.1007)

**Il Pretore della Giurisdizione di Locarno-Campagna, avv. Luca Losa**, nella procedura sommaria promossa il 21 novembre 2017 da

---

**Associazione Eremo SS Trinità, Locarno;**

contro

**Rudolf Zraggen, Onsernone/Loco, ora di ignota dimora;**

cita Rudolf Zraggen, Onsernone/Loco, ora di ignota dimora,

a comparire davanti a lui, nell'aula delle udienze, il giorno di lunedì 8 gennaio 2018 alle ore 09:30 per procedere al contraddittorio.

Avverte che giusta l'art. 234 CPC «se una parte ingiustificatamente non compare, il giudice prende in considerazione gli atti scritti inoltrati in conformità» del CPC e, «fatto salvo l'articolo 153, può porre alla base della sua decisione gli atti e le allegazioni della parte comparsa» (cpv. 1); «se entrambe le parti ingiustificatamente non compaiono, la causa è stralciata dal ruolo in quanto priva d'oggetto. Le spese processuali sono addossate per metà a ciascuna delle parti» (cpv. 2).

Locarno, 18 dicembre 2017

Il Pretore avv. Luca Losa

---

Pretura di Locarno-Città

### **Notifica di citazione nella forma degli assenti**

(art. 141 CPC)

**La Segretaria assessore della Pretura di Locarno-Città Joyce Genazzi Duca,** nella procedura di conciliazione promossa con istanza 26 ottobre 2017 da

**Eliane Stoz, Zürich e**

**Gilbert Bonato, Zürich;** entrambi patr. da: avv. Michele Gilardi, Muralto

contro

**Guy Kirschten, Niederanven (L),**

richiamata la disposizione ordinatoria 18 dicembre 2017,

cita Guy Kirschten, in Niederanven (L), irreperibile

a comparire personalmente (art. 204 cpv. 1 CPC) nell'aula delle udienze in via della Pace 6 a Locarno, mercoledì 24 gennaio 2018 alle ore 10:30 per procedere al tentativo di conciliazione, con l'avvertenza che in caso di ingiustificata mancata comparsa alla parte istante verrà rilasciata l'autorizzazione ad agire (art. 206 cpv. 2 CPC).

Locarno, 18 dicembre 2017

La Segretaria assessore: J. Genazzi Duca

---

Pretura di Mendrisio-Sud

### **Notifica di rinvio udienza nella forma degli assenti**

(SO.2017.1205)

**Il Pretore della Giurisdizione di Mendrisio-Sud, Enrico Pusterla,** nella causa di espulsione promossa in data 4 dicembre 2017 da

**Cereda SA, Lugano;** rappr. da: Lambertini, Ernst & Partners Gestioni Immobiliari SA, Lugano

contro

**Blue Dream SA, Balerna, ora irreperibile**

---

comunica a Blue Dream SA, via Fornaci 12a, 6828 Balerna, che l'udienza prevista il 18 gennaio 2018 è rinviata al giorno di giovedì 8 febbraio 2018 alle ore 16:30 per procedere alla discussione.

Mendrisio, 19 dicembre 2017

Il Pretore: Enrico Pusterla

---

Pretura di Lugano - Sezione 4

**Grida per ricerca di eredi**

(art. 555 CCS)

1<sup>a</sup> pubblicazione

**Il Pretore del Distretto di Lugano, avv. Claudia Canonica Minesso**, richiamata la decisione

diffida

chiunque ritenesse di essere erede della defunta **Calliopi Frei**, nata Psanou, figlia di Syméon e Smaragda, nata a Alexandria (Egitto) il 16 giugno 1933, attinente di Bubendorf (BL) e Basel (BS), con ultimo domicilio in Lugano, deceduta a Maggia il 23 maggio 2017, coniugata

ad annunciarsi alla scrivente Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida, producendo la documentazione attestante il rapporto di parentela.

Trascorso tale termine l'eredità sarà devoluta ai soli eredi accertati, riservata la petizione di eredità.

Lugano, 20 dicembre 2017

Il Pretore:  
avv. Claudia Canonica Minesso

---

Pretura di Locarno-Città

**Grida per ricerca di eredi**

(art. 555 CCS) - (SO.2017.939)

1<sup>a</sup> pubblicazione

**Il Pretore della Giurisdizione di Locarno-Città, Francesco Bertini**, richiamata la propria decisione 19 dicembre 2017, formula la seguente diffida:

«Il 24 maggio 2017 è deceduta a Locarno **Inge Käthe Klara Krebs**, nata il 13 febbraio 1936, di Otto Friedrich Wilhelm e di Klara Anna Herta, attinente di Zurigo e di Ronco sopra Ascona, con ultimo domicilio in Muralto ed ivi deceduta, divorziata, senza figli.

Allo scopo di poter notificare a tutti gli eredi legali il testamento olografo 18 febbraio 1988 della defunta, pubblicato il 30 agosto 2017 dalla notaia avv. Alessandra Jorio Colombo, Locarno, è necessario operare una ricerca segnatamente dei parenti della stirpe degli avi della decujus.

Si invitano tutte le persone che ritenessero di essere eredi della defunta Inge Käthe Klara Krebs, di Otto Friedrich Wilhelm e di Klara Anna Herta, nata il 13 febbraio 1936, attinente di Zurigo e di Ronco sopra Ascona, con ultimo domicilio in Muralto ed ivi deceduta il 24 maggio 2017, divorziata, ad annunciarsi entro 1 anno dalla seconda pubblicazione di questa grida alla Pretura di Locarno-

---

Città, via della Pace 6, Locarno, con la documentazione che giustifichi il rapporto di parentela.

Trascorso il citato termine l'eredità sarà devoluta ai soli eredi accertati, rispettivamente agli eredi testamentari».

Locarno, 19 dicembre 2017

Il Pretore di Locarno-Città:  
Francesco Bertini

---

Pretura di Mendrisio-Sud

**Grida per l'ammortamento di titolo al portatore**

3<sup>a</sup> pubblicazione

(inc. SO.2017.1130)

**Il Pretore della Giurisdizione di Mendrisio-Sud, Enrico Pusterla**, diffida lo/gli sconosciuto/i detentore/i dell'ipoteca al portatore di nominali fr. 14 000.– iscritta in primo grado sulla **particella n. 90 RFD di Vacallo** al dg. n. 833 / 10 dicembre 1951, titolo andato smarrito, a produrlo alla scrivente Pretura, notificando eventuali pretese, entro il termine di 6 mesi dalla prima pubblicazione apparsa sul Foglio ufficiale cantonale e sul Foglio ufficiale svizzero di commercio, sotto comminatoria dell'ammortamento.

Mendrisio, 20 novembre 2017

Il Pretore: Enrico Pusterla

---

Pretura di Lugano - Sezione 5

**Grida per l'ammortamento di titolo al portatore**

3<sup>a</sup> pubblicazione

(SO.2017.6026)

**Il Pretore del Distretto di Lugano, avv. Patrizia Zarro**, diffida lo/gli sconosciuto/i detentore/i dell'ipoteca al portatore di nominali fr. 300 000.– gravante in 3° grado la **part. 878 RFD di Curio** (dg 863-S/3 maggio 2002), grava pure la **part. 879 RFD di Curio**, titolo andato smarrito, a produrlo alla scrivente Pretura, notificando eventuali pretese, entro il termine di 6 mesi dalla prima pubblicazione apparsa sul Foglio ufficiale cantonale e sul Foglio ufficiale svizzero di commercio, sotto comminatoria dell'ammortamento.

Lugano, 22 novembre 2017

Il Pretore: avv. Patrizia Zarro

---

Pretura di Lugano - Sezione 5

**Chiusura grida per l'ammortamento di titolo al portatore**

(SO.2017.2912)

**Il Pretore del Distretto di Lugano, avv. Patrizia Zarro**, comunica che con decreto 20 dicembre 2017, ha pronunciato l'ammortamento dell'ipoteca di nominali fr. 56 000.– gravante in 1° grado la **part. 1168 RFD di Pura** (dg 5486/28 agosto 1986).

Lugano, 20 dicembre 2017

Il Pretore: avv. Patrizia Zarro

---

Pretura di Locarno-Città

### **Chiusura grida per ammortamento di titoli al portatore**

(art. 141 CPC) - (SO.2017.457)

**Il Pretore aggiunto della Giurisdizione di Locarno-Città, Marco Agustoni**, comunica che, con decisione 18 dicembre 2017, ha pronunciato l'ammortamento dei seguenti titoli:

- cartella ipotecaria al portatore di nominali fr. 40 000.– (dg 74/4 gennaio 1962) in 1° grado;
- cartella ipotecaria al portatore di nominali fr. 22 000.– (dg 3645/12 agosto 1966) in 2° grado;

entrambe gravanti il fondo n. 1126 RFD di Orselina intestato in Comunione ereditaria a **Claudia Benedetti Cusseddu**, Wildberg, a **Ralph Benedetti Dürst**, Schwanden, a **Erika Benedetti Wirz**, Oberwil b. Zug, e a **Rahel Cole Benedetti**, Greenville (USA).

Locarno, 18 dicembre 2017

Il Pretore aggiunto: Marco Agustoni

---

Pretura di Mendrisio-Sud

### **Notifica di sentenza nella forma degli assenti**

(inc. SO.2017.1116)

**Il Pretore della Giurisdizione di Mendrisio-Sud, Enrico Pusterla**, nella causa d'espulsione promossa in data 15 novembre 2017 da

**Romano Menghini**, Massagno; rappr. da: Lambertini Ernst & Partners SA, Lugano

contro

**Jessica Romano**, già in Chiasso ora d'ignota dimora

notifica alla parte convenuta che con decisione 18 dicembre 2017 ha ordinato lo sfratto immediato di Jessica Romano dall'appartamento sito in via Soldini 14e, Chiasso, appartamento n. 342e, di proprietà dell'istante.

La decisione è depositata presso la Cancelleria della Pretura a disposizione dell'interessata.

La presente notifica esplica tutti gli effetti di legge.

Mendrisio, 18 dicembre 2017

Il Pretore: Enrico Pusterla

---

Pretura di Mendrisio-Sud

### **Notifica di sentenza nella forma degli assenti**

(inc. SO.2017.1119)

**Il Pretore della Giurisdizione di Mendrisio-Sud, Enrico Pusterla**, nella causa d'espulsione promossa in data 13 novembre 2017 da

**Immobiliare dei Fiori SA**, Arbedo

contro

1. **Luigi Saporito**, Morbio Inferiore
2. **Marinella Costantinopoli**, Morbio Inferiore

notifica alle parti convenute che con decisione 18 dicembre 2017 ha ordinato lo sfratto immediato di Luigi Saporito e Marinella Costantinopoli dall'appartamento sito in via Balbio 24, Morbio Inferiore appartamento n. 112, di proprietà dell'istante.

La decisione è depositata presso la Cancelleria della Pretura a disposizione degli interessati.

La presente notifica esplica tutti gli effetti di legge.

Mendrisio, 18 dicembre 2017

Il Pretore: Enrico Pusterla

---

Pretura di Lugano - Sezione 2

**Notifica di sentenza nella forma degli assenti**

(art. 141 CPC)

**Il Pretore aggiunto del Distretto di Lugano, avv. Rossana Romanelli Bellomo**, nella causa procedura art. 154 cpv. 3 ORC 21 novembre 2017 da

**Ufficio del registro di commercio, Biasca**

contro

**Swiss Med Spitex Sagl, Manno**

Notifica alla società Swiss Med Spitex Sagl, che con decisione 19 dicembre 2017 ha pronunciato il suo scioglimento e ne ha ordinata la liquidazione secondo le prescrizioni applicabili al fallimento, con le tasse di giustizia e le spese a carico della stessa società.

La decisione è depositata presso la Cancelleria della Pretura a disposizione dell'interessata. Contro la stessa può essere presentato appello, scritto e motivato, al Tribunale d'appello di Lugano nel termine di dieci giorni dalla data della presente pubblicazione. Il giudizio su tasse e spese può essere impugnato a titolo indipendente con reclamo alla stessa autorità ed entro lo stesso termine.

La presente notifica esplica tutti gli effetti di legge.

Lugano, 19 dicembre 2017

Il Pretore aggiunto:

avv. Rossana Romanelli Bellomo

---

Pretura di Lugano - Sezione 4

**Notifica di sentenza nella forma degli assenti**

(art. 141 CPC)

**Il Pretore del Distretto di Lugano, avv. Claudia Canonica Minesso**, nella causa a procedura sommaria promossa con istanza 9 novembre 2017 da

**Elena Laura Caresani Cleis**, Lugano; rappr. da: Interfida SA Succursale di Lugano, Lugano

contro

**Antonella Maria Bolis**, già in Caslano, ora di ignota dimora

---

notifica a Antonella Maria Bolis, che con decisione 19 dicembre 2017 ha liberato il deposito di garanzia a favore di Elena Laura Caresani Cleis, ponendo a suo carico le spese giudiziarie.

Contro questa decisione è proponibile il reclamo, scritto e motivato, da proporsi direttamente al Tribunale d'appello entro 10 giorni dalla notificazione della presente decisione. Al reclamo va allegata la decisione impugnata (art. 321 CPC). Il predetto termine di ricorso non è sospeso dalle ferie giudiziarie (art. 145 cpv. 2 CPC).

La decisione è depositata presso la Cancelleria della Pretura a disposizione dell'interessata.

La presente notifica esplica tutti gli effetti di legge.

Lugano, 19 dicembre 2017

Il Pretore:  
avv. Claudia Canonica Minesso

---

### Notifica di convenzione matrinomiale di separazione dei beni

Il sottoscritto notaio **avv. Ivano Genovini**, Locarno, su richiesta degli interessati, notifica ad ogni effetto di legge che i signori **Belser Markus Walter**, 28 maggio 1987, sesso maschile, di Heinz Edgar Eduard, coniugato, cittadino svizzero, da Niedergosgen (SO), domiciliato a CH-6594 Gambarogno-Contone, via Centrale 80 e **Belser Roxana Beatriz**, 24 novembre 1988, sesso femminile, di Oskar, moglie di Markus Walter, cittadina salvadoriana, residente a CH-6594 Gambarogno-Contone, via Centrale 80 hanno adottato quale regime matrimoniale la separazione dei beni.

Locarno, 22 dicembre 2017

Il notaio: avv. Ivano Genovini

---

### Notifica di pubblicazione di testamento

2<sup>a</sup> pubblicazione

La sottoscritta notaia **avv. Cristina Clemente**, Muralto, notifica alla signora **Rita Brodmann**, m. di Josef, nata a Basilea l'8 maggio 1932, figlia di Ruegg Berta Elisa div. Cassani, figlia adottiva di Brugger Emil e di Kreszentia nata Knoll, di ignota dimora, che in data 9 gennaio 2017 ha pubblicato presso la Pretura di Locarno-Campagna il testamento olografo 15 gennaio 2007 della defunta **Cecilia Cassani** (1926-2016).

La presente notifica vale quale comunicazione delle disposizioni testamentarie interessanti gli eredi sopra indicati, ora di ignota dimora, ai sensi degli art. 558, 559 CCS e art. 27, 28 e 82 LAC.

Eventuali opposizioni al rilascio del certificato ereditario sono da inoltrare alla Pretura di Locarno-Campagna entro un mese dalla seconda pubblicazione della presente notifica.

Muralto, 15 dicembre 2017

avv. Cristina Clemente

---

**Pubblicazioni di divieto giudiziale**

(art. 259 CPC)

**La Vice Giudice di pace del circolo di Bellinzona**, vista la decisione n. 0010-2017-dg del 20 dicembre 2017 rende di pubblico dominio quanto segue:

È vietato a chiunque di parcheggiare veicoli sul fondo **particella n. 960 RFD del Comune di Arbedo-Castione**; ai contravventori è comminata una multa fino a fr. 2000.–.

Contro il divieto può essere interposta opposizione alla Giudicatura di pace entro 30 giorni dalla pubblicazione e dall'apposizione del divieto sul fondo. Non è necessaria ch'essa sia motivata.

L'opposizione rende inefficace il divieto nei confronti dell'opponente (art. 260 CPC).

Bellinzona, 20 dicembre 2017

La Vice Giudice di pace:  
Elisabetta Ghirlanda

---

**La Vice Giudice di pace del circolo di Bellinzona**, vista la decisione n. 0011-2017-dg del 20 dicembre 2017 rende di pubblico dominio quanto segue:

È vietato a chiunque di parcheggiare veicoli sul fondo **particella n. 1857 RFD del Comune di Bellinzona**; ai contravventori è comminata una multa fino a fr. 2000.–.

Contro il divieto può essere interposta opposizione alla Giudicatura di pace entro 30 giorni dalla pubblicazione e dall'apposizione del divieto sul fondo. Non è necessaria ch'essa sia motivata.

L'opposizione rende inefficace il divieto nei confronti dell'opponente (art. 260 CPC).

Bellinzona, 20 dicembre 2017

La Vice Giudice di pace:  
Elisabetta Ghirlanda

---

# 4 Atti ed avvisi d'esecuzione e fallimenti

---

## Esecuzione

Realizzazione d'immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno (art. 138 e 142 LEF; art. 29 e 73a RFF del 23.4.1920).

I creditori pignorati e tutti gli altri interessati sono invitati a notificare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano dal registro fondiario le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavo. Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di debite che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione. Quando deve essere realizzata una quota di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

---

## Precetti esecutivi

LEF 69

1. *Debitore / debitrice:* **Cantaragiu Vladimir**, nato(a) l'8.07.1931, Heckenstrasse 8, **38226 Salzgitter, Germania**
2. *Precetto esecutivo n:* 2510996 del 15.12.2017
3. *Tipo di procedura:* procedura ordinaria
4. *Creditore:* Confederazione Svizzera, 3000 Bern
5. *Rappresentante:* Ufficio esazione e condoni, 6500 Bellinzona
6. *Crediti:*  
CHF 97.05 oltre all'interesse del 3.00% a partire dal 05.12.2017  
CHF 2.–  
CHF 100.–  
CHF 118.90  
*Spese supplementari:* + spese  
*Esclusi:* spese di pubblicazione  
*Causa del credito:* convalida del sequestro n. 2509491 del 12.12.2017.  
Imposta federale diretta 2015.  
Interessi conteggiati sino al 04.12.2017.  
Tassa di giustizia.  
Verbale di sequestro.  
*Avvertenza:* Il debitore è diffidato a pagare al creditore gli importi indicati entro 20 giorni. Se il debitore intende contestare il credito (in tutto o in parte) oppure la facoltà del creditore di procedere nelle vie esecutive, dovrà fare opposizione, entro 10 giorni dalla pubblicazione del precetto esecutivo, all'Ufficio sottoindicato, a voce o per scritto. Il debitore che contesta solo una parte del credito deve indicare esattamente e in cifre l'importo contestato, altrimenti si reputa contestato l'intero credito. Se il debitore non paga né solleva opposizione, il creditore può chiedere di proseguire l'esecuzione.
7. *Osservazioni:*  
Il termine di opposizione di cui sopra è fissato in 20 giorni, in virtù dell'art. 33 cpv. 2 LEF.  
Il presente atto viene notificato al debitore il 22.12.2017, nella forma degli assenti, mediante pubblicazione sul Foglio ufficiale cantonale e sul Foglio svizzero di commercio ai sensi dell'art. 66 LEF.

Ufficio esecuzione, 6600 Locarno

1. *Debitore / debitrice:* **Cantaragiu Vladimir**, nato(a) l'8.07.1931, Heckenstrasse 8, **38226 Salzgitter, Germania**
2. *Precetto esecutivo n:* 2511020 del 15.12.2017
3. *Tipo di procedura:* procedura ordinaria
4. *Creditore:* Stato del Cantone Ticino, 6500 Bellinzona
5. *Rappresentante:* Ufficio esazione e condoni, 6500 Bellinzona
6. *Crediti:*  
CHF 627.20 oltre all'interesse del 2.50% a partire dal 05.12.2017  
CHF 131.15  
CHF 400.–  
CHF 150.–  
CHF 174.90  
*Spese supplementari:* + spese  
*Esclusi:* spese di pubblicazione  
*Causa del credito:* convalida del sequestro n. 2509506 del 12.12.2017.  
Imposta cantonale 2015.  
Interessi conteggiati sino al 04.12.2017.  
Decreto multa n. 33107 del 16.12.2016.  
Tassa di giustizia.  
Verbale di sequestro.  
*Avvertenza:* Il debitore è diffidato a pagare al creditore gli importi indicati entro 20 giorni. Se il debitore intende contestare il credito (in tutto o in parte) oppure la facoltà del creditore di procedere nelle vie esecutive, dovrà fare opposizione, entro 10 giorni dalla pubblicazione del precetto esecutivo, all'Ufficio sottoindicato, a voce o per scritto. Il debitore che contesta solo una parte del credito deve indicare esattamente e in cifre l'importo contestato, altrimenti si reputa contestato l'intero credito. Se il debitore non paga né solleva opposizione, il creditore può chiedere di proseguire l'esecuzione.
7. *Osservazioni:*  
Il termine di opposizione di cui sopra è fissato in 20 giorni, in virtù dell'art. 33 cpv. 2 LEF.  
Il presente atto viene notificato al debitore il 22.12.2017, nella forma degli assenti, mediante pubblicazione sul Foglio ufficiale cantonale e sul Foglio svizzero di commercio ai sensi dell'art. 66 LEF.  
  
Ufficio esecuzione, 6600 Locarno

---

## Diversi

LEF

### **Incanto annullato**

1. *Debitore / debitrice:* **Andreazzi Franco**, Residenza la Perla, **6592 S. Antonino \*ora irreperibile\***
2. *Precetto esecutivo n:* 200136003
3. *Creditore:* avv. Rossi Tuto, Viale Stazione 31, CP 1855, 6500 Bellinzona
4. *Osservazioni:*  
L'incanto dei fondi base n. 343 e 346 RFD di Acquarossa-Dongio, previsto il 14 marzo 2018, alle ore 09:15, presso Ufficio di esecuzione, Palazzo Pretorio, Aula udienze della Pretura di Blenio, 6716 Acquarossa, è annullato.  
  
Ufficio di esecuzione di Blenio, 6716 Acquarossa

---

## Fallimenti ed eredità giacenti

(art. 232 LEF e 123 RFF del 23.4.1920)

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme con i mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri ecc.) in originale o in copia autentica. Dichiarato il fallimento, cessano di decorrere gli interessi di tutti i crediti nei confronti del fallito. Tuttavia, gli interessi dei crediti garantiti da pegno continuano a decorrere sino alla realizzazione, nella misura in cui il ricavo di questa sia superiore al debito, compresi gli interessi calcolati sino alla dichiarazione di fallimento (art. 209 LEF). I creditori ipotecari devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese; devono specificare anche se il credito è scaduto o se è stato disdetto in tutto o in parte, per quale importo e per quale data. I titolari di servitù, sorte sotto il vecchio diritto cantonale senza iscrizione e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare al rispettivo Ufficio dei fallimenti le loro pretese entro un mese insieme con gli eventuali mezzi di prova. Se il fallito è comproprietario o proprietario di piano di un fondo, questa ingiunzione vale anche per tali servitù relative al fondo stesso. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione nel registro fondiario. I debitori del fallito sono parimenti tenuti ad annunciarsi entro il termine per le insinuazioni, richiamate le conseguenze penali (art. 324 cifra 2 CP) in caso di inosservanza. Chi detiene beni del fallito a titolo di pegno o per altro motivo deve metterli a disposizione dell'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine, senza pregiudizio dei suoi diritti, ma sotto comminatoria di pena (art. 324 cifra 3 CP) e con l'avvertenza che, ove l'omissione non fosse giustificata, i suoi diritti di prelazione saranno estinti. Sempre entro lo stesso termine, i creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito sono tenuti a consegnarli all'Ufficio dei fallimenti. Anche i condebitori, i fideiussori e gli obbligati in via di regresso del fallito hanno il diritto di partecipare alle assemblee dei creditori. Per gli interessati residenti all'estero l'Ufficio dei fallimenti vale quale luogo per la notificazione, fintanto che non ne venga designato un altro in Svizzera. Per quanto concerne la pubblicazione del fallimento, i debitori del fallito sono resi attenti al fatto che non possono più pagare al fallito, pena il dover pagare due volte.

---

## Pubblicazioni di fallimenti/diffide ai creditori

LEF 231, 232

1. *Fallito/a: **Consoli Guido Giovanni**, eredità giacente, nazionalità Italia, nato(a) il 27.12.1955, deceduto(a) il 02.10.2017, **6818 Melano***
2. *Data della dichiarazione di fallimento: 09.11.2017*
3. *Procedura di fallimento: sommaria*
4. *Termine d'insinuazione per i crediti: 22.01.2018*
5. *Osservazioni:*

I beni della massa saranno realizzati a giudizio dell'Ufficio, a mezzo pubblico incanto od a trattative private, se entro dieci giorni dalla presente pubblicazione la maggioranza dei creditori non farà opposizione.

È riservata la facoltà di chiedere la procedura ordinaria, anticipando CHF 3'000.– a garanzia delle spese. L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente (DTF 117 III 67 consid. 2b).

Ufficio dei fallimenti di Mendrisio, 6850 Mendrisio

---

1. *Fallita: **Emme Suisse Società Cooperativa**, via Sorenco 22A, **6900 Lugano***
2. *Data della dichiarazione di fallimento: 09.02.2017*
3. *Procedura di fallimento: sommaria*
4. *Termine d'insinuazione per i crediti: 22.01.2018*
5. *Osservazioni:*

I beni della massa saranno realizzati a giudizio dell'Ufficio, a mezzo pubblico incanto od a trattative private, se entro dieci giorni dalla presente pubblicazione la maggioranza dei creditori non farà opposizione.

---

La procedura di liquidazione è stata riattivata con sentenza 14 dicembre 2017 della Pretura del Distretto di Lugano.

È riservata la facoltà di chiedere la procedura ordinaria, anticipando CHF 3'000.– a garanzia delle spese. L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente (DTF 117 III 67 consid. 2b).

Ufficio dei fallimenti di Lugano, 6962 Viganello

---

1. *Fallito/a:* **Fomasi Roberto**, eredità giacente, di Trub (BE), nato(a) il 30.01.1967, deceduto(a) il 29.07.2017, **6821 Rovio**
2. *Data della dichiarazione di fallimento:* 06.10.2017
3. *Procedura di fallimento:* sommaria
4. *Termine d'insinuazione per i crediti:* 22.01.2018
5. *Osservazioni:*

I beni della massa saranno realizzati a giudizio dell'Ufficio, a mezzo pubblico incanto od a trattative private, se entro dieci giorni dalla presente pubblicazione la maggioranza dei creditori non farà opposizione.

È riservata la facoltà di chiedere la procedura ordinaria, anticipando CHF 3'000.– a garanzia delle spese. L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente (DTF 117 III 67 consid. 2b).

Ufficio dei fallimenti di Mendrisio, 6850 Mendrisio

---

1. *Fallita:* **MS Costruzioni SA**, via Cantonale, **6702 Claro**, CHE-114.327.169
2. *Data della dichiarazione di fallimento:* 27.02.2017
3. *Procedura di fallimento:* sommaria
4. *Termine d'insinuazione per i crediti:* 22.01.2018
5. *Osservazioni:*

I beni della massa saranno realizzati a giudizio dell'Ufficio, a mezzo pubblico incanto od a trattative private, se entro dieci giorni dalla presente pubblicazione la maggioranza dei creditori non farà opposizione.

È riservata la facoltà di chiedere la procedura ordinaria, anticipando CHF 3'000.– a garanzia delle spese. L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente.

Ufficio dei fallimenti, 6501 Bellinzona

---

1. *Fallito/a:* **Rossini Claudio**, di Leandro, di Pollegio, nato(a) il 02.05.1966, via Verbano 18, **6648 Minusio**
2. *Data della dichiarazione di fallimento:* 22.11.2017
3. *Procedura di fallimento:* sommaria
4. *Termine d'insinuazione per i crediti:* 22.01.2018
5. *Osservazioni:*

È riservata la facoltà di chiedere la procedura ordinaria, anticipando CHF 3'000.– a garanzia delle spese. L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente.

Ufficio dei fallimenti, 6600 Locarno

- 
1. *Fallito/a: **Saladin Martha nata Emmenegger***, eredità giacente, di Karl, di Lucerna, nato(a) il 19.02.1920, deceduto(a) il 14.06.2017, già in **6645 Brione s/Minusio**
  2. *Data della dichiarazione di fallimento:* 06.11.2017
  3. *Procedura di fallimento:* sommaria
  4. *Termine d'insinuazione per i crediti:* 22.01.2018
  5. *Osservazioni:*  
È riservata la facoltà di chiedere la procedura ordinaria, anticipando CHF 3'000.– a garanzia delle spese. L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente.  
Ufficio dei fallimenti, 6600 Locarno
- 

## Sospensioni delle procedure di fallimento

LEF 230, 230a

1. *Fallita: **A.D. Europe AG, 6830 Chiasso***
  2. *Data della dichiarazione di scioglimento:* 19.09.2017
  3. *Data della sospensione:* 30.10.2017
  4. *Scadenza per anticipo spese:* 01.01.2018
  5. *Anticipo spese:* CHF 3'000.–  
*Avvertenza:* La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro il termine sopraindicato, anticipando l'importo summenzionato. L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente.
  6. *Osservazioni:*  
I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine dell'1.01.2018 sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dell'art. 324 n. 2-3 CP.  
Ufficio dei fallimenti, 6850 Mendrisio
- 

1. *Fallito/a: **De Andreis Laura***, eredità giacente, di Pino, di Zurigo, nato(a) il 12.10.1947, deceduto(a) il 30.07.2017, già in **6600 Muralto**
2. *Data della dichiarazione di fallimento:* 26.09.2017
3. *Data della sospensione:* 19.12.2017
4. *Scadenza per anticipo spese:* 02.01.2018
5. *Anticipo spese:* CHF 3'000.–  
*Avvertenza:* La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro il termine sopraindicato, anticipando l'importo summenzionato. L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente.
6. *Osservazioni:*  
I debitori dell'eredità giacente e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il suddetto termine, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dall'art. 324 CP.  
Ufficio dei fallimenti, 6600 Locarno

- 
1. **Fallita: Flavours and Food SA, 6850 Mendrisio**
  2. *Data della dichiarazione di scioglimento:* 10.10.2017
  3. *Data della sospensione:* 13.11.2017
  4. *Scadenza per anticipo spese:* 01.01.2018
  5. *Anticipo spese:* CHF 3'000.–

*Avvertenza:* La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro il termine sopraindicato, anticipando l'importo summenzionato. L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente.

6. *Osservazioni:*

I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine dell'1.01.2018 sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dell'art. 324 n. 2-3 CP.

Ufficio dei fallimenti, 6850 Mendrisio

---

1. **Fallita: Vincaffè SA, Piazza Boffalora 4, 6830 Chiasso**
2. *Data della dichiarazione di fallimento :* 18.10.2017
3. *Data della sospensione:* 22.11.2017
4. *Scadenza per anticipo spese:* 01.01.2018
5. *Anticipo spese:* CHF 3'000.–

*Avvertenza:* La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro il termine sopraindicato, anticipando l'importo summenzionato. L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente.

6. *Osservazioni:*

I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine dell'1.01.2018 sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dell'art. 324 n. 2-3 CP.

Ufficio dei fallimenti, 6850 Mendrisio

---

## **Graduatorie e inventari**

LEF 221, 249-250

1. **Fallita: Helvetica Serramenti SA, via del Carmagnola 8, 6517 Arbedo**
2. *Osservazioni:*

Si rende noto che a partire dal 27 dicembre 2017 sono depositati presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria e l'inventario. Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere inoltrate all'autorità giudiziaria competente entro 20 giorni dalla data del deposito, altrimenti essa verrà considerata come riconosciuta.

Ufficio dei fallimenti, 6501 Bellinzona

- 
1. **Fallita: Il Piastrellista Evolution SA in liquidazione**, via Bosniga 8, **6533 Lumino**
  2. **Osservazioni:**  
Si rende noto che a partire dal 27 dicembre 2017 sono depositati presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria e l'inventario. Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere inoltrate all'autorità giudiziaria competente entro 20 giorni dalla data del deposito, altrimenti essa verrà considerata come riconosciuta.  
Ufficio dei fallimenti, 6500 Bellinzona

---

## Chiusure delle procedure di fallimento

LEF 268

1. **Fallito/a: Cappelli Beatrice**, nato(a) il 20.06.1968, via Colombera 16, **6852 Genestrerio**
2. **Data di chiusura:** 13.12.2017  
Ufficio dei fallimenti, 6850 Mendrisio

- 
1. **Fallito/a: Maggio Giuseppe**, di Salvatore, di Italia, nato(a) il 15.09.1964, via Monte Gaggio 7, **6500 Bellinzona**
  2. **Data di chiusura:** 07.12.2017  
Ufficio dei fallimenti, 6501 Bellinzona

- 
1. **Fallito/a: Wyrsh Martin**, nato(a) il 20.08.1967, via Cantonale 36, **6818 Melano**
  2. **Data di chiusura:** 12.12.2017  
Ufficio dei fallimenti, 6850 Mendrisio

---

## Revoca del fallimento

LEF 195, 196, 332

1. **Fallita: Cocchina SA n. 8**, via G. Rusca, **6862 Rancate**
2. **Data della revoca:** 14.12.2017  
Ufficio dei fallimenti, 6850 Mendrisio

---

## 5 **Atti ed avvisi comunali, patriziali, parrocchiali e consortili**

---

### **Avviso di pubblicazione ai sensi della Legge sulle strade, impianti d'allacciamento stradale (comparto n. 421.1) – risanamento strada (manutenzione) d'interesse forestale mapp. n. 2932 RFD Val Resa**

#### **Il Municipio di Minusio,**

richiamati

- la Legge sulle strade del 23 marzo 1983 (Lstr.), segnatamente l'art. 9 cpv. 2;
- la decisione del Consiglio comunale n. 5 del 26 settembre 2016 con il quale il Consiglio comunale ha approvato il progetto stradale.
- la risoluzione municipale n. 245.8 del 7 marzo 2017 con la quale il Comune di Minusio ha approvato il progetto stradale;

avvisa:

1. Il progetto inerente il risanamento stradale (manutenzione) d'interesse forestale Val Resa è depositato pubblicamente presso l'Ufficio tecnico comunale, dall'8 gennaio 2018 al 6 febbraio 2018 (inclusi).
2. L'incarto del progetto si compone dei seguenti documenti:
  - relazione tecnica e preventivo dei costi +/-10%
  - rapporto fotografico
  - planimetria e piani di progetto.
3. Chiunque abbia un interesse può prendere conoscenza del progetto presso l'Ufficio tecnico comunale durante gli orari d'apertura degli sportelli: da lunedì a venerdì, 09:00-11:30 e 14:00-16:00.
4. Opposizioni, art. 20 e 33 LStr.
  - nel termine di pubblicazione ogni persona o Ente che dimostri un interesse legittimo può interporre opposizione in forma scritta e in duplice copia al progetto stradale presso il Municipio
  - l'opposizione è ricevibile unicamente se indica il motivo del contrasto con il diritto applicabile
  - non sono ammesse opposizioni concernenti oggetti già decisi con l'approvazione del Piano regolatore (art. 33 Lstr.)
  - non sono ammesse opposizioni tardive.

Il presente avviso è pubblicato nel Foglio ufficiale cantonale, affisso agli albi comunali di Minusio.

Minusio, 22 dicembre 2017

Il Municipio

---

### **Avvisi di pubblicazione domande di costruzione a posteriori**

(art. 6 Legge edilizia e art. 17 Regolamento Legge edilizia)

#### **Comune di Mendrisio**

1. Istanti: **Van Leeuwen Jan e Rijnsburger Danielle**, Alle Cantine 11, Meride
2. Proprietari dei fondi Van Leeuwen Jan e Rijnsburger Danielle

3. Genere dell'opera: rifacimento muri a secco, terrazzo con nuova scala d'accesso, rifacimento parziale pavimentazione antistante l'abitazione e costruzione nuova casetta in legno per giochi
4. Destinazione degli edifici o impianti: residenziale
5. Descrizione dei fondi:  
Località: Alle Cantine  
N. di mappa: 259 e 1143 RFP Mendrisio/sez. Meride  
Superficie: mq 4251 (2710 + 1541)  
Coltura (prato, campo, bosco, vignato, incolto): stabili esistenti/strada/prato/bosco
6. Richiesta di deroghe: minor distanza dal bosco
7. Periodo di pubblicazione: dal 27 dicembre 2017 al 17 gennaio 2018 riservato l'art. 16 LPamm: le ferie decorrono anche per il periodo di pubblicazione dal settimo giorno precedente la Pasqua al settimo giorno successivo alla Pasqua incluso, dal 15 luglio al 15 agosto incluso, dal 18 dicembre al 2 gennaio incluso.
8. Orari in cui può essere presa conoscenza degli atti: Ufficio tecnico comunale Mendrisio: lunedì-venerdì: 14:00-16:00; giovedì: 14:00-18:00; sportello di Quartiere Arzo: lunedì, ore 08:00-12:00
9. Opposizioni (art. 8 L.E.):  
Eventuali opposizioni alla concessione del permesso di costruzione devono essere inoltrate al Municipio, in due copie, nel termine di pubblicazione del presente avviso. L'opposizione è ricevibile solo se indica il motivo del contrasto col diritto applicabile nel quadro della licenza edilizia.
10. Copia del presente avviso viene notificata all'istante e ai proprietari noti confinanti (LE art. 6 cpv. 3).

Mendrisio, 22 dicembre 2017

Il Municipio

---

### Comune delle Centovalli - Sezione Borgnone e Palagnedra

1. Istante: **Marisa Caterina Baeschlin**, Tegna
2. Proprietaria del fondo: Marisa Caterina Baeschlin, Tegna
3. Genere dell'opera: terrazza con forno, deposito macchinare e pergola
4. Destinazione degli edifici o impianti: agriturismo
5. Descrizione del fondo:  
Località: Comino  
N. di mappa: 312  
Superficie: mq 812
6. Richiesta di deroghe: nessuna
7. Periodo di pubblicazione: dal 22 dicembre 2017 al 17 gennaio 2018
8. Orari in cui può essere presa conoscenza degli atti: apertura sportello Intragna
9. Opposizioni (art. 8 L.E.):  
Eventuali opposizioni alla concessione del permesso di costruzione devono essere inoltrate al Municipio, in due copie, nel termine di pubblicazione del presente avviso. L'opposizione è ricevibile solo se indica il motivo del contrasto col diritto applicabile nel quadro della licenza edilizia.
10. Copia del presente avviso viene notificata all'istante e ai proprietari noti confinanti (LE art. 6 cpv. 3).

Intragna, 22 dicembre 2017

Il Municipio

---

**Comune delle Centovalli - Sezione Borgnone e Palagnedra**

1. Istante: **Eveline Buehler-Moor**, Stans
2. Proprietaria del fondo: Eveline Buehler-Moor, Stans
3. Genere dell'opera: locale deposito seminterrato
4. Destinazione degli edifici o impianti: deposito
5. Descrizione del fondo:
  - Località: Dröi
  - N. di mappa: 5561
  - Superficie: mq 2310
6. Richiesta di deroghe: nessuna
7. Periodo di pubblicazione: dal 22 dicembre 2017 al 17 gennaio 2018
8. Orari in cui può essere presa conoscenza degli atti: apertura sportello Intragna
9. Opposizioni (art. 8 L.E.):  
Eventuali opposizioni alla concessione del permesso di costruzione devono essere inoltrate al Municipio, in due copie, nel termine di pubblicazione del presente avviso. L'opposizione è ricevibile solo se indica il motivo del contrasto col diritto applicabile nel quadro della licenza edilizia.
10. Copia del presente avviso viene notificata all'istante e ai proprietari noti confinanti (LE art. 6 cpv. 3).

Intragna, 22 dicembre 2017

Il Municipio

---

**Concorso nomina direttore / direttrice istituti scolastici di Morbio Inferiore e Vacallo**

**Il Municipio di Morbio Inferiore** avvisa che è aperto il concorso per la nomina del direttore / della direttrice degli Istituti scolastici dei Comuni di Morbio Inferiore e di Vacallo.

Comprendorio di servizio e composizione degli istituti scolastici:

- Morbio Inferiore: – 12 sezioni SE  
– 6 sezioni SI
- Vacallo: – 8 sezioni SE  
– 4 sezioni SI

Compiti e mansioni:

- quelli elencati nella Legge della scuola (art. 30-31); nel Regolamento della Legge sulla scuola (art. 39-41); nella Legge sulla Scuola dell'infanzia e sulla Scuola elementare (art. 54); nel Regolamento delle scuole comunali (art. 54); nella Convenzione fra i Comuni di Morbio Inferiore e Vacallo per la direzione congiunta dei rispettivi Istituti scolastici comunali;

Requisiti generali:

- cittadinanza svizzera (riservata l'applicazione degli accordi internazionali);
- condotta irreprensibile;
- licenza di condurre categoria B;
- senso di responsabilità;
- disponibilità a tempi di lavoro inusuali e spesso al di fuori degli orari d'ufficio.

**Formazione e curriculum:**

- titolo accademico adeguato alla funzione o diploma per l'insegnamento nelle scuole elementari o nelle scuole dell'infanzia;
- formazione continua certificata in ambito pedagogico; disponibilità a proseguirla;
- competenze nell'individuazione dei bisogni dell'Istituto, nell'identificazione di soluzioni e nella gestione dei conflitti;
- esperienza nella scuola di almeno 4 anni;
- competenze negli aspetti amministrativi, organizzativi e informatici;
- perfetta padronanza della lingua italiana;
- la buona conoscenza delle altre lingue nazionali, così come la conoscenza del territorio e delle realtà comunali di Morbio Inferiore e Vacallo potranno costituire fattori preferenziali.

**Profilo:**

- spirito di iniziativa e autonomia lavorativa;
- capacità dirigenziali, decisionali e di assunzione di responsabilità;
- capacità organizzative, relazionali, di coordinamento, comunicazione e animazione;
- disponibilità ad inserirsi nell'équipe di direzione e negli Istituti sulla base di empatia, congruenza e complementarietà;
- predisposizione al lavoro indipendente e in gruppo, alla gestione e alla valorizzazione delle risorse;
- discrezione e rigore nel rispetto del segreto professionale e della confidenza sulle questioni private e personali di tutte le componenti dell'Istituto;

**Documenti richiesti:**

- lettera di presentazione e di motivazione;
- estratto del casellario giudiziale (quello specifico sarà richiesto a seguito dell'assunzione)\*;
- certificato medico o autocertificazione dello stato di salute\*;
- certificati di studio e di lavoro;
- curriculum vitae;
- fotografia formato passaporto\*.

\* I concorrenti che fossero già alle dipendenze di uno dei Comuni convenzionati sono esonerati dall'invio di tali documenti.

**Entrata in servizio e grado di occupazione:**

- al 50% in data da concordare, ma al più tardi entro il 1° luglio 2018 (fase di transizione con l'attuale direttore);
- da settembre 2018 al 100% (assunzione della carica).

**Classe di stipendio**

Classe 33 della Legge sugli stipendi degli impiegati dello Stato e dei docenti in vigore fino al 31 dicembre 2017, come previsto dalla Convenzione fra i Comuni di Morbio Inferiore e Vacallo per la direzione congiunta degli Istituti scolastici comunali.

**Presentazione delle candidature**

Le candidature dovranno pervenire alla Cancelleria comunale di Morbio Inferiore in busta chiusa e con la dicitura esterna «Concorso direttore scolastico» entro le ore 12:00 di venerdì 12 gennaio 2018, corredate dai documenti richiesti.

---

Il Municipio si riserva di non procedere all'assunzione qualora nessuno dei candidati dovesse essere ritenuto idoneo.

Eventuali informazioni possono essere richieste al Segretario comunale di Morbio Inferiore, 091 695 46 10.

Morbio Inferiore, 18 dicembre 2018                      Il Municipio

---

### **Chiusura traffico motorizzato strade per i Monti**

**Il Municipio di Blenio** avvisa gli utenti che le seguenti tratte stradali comunali per i Monti a partire da Torre, Aquila-Dangio, Aquila-Pinaderio, Aquila-Resga, Olivone-Sommascona, Olivone-bivio Lucomagno, Olivone-Rambött, Olivone-Piera e Campo nel comprensorio del Comune di Blenio, sono chiuse al traffico motorizzato per il periodo invernale a partire da subito e fino a nuovo avviso.

Olivone, 21 dicembre 2017                      Il Municipio

---

### **Concorso per la gestione del Lido comunale**

**Il Municipio di Brissago** comunica che è aperto il concorso per la gestione del Lido comunale. Il capitolato di concorso può essere richiesto alla Cancelleria comunale (tel. 091 786 81 60; e-mail: [cancelleria@brissago.ch](mailto:cancelleria@brissago.ch)).

Le offerte, corredate dai documenti richiesti nel capitolato, dovranno essere consegnate alla Cancelleria comunale, Piazza Municipio 1, 6614 Brissago entro lunedì 29 gennaio 2018 alle ore 14:00 in busta chiusa e con la dicitura esterna «Concorso per la locazione e gestione del Lido comunale».

In presenza di candidature ritenute non idonee, il Municipio si riserva di annullare il concorso.

Brissago, 19 dicembre 2017                      Il Municipio

---

### **Concorso gestione Lido Conca d'Oro**

1. Committente  
**Municipio di Paradiso**, tel. 091 985 04 11, fax 091 985 04 06.
2. Oggetto del concorso  
Il Comune di Paradiso mette a pubblico concorso la gestione il Lido Conca d'Oro (struttura balneare e snack-bar), di proprietà comunale, per la durata di quattro stagioni, dal 2018 al 2021, di cui la prima di prova (2018).
3. Consegna dei documenti di gara  
I documenti e gli atti d'appalto possono essere scaricati dal sito [www.paradiso.ch](http://www.paradiso.ch) o ritirati gratuitamente in formato cartaceo presso l'Ufficio tecnico comunale, via delle Scuole 23, 6900 Paradiso, a partire dal 27 dicembre 2017.

4. **Informazioni**  
Ulteriori indicazioni o informazioni tecniche supplementari potranno essere richieste unicamente in forma scritta all'Ufficio tecnico entro il 12 gennaio 2018. Le risposte verranno trasmesse in forma scritta a tutti i partecipanti.
5. **Procedura**  
Il concorso è soggetto alla LCPubb del 20 febbraio 2001 e successive norme integrative, e sarà aggiudicato nell'ambito di una procedura libera.
6. **Criterio d'aggiudicazione:**  
– canone per l'utilizzo dell'intera struttura 100%.
7. **Sopralluogo**  
Sarà effettuato un sopralluogo non obbligatorio il 10 gennaio 2018 alle ore 14:00 presso il Lido Conca d'Oro in via Riva Paradiso 9, 6900 Paradiso.
8. **Varianti**  
Le varianti non sono ammesse.
9. **Condizioni di concorso**  
– il consorzio è ammesso;  
– il subappalto è ammesso.
10. **Offerenti**  
Possono partecipare al concorso le persone fisiche e giuridiche.
11. **Termini e modalità di inoltro delle offerte**  
Le offerte, in busta chiusa e sigillata, con la dicitura esterna: «Concorso per la gestione del Lido Conca d'Oro», dovranno pervenire all'Ufficio tecnico comunale di Paradiso entro e non oltre le ore 14:00 del 2 febbraio 2018.
12. **Apertura delle offerte**  
L'apertura delle offerte avverrà in seduta pubblica, presso l'Ufficio tecnico comunale, alle ore 14:30 del 2 febbraio 2018.
13. **Termini e modalità di ricorso**  
Contro il bando di concorso e gli atti di appalto è data facoltà di ricorso al Tribunale amministrativo cantonale entro 10 giorni a partire dal giorno successivo la data della messa a disposizione del modulo d'offerta come esplicitato al punto 3.  
Il ricorso non ha effetto sospensivo.
14. **Condizioni aggiuntive:**  
– la lingua ufficiale della procedura è l'italiano, pertanto tutta la documentazione di appalto dovrà essere in lingua italiana;  
– l'offerente dovrà munirsi di tutte le autorizzazioni e i permessi necessari per l'apertura e la conduzione della struttura balneare e lo snack-bar, nonché osservare tutte le prescrizioni di legge applicabili;  
– la valuta dell'offerta è il Franco Svizzero (CHF).

---

## Concorso affitto Alpe Ruscada (Cugnasco)

**Il Patriziato di Cugnasco** mette a pubblico concorso l'affitto dell'Alpe Ruscada per il periodo 2018-2023, alle condizioni previste dal capitolato d'oneri, da richiedere all'Ufficio patriziale ([patriziato.cugnasco@bluewin.ch](mailto:patriziato.cugnasco@bluewin.ch)).

L'Alpe ha una superficie agricola utile di ca. 69 ettari sulla particella n. 4956 RFD Cugnasco-Gerra/Cugnasco; è raggiungibile tramite sentiero dai Monti della Ganna.

Il canone d'affitto fissato dalla Sezione dell'agricoltura ammonta a fr. 911.– annui.

Le offerte, in busta chiusa con la dicitura esterna «Affitto Alpe Ruscada», devono pervenire entro il 18 gennaio 2018 ore 17:00, al seguente indirizzo: Patriziato di Cugnasco, «Affitto Alpe Ruscada», presso Fabio Pifferini, Presidente, via Locarno 59, 6516 Cugnasco.

Cugnasco, 19 dicembre 2017

L'Ufficio patriziale

---

## Pubblicazioni risoluzioni consortili

Il Consiglio consortile del **Consorzio depurazione acque Chiasso e dintorni**, riunito in seduta ordinaria lunedì 18 dicembre 2017, alla presenza di 6 delegati su 8 (86 voti su 99), ha adottato le seguenti risoluzioni:

1. Verbale seduta straordinaria del 23 agosto 2017  
Approvato, con 86 voti favorevoli, 0 astenuti e 0 contrari, il verbale della seduta straordinaria del 23 agosto 2017.
2. Messaggio 04/2017 che accompagna il preventivo 2018  
Approvato, con 86 voti favorevoli, 0 astenuti e 0 contrari, il bilancio preventivo 2018 che prevede un fabbisogno di fr. 3 163 200.–.  
La Delegazione è autorizzata a procedere all'incasso del fabbisogno previsto a 30 giorni dall'approvazione del preventivo, limitatamente all'85%.
3. Risoluzioni adottate  
Approvate, con 86 voti favorevoli, 0 astenuti e 0 contrari, le risoluzioni adottate nella seduta del 18 dicembre 2017.

Le citate risoluzioni vengono pubblicate sul Foglio ufficiale cantonale e agli albi comunali degli 8 Comuni consorziati.

Data della pubblicazione: FUCT n. 102 di venerdì, 22 dicembre 2017.

Contro le suddette risoluzioni è data facoltà di ricorso al Consiglio di Stato entro 30 giorni dalla data di pubblicazione sul Foglio ufficiale, ai sensi degli art. 213 cpv. 2 LOC; art. 42 LCCom.

Chiasso, 19 dicembre 2017

Il Presidente della Delegazione consortile

---

**Il Consorzio Casa per Anziani dei Comuni di Agno, Bioggio, Magliaso e Neggio**, nella seduta ordinaria del 14 dicembre 2017, ha approvato le seguenti risoluzioni:

1. Il verbale del 13 giugno 2017 è approvato all'unanimità.
2. Il preventivo 2018 è accettato all'unanimità.

Contro le suddette risoluzioni è data facoltà di ricorso al Consiglio di Stato entro 30 giorni dalla data di pubblicazione sul Foglio ufficiale.

Agno, 15 dicembre 2017

Il Presidente del Consorzio

---

Il Consiglio consortile del **Consorzio scolastico Alto Malcantone**, Cademario, nella seduta ordinaria del 19 dicembre 2017 ha adottato le seguenti risoluzioni:

1. È nominato l'ufficio presidenziale  
Presidente: Golliard Jean Claude  
Vice Presidente: Involti Adelina  
Scrutatori: Devittori Sergio e Scuola Luciano
2. È approvato il verbale (riassunto discussione) della seduta ordinaria del 15 dicembre 2016 del Consiglio Consortile
3. È approvato il consuntivo 2016 del Consorzio scolastico Alto Malcantone, che presenta:

– costi ammontanti	a fr. 1 722 338.72
– ricavi ammontanti	a fr. 140 802.50
– quote parti Comuni ammontati	a fr. 1 581 536.22

La Delegazione consortile è autorizzata a prelevare la quota parte a carico dei Comuni consorziati, pari a fr. 1 581 536.22 secondo i disposti dell'art. 21 dello Statuto consortile.

4. È approvato il preventivo 2018 del Consorzio scolastico Alto Malcantone, che presenta:

– costi ammontanti	a fr. 1 760 996.–
– ricavi ammontanti	a fr. 144 000.–
– quote parti Comuni ammontati	a fr. 1 616 996.–

La Delegazione consortile è autorizzata a prelevare la quota parte a carico dei Comuni consorziati, pari a fr 1 616 996.– secondo i disposti dell'art. 21 dello Statuto consortile.

Le risoluzioni sono soggette a ricorso, giusta l'art. 208 LOC, entro 30 giorni dalla data di pubblicazione.

Cademario, 19 dicembre 2017

Il Consorzio

---

Il Consiglio consortile del **Consorzio per l'approvvigionamento idrico del Malcantone**, nella seduta ordinaria tenutasi il 13 dicembre 2017, ha adottato le seguenti risoluzioni:

1. Approvazione del verbale della seduta ordinaria del CAI-M del 31 maggio 2017.

Il verbale della seduta del CAI-M del 31 maggio 2017 è approvato all'unanimità degli 8 rappresentanti presenti.

---

2. Esame e approvazione del messaggio 12/2017 concernente il preventivo 2018.

All'unanimità degli 8 rappresentanti presenti si è risolto:

- Il preventivo del Consorzio per l'approvvigionamento idrico del Malcantone per l'esercizio 2018 è approvato voce per voce e nel complesso;
- La Delegazione consortile è autorizzata a prelevare il fabbisogno pari a fr. 710 100.– mediante prelievo dai Comuni consorziati e secondo la chiave di riparto statuita.

Contro le suddette decisioni è data facoltà di ricorso al Consiglio di Stato entro 30 giorni dalla pubblicazione della presente sul Foglio ufficiale.

Inviato ai Municipi dei Comuni consorziati per la pubblicazione agli albi.

Neggio, 18 dicembre 2017

Il Consorzio

---

Il Consiglio consortile del **Consorzio depurazione acque Mendrisio e dintorni**, riunitosi in seduta ordinaria mercoledì 20 dicembre 2017 alla presenza di 10 delegati su 11, corrispondenti a 90 voti su 100, ha adottato le seguenti risoluzioni:

1. Approvato all'unanimità dei presenti il verbale della seduta del 4 ottobre 2017.
2. Approvato all'unanimità dei presenti il messaggio 2017-3 che accompagna il Preventivo 2018 e prevede un fabbisogno di fr. 3 661 400.–.
3. Rinnato l'ufficio presidenziale: all'unanimità dei presenti sono stati nominati:
  - Antonio Capoferri, presidente
  - Jean-Claude Binaghi, vice presidente
  - Federico Imbesi e Mario Briccola, scrutatori.

Le citate risoluzioni vengono pubblicate sul Foglio ufficiale cantonale e agli Albi comunali degli 11 Comuni consorziati.

Contro le suddette risoluzioni è data facoltà di ricorso al Consiglio di Stato entro 30 giorni dalla data di pubblicazione sul Foglio ufficiale.

Rancate, 21 dicembre 2017

Il Presidente del consorzio

---

Il Consiglio consortile del **Consorzio Centro Scolastico Bassa Vallemaggia**, riunitosi in seduta mercoledì 13 dicembre 2017 alle ore 18:00 presso la sede scolastica ai Ronchini di Aurigeno, alla presenza di 2 consiglieri su 2, ha adottato le seguenti risoluzioni:

1. È approvato il verbale della seduta del 24 aprile 2017.
2. Sono approvati i conti preventivi 2018.

Contro le presenti risoluzioni è dato ricorso al Consiglio di Stato entro il termine di 30 giorni dalla data di pubblicazione sul Foglio ufficiale.

La pubblicazione viene pure affissa agli albi comunali dei Comuni consorziati.

Maggia, 14 dicembre 2017

Il Presidente  
della Delegazione consortile

---

## 6 Atti diversi

---

### Avviso di aggiudicazione di mandato d'opera sottoposto al Concordato intercantonale sugli appalti pubblici (CIAP)

**L'Istituto di ricerca in biomedicina (IRB)**, richiamata la procedura di concorso pubblico ai sensi del Concordato intercantonale sugli appalti pubblici (CIAP) e dell'accordo GATT sugli appalti pubblici per le seguenti opere, comunica:

Nuova sede dell'Istituto di ricerca di biomedicina (IRB)  
preventivo globale fr. 45 087 355.– (IVA inclusa):

- a. Carpenteria metallica  
Deliberata alla ditta Kesmon Meccanica SA, Grancia per un importo di fr. 139 999.30, in data 29 novembre 2017.
- b. Opere da metalcostruttore – facciata – serramenti continui  
Deliberate alla ditta Josef Meyer AG, Emmen per un importo di fr. 1 259 757.40, in data 29 novembre 2017.
- c. Opere da metalcostruttore – facciata – serramenti doppia pelle  
Deliberate alla ditta Gartner Switzerland, Arlesheim per un importo di fr. 2 484 735.–, in data 29 novembre 2017.
- d. Impianto di ventilazione e condizionamento dell'aria  
Deliberato alla ditta Aerimpianti SA, Sorengo per un importo di fr. 2 698 476.75 in data 29 novembre 2017.

Bellinzona, 22 dicembre 2017

Istituto di ricerca in biomedicina (IRB)

---

### Concorso assunzione direttrice/direttore amministrativo

**La Fondazione Pietro e Giulia Realini – Istituto Santa Filomena**, Stabio, Istituto per la cura e l'assistenza delle persone anziane, apre il concorso per l'assunzione di

- una direttrice/ un direttore amministrativo di casa per anziani.

Requisiti:

- formazione di livello accademico (licenza o master) preferibilmente nel campo delle scienze economiche, sociali o sanitarie, oppure di livello universitario professionale. Rappresenta titolo preferenziale la post-formazione in gestione: master in economia e gestione sanitaria e socio-sanitaria (Net-Megs), o disponibilità a seguire la formazione;
- capacità decisionale e assunzione di responsabilità;
- predisposizione al lavoro autonomo e di gruppo, con spiccate capacità dirigenziali e organizzative;
- comprovate competenze ed esperienze nel settore dell'organizzazione e della gestione dei servizi socio sanitari e/o educative;
- esperienze nella gestione del personale;
- conoscenze nel settore delle assicurazioni sociali;
- facilità di comunicazione interpersonale e a trattare sia con l'utenza, sia con le autorità;

- 
- condotta irreprensibile;
  - conoscenza delle lingue nazionali;
  - buona conoscenza dei mezzi informatici.

**Compiti:**

- assumere elevato grado di autonomia gestionale, dirigere e gestire l'attività dell'Istituto conformemente alla pianificazione ed alle leggi che regolano il settore delle case per anziani;
- guidare e coordinare l'attività dei capi servizio;
- gestire le risorse umane e provvedere alla formazione continua;
- assumere la responsabilità gestionale e finanziaria;
- sovrintendere i lavori amministrativi, dar seguito alle indicazioni del Consiglio di Fondazione;
- operare nel rispetto della volontà e degli intendimenti materiali e spirituali della Fondazione Pietro e Giulia Realini.

Entrata in servizio: da concordare.

Stipendio annuo: in base alle classi della scala stipendi degli istituti per anziani.

**Documenti richiesti:**

- lettera di motivazione e curriculum vitae;
- certificati di studio e di lavoro;
- certificato medico ed estratto del casellario giudiziale.

**Inoltro della candidatura**

In busta chiusa con la dicitura esterna «Concorso direttore amministrativo Istituto Santa Filomena», entro le ore 16:00 di venerdì 2 febbraio 2018 alla Fondazione Pietro e Giulia Realini, Istituto Santa Filomena, via Montalbano 3, 6855 Stabio.

N.B.: La Fondazione Pietro e Giulia Realini si riserva la facoltà di non procedere all'assunzione qualora non ci fosse alcun candidato ritenuto valido.

In nessun caso si potranno tenere in considerazione candidature che, per tardiva trasmissione postale o di terzi, dovessero giungere all'indirizzo succitato dopo l'ora indicata del giorno della scadenza.

Le candidature non corredate dei documenti richiesti non verranno tenute in considerazione.

Stabio, 19 dicembre 2017

Il Consiglio di Fondazione

---

## **Concorso assunzione personale**

**La Fondazione OTAF di Sorengo** apre il concorso per l'assunzione di

- un/a ergoterapista.

**Requisiti:**

- diploma SUP o titolo equivalente;
- intraprendenza, elasticità e flessibilità;
- capacità di contatto, di relazione e a lavorare in un team.

Condizioni d'impiego

Inizio: primavera 2018.

Grado di occupazione: a tempo parziale.

Luogo di lavoro: Sorengo.

Stipendio: secondo il contratto collettivo di lavoro (CCL) per le istituzioni sociali del Cantone Ticino.

Le domande accompagnate dai seguenti documenti:

- lettera di partecipazione al concorso con le motivazioni;
- curriculum vitae;
- diplomi di studio, attestati di studio e formazione;
- certificati di lavoro;
- estratto del casellario giudiziale (originale)\*;
- certificato medico di buona salute (originale)\*;
- per cittadini stranieri: fotocopia del permesso di lavoro;
- referenze;

\* questi documenti saranno richiesti solo a coloro i quali verranno convocati per un colloquio

sono da inoltrare alla Direzione della Fondazione OTAF, via Collina d'Oro 3, 6924 Sorengo, entro e non oltre venerdì 19 gennaio 2018.

Ulteriori informazioni possono essere richieste alla signora Francesca Cassano, capo settore terapie, al numero telefonico 091 985 33 27.

Farà stato la data del timbro postale. Domande giunte in ritardo o incomplete non verranno prese in considerazione.

Sorengo, 22 dicembre 2017

La Fondazione

---

## **Borsa di studio «Giorgio Lanini» Bando di concorso 2018-2019**

### **Art. 1**    Requisiti

Per onorare la memoria del liutaio locarnese Giorgio Lanini, il Consiglio d'Istituto dell'I.I.S. «A. Stradivari» istituisce per l'anno scolastico 2018/2019 un bando per l'assegnazione di una borsa di studio del valore di 5000.– euro ad un cittadino svizzero - maggiorenne ed in possesso di un diploma di istruzione secondaria di II grado - attinente del Cantone Ticino ed avente il domicilio determinante nel suddetto Cantone, intenzionato a frequentare specializzandosi nel restauro l'Istituto di Istruzione Superiore Antonio Stradivari - Scuola Internazionale di Liuteria con sede in Cremona.

### **Art. 2**    Deroghe

In deroga al dettato dell'articolo precedente, in difetto di aspiranti afferenti all'anno di corso in cui è prevista l'opzione per il restauro, la borsa potrà essere conferita anche a prescindere dal requisito della specializzazione, purché risultino soddisfatti - senza eccezioni - tutti gli altri. Qualora la borsa non venisse assegnata, i relativi fondi dovranno rimanere a disposizione per sovvenzionare una riedizione del bando nel successivo anno scolastico.

### Art. 3 Preferenze e precedenza

Costituiranno titolo preferenziale, nell'ordine: l'attinenza di un Comune del distretto di Locarno, le meno agiate condizioni economiche della famiglia ed il più elevato merito scolastico (desumibile in prima applicazione per i nuovi iscritti dalla media delle note riportate sull'attestato di maturità); in caso di parità sarà data precedenza, nell'ordine, ad un attinente di Frasco, ad un residente di Tenero-Contra o al maggiore per età. Nelle prossime edizioni sarà ammessa l'iterazione della domanda da parte di chi avesse già usufruito della borsa in precedenza.

### Art. 4 Documentazione

Ai fini della valutazione delle candidature, sarà necessario produrre la seguente documentazione:

- domanda di partecipazione al bando redatta sull'apposito formulario;
- fotocopia della carta d'identità o del passaporto;
- atto d'origine;
- certificato individuale di stato civile;
- ultima tassazione fiscale (il calcolo dell'imponibile cantonale) del richiedente, di entrambi i suoi genitori e dell'eventuale coniuge, partner registrato o partner convivente;
- ricevuta della richiesta di iscrizione alla Scuola Internazionale di Liuteria di Cremona per l'anno scolastico 2017-2018, rilasciata dal Sistema di Iscrizioni online del MIUR;
- attestato di maturità liceale o professionale.

### Art. 5 Erogazione

L'importo sarà erogato al termine dello scrutinio finale di giugno, purché l'aspirante beneficiario sia stato promosso all'anno successivo e abbia conseguito una media non inferiore a 7/10 nelle materie caratterizzanti l'indirizzo di studi scelto.

### Art. 6 Scadenza

Le istanze, corredate dagli allegati di cui all'art. 4, dovranno essere spedite tramite posta raccomandata con avviso di ricevimento entro il termine perentorio del 6 febbraio 2018 alla Segreteria dell'I.I.S. «A. Stradivari», via Colletta 5, 26100 Cremona (tel. 0039 372 38689), cui vanno altresì indirizzate le eventuali richieste d'informazioni.

Cremona, 2 dicembre 2017

Il Dirigente scolastico reggente:  
Prof. Daniele Carlo Pitturelli

---

**Scioglimento di società e diffida ai creditori  
ai sensi degli art. 742 e 645 CO**

3-1

**Ibotech Sagl in liquidazione, Breggia**

L'assemblea generale straordinaria dei soci tenutasi il 15 dicembre 2017 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione.

A norma degli art. 742 e 645 CO i creditori della società sono diffidati a notificare per iscritto i loro crediti entro il termine di un mese della terza pubblicazione della presente diffida.

Liquidatore è il signor Giuseppe Bordonzotti.

Le notifiche dovranno essere inoltrate alla Ibotech Sagl in liquidazione, via Cantonale, Comune di Breggia, 6835 Morbio Superiore.

Bellinzona, 22 dicembre 2017

Il liquidatore: Giuseppe Bordonzotti

---

# 7 Iscrizioni nel Registro di commercio

---

## Publicato nel Foglio ufficiale svizzero di commercio - Registro principale

I titolari di ditte o i loro eredi e gli organi delle persone giuridiche (società anonime, a garanzia limitata, cooperative, associazioni, ecc.) sono diffidati a richiedere immediatamente l'iscrizione di ogni modificazione dei fatti iscritti a registro di commercio e segnatamente la cessazione del commercio o la sua assunzione da parte di altra persona oppure lo scioglimento e la radiazione di società in nome collettivo o in accomandita e di persone giuridiche (vedi art. 937-38 C.O.). Il mancato ossequio a questi obblighi comporta la procedura d'ufficio ed una ammenda da fr. 10.- a fr. 500.- contro i contravventori (art. 943 C.O.).

---

### Registro di commercio del Cantone Ticino

Dal Foglio ufficiale svizzero di commercio, 15 dicembre 2017

#### Cancellazioni

**Povrò SA in liquidazione, in Paradiso**, CHE-107.911.570, società anonima (n. FUSC 170 del 04.09.2017, Pubbl. 3731413). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Registro giornaliero n. 18856 del 12.12.2017 / CHE-107.911.570 / 03935141

**REAL ESTATE ROS SA in liquidazione, in Lugano**, CHE-113.742.896, società anonima (n. FUSC 195 del 09.10.2017, Pubbl. 3798073). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Registro giornaliero n. 18857 del 12.12.2017 / CHE-113.742.896 / 03935143

**S.C. posa pavimenti di Steri e Caputo, in Lugano**, CHE-115.734.554, società in nome collettivo (n. FUSC 111 dell'11.06.2010, Pubbl. 5671862). La società è cancellata d'ufficio conformemente all'art. 155 cpv. 3 ORC.

Registro giornaliero n. 18858 del 12.12.2017 / CHE-115.734.554 / 03935145

**VOM FASS - Lugano, Martin Tschurr & Vendula Schena Voldrichová, in Lugano**, CHE-115.756.780, società in nome collettivo (n. FUSC 116 del 19.06.2014, Pubbl. 1562403). La società è cancellata d'ufficio conformemente all'art. 155 cpv. 3 ORC.

Registro giornaliero n. 18859 del 12.12.2017 / CHE-115.756.780 / 03935147

**X-CELS Sagl in liquidazione, in Comano**, CHE-114.114.604, società a garanzia limitata (n. FUSC 211 del 31.10.2016, Pubbl. 3135893). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

Registro giornaliero n. 18860 del 12.12.2017 / CHE-114.114.604 / 03935149

---

### Registro di commercio del Cantone Ticino

Dal Foglio ufficiale svizzero di commercio, 18 dicembre 2017

#### Nuove iscrizioni

**AHEDGEFUND SAGL, in Lugano**, CHE-284.526.616, Viale Castagnola 27, 6900 Lugano, società a garanzia limitata (Nuova iscrizione). Data dello statuto: 05.12.2017. 12.12.2017. Scopo: Lo sviluppo di una piattaforma operante nel settore dell'information technology, software development e financial technology, con possibilità di raccolta e vendita di dati finanziari legati alle criptovalute e di altre attività inerenti alla blockchain. La società può sviluppare sistemi informativi, di assistenza nell'introduzione e commercializzazione, sviluppare qualsiasi genere di prodotti in Svizzera e all'estero. La società può assumere sia direttamente che indirettamente interessenze e partecipazioni in altre società o imprese industriali, commerciali, finanziarie e di servizi in Svizzera o

all'estero, nel settore attinente allo scopo sociale o in altri settori ed aprire succursali e filiali in Svizzera e all'estero. Capitale sociale: CHF 20'000.00. Prestazioni accessorie a norma di statuto. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società ai soci si effettuano per iscritto, per telefax o per e-mail. Con dichiarazione del 05.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: Foletto, Piermaria, cittadino italiano, in Vicenza (I), socio e presidente della gerenza, con firma collettiva a due con Mauro Vella, con 20 quote da CHF 100.00; Kozhevnikov, Vladimir, cittadino russo, in Novosibirsk (RU), socio e gerente, con firma collettiva a due con Mauro Vella, con 180 quote da CHF 100.00; Vella, Mauro, cittadino italiano, in Melide, gerente, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 18861 del 13.12.2017 / CHE-284.526.616 / 03938093

**Air Ceresia SA, in Agno, CHE-373.103.531, Via Aeroporto, 6982 Agno, società anonima (Nuova iscrizione). Data dello statuto: 12.12.2017. Scopo: L'acquisto, la vendita, la detenzione e la gestione, inclusa la locazione, di veicoli di ogni genere, con particolare riferimento ad aerei. Essa potrà inoltre assumere partecipazioni in imprese commerciali, finanziari ed industriali, aprire succursali e filiali in Svizzera e all'estero, ed eseguire tutte le operazioni commerciali o finanziarie ritenute utili o connesse allo scopo sociale. Capitale azionario: CHF 100'000.00. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.00. Azioni: 100'000 azioni nominative da CHF 1.00. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti avvengono sul FUSC. Limitazione della trasferibilità: La trasferibilità delle azioni nominative è limitata dallo statuto. Con dichiarazione del 12.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: Turati, Guido, da Coldrerio, in Genestrerio (Mendrisio), amministratore unico, con firma individuale.**

Registro giornaliero n. 18862 del 13.12.2017 / CHE-373.103.531 / 03938095

**Ascend Wealth PTE LTD, Singapore, succursale di Lugano, in Lugano, CHE-133.296.983, Via Pioda 9, 6900 Lugano, succursale straniera (Nuova iscrizione). Scopo della sede principale: Il reporting e la promozione dell'attività della casa-madre. La consulenza finanziaria. Numero di identificazione della sede principale: 201010183K. Ditta della sede principale: Ascend Wealth PTE LTD. Natura giuridica della sede principale: Exempt Private Company Limited by Shares. Sede principale: Singapore. Iscrizione nel RC della sede principale: Iscritta il 12.05.2010 presso l'ASST Registrar of Companies and Business Names Accounting and Corporate Regulatory Authority (ACRA) Singapore. Capitale sociale della sede principale: SGD 2366803.--. Persone iscritte: Balerna, Andrea, da Lamone, in Cureglia, direttore della succursale, con firma individuale.**

Registro giornaliero n. 18863 del 13.12.2017 / CHE-133.296.983 / 03938097

**Da Vinci FinTech SA, in Bellinzona, CHE-193.650.930, Via Giuseppe Torti 6E, 6500 Bellinzona, società anonima (Nuova iscrizione). Data dello statuto: 07.12.2017. 12.12.2017. Scopo: Realizzazione e commercializzazione di software, formazione e consulenza informatica oltre che analisi quantitative di dati. Può partecipare sotto qualsiasi forma in altre società in Svizzera e all'estero avente scopo simile. Può aprire filiali e succursali in Svizzera e all'estero. Capitale azionario: CHF 100'800.00. Capitale azionario liberato: CHF 50'400.00. Azioni: 1'008 azioni al portatore da CHF 100.00. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono per iscritto e e-mail. Con dichiarazione del 07.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: Lasagni, Beatrice, cittadina italiana, in Bellinzona, amministratrice unica, con firma individuale.**

Registro giornaliero n. 18864 del 13.12.2017 / CHE-193.650.930 / 03938099

**Fabbrica di Birra St. Salvatore Sagl, in Acquarossa, CHE-297.777.441, Via Lucomagno 97, 6715 Dongio, società a garanzia limitata (Nuova iscrizione). Data dello statuto: 11.12.2017. Scopo: La produzione, la vendita e la promozione di birra in genere e dei suoi derivati, nonché la compra-vendita e distribuzione di qualsiasi tipo di bibita (analcolica e alcolica). La gestione di bar, ristoranti, pizzerie e ogni altro genere di esercizio pubblico. La società può compiere tutte le operazioni commerciali e finanziarie at-**

te allo scopo, partecipare ad altre imprese dello stesso genere e aprire proprie succursali in Svizzera e all'estero. Capitale sociale: CHF 50'000.00. Prestazioni accessorie a norma di statuto. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società ai soci si effettuano per iscritto o per e-mail. Con dichiarazione dell'11.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: Quadri, Ivan Giuseppe, da Capriasca, in Corzono (Acquarossa), socio e presidente della gerenza, con firma collettiva a due, con 29 quote da CHF 500.00; Baumann, Claudio Romano, da Bubendorf, in Cugnasco (Cugnasco-Gerra), socio e gerente, con firma collettiva a due, con 29 quote da CHF 500.00; Gianella, Gionata Ruben, da Acquarossa, in Aquila (Blenio), socio e gerente, con firma collettiva a due, con 29 quote da CHF 500.00; Rodrigues Monteiro, Tiago, cittadino portoghese, in Corzono (Acquarossa), socio e gerente, con firma collettiva a due, con 13 quote da CHF 500.00.

Registro giornaliero n. 18865 del 13.12.2017 / CHE-297.777.441 / 03938101

**Marelli Restauri Sagl, in Lugano**, CHE-231.383.608, Via alla Chiesa 9, 6962 Viganello, società a garanzia limitata (Nuova iscrizione). Data dello statuto: 12.12.2017. Scopo: Il restauro di opere d'arte: dipinti su tela e tavola, sculture lignee policrome e lapidee, affreschi, dipinti murali, stucchi, materiale ceramico nonché ogni opera d'arte. La società potrà operare nella compra-vendita di opere d'arte, suppellettili e immobili. La società si occuperà di eseguire consulenze, stime e perizie di opere d'arte, antichità, modernariato e suppellettili. La società potrà inoltre istituire, dirigere o gestire direttamente o indirettamente qualsiasi corso di pittura e/o restauro sia in Svizzera che all'estero. La società potrà commerciare, da e per la Svizzera, i prodotti necessari per lo svolgimento della propria attività così come aprire succursali sia in Svizzera che all'estero. Essa inoltre potrà assumere rappresentanze per i prodotti necessari allo svolgimento della propria attività. La società si occuperà della vendita e realizzazione di corni su misura come pure della supervisione e/o direzione lavori di cantieri di ristrutturazione e/o restauro sia in Svizzera che all'estero. La società potrà infine svolgere qualsiasi attività necessaria al raggiungimento dello scopo sociale. Capitale sociale: CHF 20'000.00. Prestazioni accessorie a norma di statuto. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società ai soci si effettuano per iscritto, per telefax o per e-mail. Con dichiarazione del 12.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: Marelli, Laura, cittadina italiana, in Cucciago (I), socia e presidente della gerenza, con firma individuale, con 200 quote da CHF 100.00; Merlo, Pier Giovanni Alfredo, da Lugano, in Lugano, gerente, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 18866 del 13.12.2017 / CHE-231.383.608 / 03938103

**Minafiordo SA, in Mendrisio**, CHE-363.938.103, Via Bernasconi 6, 6850 Mendrisio, società anonima (Nuova iscrizione). Data dello statuto: 12.12.2017. Scopo: L'acquisto, la detenzione, la gestione e la vendita di beni mobili e immobili e di partecipazioni sotto qualsiasi forma in ogni genere di società e di imprese finanziarie, industriali, commerciali e immobiliari; il finanziamento delle società partecipate, il controllo e il coordinamento delle loro attività. La società può operare quale impresa generale di costruzione; può compiere, in Svizzera e all'estero, tutte le attività e le operazioni di ogni genere connesse con lo scopo sociale; contrarre e concedere mutui; prestare garanzie di ogni tipo, anche a favore di terzi; costituire filiali e succursali. Capitale azionario: CHF 100'000.00. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.00. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.00. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono per lettera raccomandata oppure tramite altro tipo di notifica scritta comprovata da ricevuta. Con dichiarazione del 12.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: Somaruga, Massimo, da Onsernone, in Castel San Pietro, amministratore unico, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 18867 del 13.12.2017 / CHE-363.938.103 / 03938105

**Nautic-Land SAGL, in Bioggio**, CHE-450.224.526, Via Pianon 3, 6934 Bioggio, società a garanzia limitata (Nuova iscrizione). Data dello statuto: 12.12.2017. Scopo: Compra-vendita online e import-export di articoli per sport acquatici e di terra, articoli

nautici per imbarcazioni, abbigliamento, attrezzature e accessori sportivi, canoe, attrezzature subacquee e di pesca, per sci nautico e stand up padel. Svolgere ogni negozio e concludere ogni contratto che persegue lo scopo o che è in rapporto con lo stesso. Capitale sociale: CHF 20'000.00. Prestazioni accessorie a norma di statuto. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società ai soci si effettuano per iscritto o per e-mail. Con dichiarazione del 12.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: Niederberger, Markus, da Dallenwil, in Magliaso, socio e gerente, con firma individuale, con una quota di CHF 20'000.00.

Registro giornaliero n. 18868 del 13.12.2017 / CHE-450.224.526 / 03938107

**Valore Management Services SA, in Mendrisio**, CHE-434.832.733, presso Avv. Rossella Chiesa Lehmann, Via Pollini 16, 6850 Mendrisio, società anonima (Nuova iscrizione). Data dello statuto: 06.12.2017. Scopo: L'esercizio di un'impresa di servizi con la prestazione di servizi amministrativi, servizi di segretariato e di lavori generali d'ufficio, servizi di gestione e manutenzione immobili, servizi di pulizia generale, fornitura di servizi catering e assistenza domestica, fornitura di servizi con autista, sia in Svizzera che all'estero. La società può partecipare ad altre società con le stesse o simili caratteristiche. Capitale azionario: CHF 100'000.00. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.00. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.00. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono per lettera raccomandata. Con dichiarazione del 06.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: Balestra, Giorgio Andrea, da Gambarogno, in Pregassona (Lugano), amministratore unico, con firma individuale. Registro giornaliero n. 18869 del 13.12.2017 / CHE-434.832.733 / 03938109

**XOM Sagl, in Bedano**, CHE-295.263.786, Via Campo Sportivo 16, 6930 Bedano, società a garanzia limitata (Nuova iscrizione). Data dello statuto: 12.12.2017. Scopo: Rappresentanze e consulenze commerciali e tecniche, import-export di materiali e ricambi affini al settore edile, nonché l'acquisto e noleggio macchine operatrici ed attrezzature speciali. Potrà assumere partecipazioni in altre società in svizzera ed all'estero. Potrà acquistare e vendere immobili in svizzera ed all'estero. Capitale sociale: CHF 20'000.00. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società ai soci avvengono per lettera raccomandata. Con dichiarazione del 12.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: Ducoli, Daniele, da Manno, in Bedano, socio e gerente, con firma individuale, con 20 quote da CHF 1'000.00.

Registro giornaliero n. 18870 del 13.12.2017 / CHE-295.263.786 / 03938111

**Yeldo SA, in Lugano**, CHE-255.680.014, Via Trevano 85, 6900 Lugano, società anonima (Nuova iscrizione). Data dello statuto: 01.12.2017. Scopo: Lo sviluppo di programmi tecnologici, prodotti e servizi ed applicazioni tecnologicamente avanzati e lo sfruttamento dei relativi diritti immateriali e licenze. La gestione di piattaforme web e la vendita di servizi e prodotti di ogni tipo direttamente o indirettamente ivi collegati. La società può inoltre costituire succursali e filiali in Svizzera e all'estero, partecipare ad aziende in Svizzera ed all'estero e finanziare, acquisire e detenere proprietà immobiliari in Svizzera e all'estero. Capitale azionario: CHF 100'000.00. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.00. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.00. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti avvengono mediante comunicazione scritta (inclusa via fax o e-mail o altro mezzo elettronico). Con dichiarazione dell'1.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: Borgonovo, Antonio, cittadino italiano, in Milano (I), presidente, con firma collettiva a due; Gössl, Hans Jürgen, da Churwalden, in Londra (UK), membro, con firma collettiva a due; Brunetti, Bruno, da Stabio, in Lugano, direttore, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 18871 del 13.12.2017 / CHE-255.680.014 / 03938113

**Mutazioni**

**Almax Home Solutions Sagl, in Muralto**, CHE-184.786.542, società a garanzia limitata (n. FUSC 66 del 06.04.2016, Pubbl. 2763343). Nuova ragione sociale: **Almax Home Solutions Sagl in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Locarno-Città del 12.12.2017 a far tempo dal 13.12.2017 alle ore 10:00.

Registro giornaliero n. 18872 del 13.12.2017 / CHE-184.786.542 / 03938115

**aluminumfactory Sagl, in Stabio**, CHE-402.578.223, società a garanzia limitata (n. FUSC 14 del 22.01.2014, Pubbl. 1301337). Nuova ragione sociale: **aluminumfactory Sagl in liquidazione**. La società è sciolta con decisione dell'assemblea dei soci del 06.12.2017. Nuove persone iscritte o modifiche: Fontana, Lorenzo Pietro, da Stabio, in Stabio, gerente e liquidatore, con firma individuale, [finora: gerente, con firma individuale].

Registro giornaliero n. 18873 del 13.12.2017 / CHE-402.578.223 / 03938117

**AMEG Sagl, in Vacallo**, CHE-172.104.461, società a garanzia limitata (n. FUSC 70 del 10.04.2017, Pubbl. 3459491). Persone dimissionarie e firme cancellate: Bernasconi, Loris, da Novazzano, in Novazzano, socio e gerente, con firma individuale, con 20 quote da CHF 1'000.00. Nuove persone iscritte o modifiche: Megna, Antonio, cittadino italiano, in Chiasso, socio e gerente, con firma individuale, con 20 quote da CHF 1'000.00.

Registro giornaliero n. 18874 del 13.12.2017 / CHE-172.104.461 / 03938119

Rettifica dell'iscrizione del registro giornaliero n. 7'996 del 23.11.2017, pubblicato sul FUSC n. 231 del. **Andreotti & Partners SA, in Locarno**, CHE-105.944.877, società anonima (n. FUSC 231 del 28.11.2017, Pubbl. 3896769). Persone dimissionarie e firme cancellate: Gomes Teixeira, José, da Pollegio, in Pollegio, con procura collettiva a due ma non con altro procuratore.

Registro giornaliero n. 18875 del 13.12.2017 / CHE-105.944.877 / 03938121

**Associazione Manifestazioni Ascona, in Ascona**, CHE-101.105.470, associazione (n. FUSC 177 del 15.09.2014, Pubbl. 1714443). Persone dimissionarie e firme cancellate: Bazzi, Mario, da Brissago, in Ascona, presidente, con firma collettiva a due.

Registro giornaliero n. 18876 del 13.12.2017 / CHE-101.105.470 / 03938123

**AURORA BIANCA SA, in Lugano**, CHE-492.906.229, società anonima (n. FUSC 65 del 07.04.2015, Pubbl. 2082189). Statuti modificati: 07.12.2017. Nuova ragione sociale: **Sava Ristorazioni SA**. Nuova sede: **Losone**. Nuovo recapito: Via Mezzana 39, 6616 Losone. Nuovo scopo: L'amministrazione e la gestione di esercizi pubblici, edicole e chioschi in Svizzera e all'estero. La società può altresì effettuare un'attività accessoria nel settore dei trattamenti estetici e di bellezza. La società può partecipare in altre società aventi uno scopo simile e fondare succursali ovunque. Nuove comunicazioni: Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono per lettera raccomandata. Con dichiarazione del 07.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. [radiati: Con dichiarazione del 30.06.2011 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata].

Registro giornaliero n. 18877 del 13.12.2017 / CHE-492.906.229 / 03938125

**Banca dello Stato del Cantone Ticino, in Bellinzona**, CHE-108.954.636, natura giuridica particolare (n. FUSC 239 dell'8.12.2017, Pubbl. 3920355). Persone dimissionarie e firme cancellate: Boccia, Simone, da Mendrisio, in Mendrisio, con procura collettiva a due; Bormolini, Reto, da Valcolla, in Paradiso, con procura collettiva a due.

Registro giornaliero n. 18878 del 13.12.2017 / CHE-108.954.636 / 03938127

**Bios Sagl, in Chiasso**, CHE-109.434.351, società a garanzia limitata (n. FUSC 98 del 26.05.2015, Pubbl. 2168597). Nuova ragione sociale: **Bios Sagl in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Mendrisio-Sud del 13.12.2017 a far tempo dal 13.12.2017 alle ore 14:00.

Registro giornaliero n. 18879 del 13.12.2017 / CHE-109.434.351 / 03938129

**BitIncubator & Ventures SA, finora in Grono**, CHE-170.487.694, società anonima (n. FUSC 189 del 29.09.2017, Pubbl. 3780951). Statuti modificati: 11.12.2017. Nuova sede: **Chiasso**. Nuovo recapito: Via Motta 10, 6830 Chiasso. Persone dimissionarie e firme cancellate: Barrai, Paolo Pietro, cittadino italiano, in Lugano, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Bianchi, Andrea, da Chiasso, in Chiasso, amministratore unico, con firma individuale; Tammarat, Andrea, da Torricella-Taverne, in Lamone, con procura collettiva a due.  
Registro giornaliero n. 18880 del 13.12.2017 / CHE-170.487.694 / 03938131

**CAMSER SA, in Lugano**, CHE-103.435.240, società anonima (n. FUSC 171 del 05.09.2011, Pubbl. 6321376). Nuovo recapito: presso Chiesa Fabrizio, Nucleo 50, 6951 Colla. Nuove persone iscritte o modifiche: Chiesa, Fabrizio, da Chiasso, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale [finora: in Savosa].  
Registro giornaliero n. 18881 del 13.12.2017 / CHE-103.435.240 / 03938133

**Chiesa & Partners SA, in Chiasso**, CHE-112.545.494, società anonima (n. FUSC 194 del 06.10.2005, Pubbl. 3048264). Nuove persone iscritte o modifiche: Chiesa, Marco, da Chiasso, in Chiasso, membro, con firma individuale [finora: presidente del consiglio, con firma individuale]; Michelazzi, Massimo, da Chiasso, in Mendrisio, presidente, con firma individuale [finora: vice-presidente del consiglio, con firma individuale].  
Registro giornaliero n. 18882 del 13.12.2017 / CHE-112.545.494 / 03938135

Rettifica dell'iscrizione del registro giornaliero n. 18'659 del 07.12.2017, pubblicato sul FUSC n. 241 del 12.12.2017. **CONTANGO HOLDING SA, in Lugano**, CHE-199.115.397, società anonima (n. FUSC 241 del 12.12.2017, Pubbl. 3925945). Nuova ragione sociale: **CONTANGO HOLDINGS SA**.  
Registro giornaliero n. 18883 del 13.12.2017 / CHE-199.115.397 / 03938137

**Darwin Airline SA, in Lugano**, CHE-110.176.084, società anonima (n. FUSC 236 del 05.12.2017, Pubbl. 3911451). Nuova ragione sociale: **Darwin Airline SA in liquidazione**. Nuove traduzioni della ragione sociale: (Darwin Airline AG in Liquidation) (Darwin Airline Ltd in liquidation). La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 12.12.2017 a far tempo dal 12.12.2017 alle ore 15:00. [finora: Con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 29.11.2017, alla società è stata concessa una moratoria provvisoria a scopo di concordato di 3 mesi a far tempo dal 29.11.2017]. Persone dimissionarie e firme cancellate: Turati, Guido, da Coldrerio, in Genestrerio (Mendrisio), commissario.  
Registro giornaliero n. 18884 del 13.12.2017 / CHE-110.176.084 / 03938139

**DomusProfit Sagl, in Lugano**, CHE-329.190.503, società a garanzia limitata (n. FUSC 224 del 18.11.2015, Pubbl. 2488831). Persone dimissionarie e firme cancellate: AQUILON AG, in Baar, socia, senza diritto di firma, con 20 quote da CHF 1'000.00. Nuove persone iscritte o modifiche: Merenda, Francesco, cittadino italiano, in Bissone, socio e presidente della gerenza, con firma individuale, con 20 quote da CHF 1'000.00 [finora: presidente della gerenza, con firma individuale, ].  
Registro giornaliero n. 18885 del 13.12.2017 / CHE-329.190.503 / 03938141

**Edilbau SA, in Ponte Capriasca**, CHE-106.528.493, società anonima (n. FUSC 250 del 23.12.2011, Pubbl. 6475440). Statuti modificati: 07.12.2017. Con dichiarazione del 07.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone dimissionarie e firme cancellate: Studio Nancy Righinetti Frischknecht (CH-501.1.014.227-0), in Ponte Capriasca, ufficio di revisione.  
Registro giornaliero n. 18886 del 13.12.2017 / CHE-106.528.493 / 03938143

**FONDAZIONE AGRICOLA EX LATTERIA SOCIALE DI TENERO, in Tenero-Contra**, CHE-101.850.740, fondazione (n. FUSC 246 del 19.12.2013, Pubbl. 1247711). Nuovo recapito: presso Claudia Verducci-Maisano, Via Francesca 3, 6598 Tenero. Persone dimissionarie e firme cancellate: Barenco, Flavio, da Bellinzona, in Tenero (Tenero-Contra), membro, segretario, con firma collettiva a due, con firma collettiva a due; Casanova, Pierangelo, da Ligonetto, in Porza, membro, senza diritto di firma; Feitkne-

cht, Rudolf, da Twann, in Gordola, membro, senza diritto di firma. Nuove persone iscritte o modifiche: Verducci-Maisano, Claudia, da Tenero-Contra, in Tenero (Tenero-Contra), membro e segretaria, con firma collettiva a due; Biscossa, Anna, da Massagno, in Morbio Inferiore, membro, senza diritto di firma; Pedrazzini, Giacomo, da Campo (Vallemaggia), in Tenero (Tenero-Contra), membro, senza diritto di firma.  
Registro giornaliero n. 18887 del 13.12.2017 / CHE-101.850.740 / 03938145

**FONDAZIONE ATELIER GENUCCHI, in Acquarossa**, CHE-278.068.717, fondazione (n. FUSC 67 del 09.04.2015, Pubbl. 2087341). Persone dimissionarie e firme cancellate: Müller, Hans, da Kölliken, in Ponto Valentino (Acquarossa), membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Censi, Adriano Ubaldo, da Lamone, in Breganzona (Lugano), membro, con firma collettiva a due; Gervasoni, Pier Luigi Mauro, da Bellinzona, in Arbedo (Arbedo-Castione), membro segretario, con firma collettiva a due; Ghiringhelli, Andrea Giovanni, paese di origine sconosciuto, in Arbedo (Arbedo-Castione), membro, con firma collettiva a due [finora: da Isorno, presidente, con firma collettiva a due]; Martinoni, Michele Raoul, da Minusio, in Minusio, presidente, con firma collettiva a due [finora: vice-presidente, con firma collettiva a due]; Genucchi, Giovanni Giuseppe Michele, da Acquarossa, in Stabio, membro cassiere, con firma collettiva a due [finora: membro segretario e cassiere, con firma collettiva a due].  
Registro giornaliero n. 18888 del 13.12.2017 / CHE-278.068.717 / 03938147

**GEADA FOOD SA, in Croglio**, CHE-109.542.207, società anonima (n. FUSC 27 del 09.02.2016, Pubbl. 2655593). Statuti modificati: 12.12.2017. Nuova sede: **Mendrisio**. Nuovo recapito: Via Penate 4, 6850 Mendrisio. Nuove comunicazioni: Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono per lettera raccomandata. Persone dimissionarie e firme cancellate: Marzullo, Daniela Maria, da Frasco, in Pambio-Noranco (Lugano), amministratrice unica, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Di Palma, Adriano, cittadino italiano, in Mendrisio, amministratore unico, con firma individuale.  
Registro giornaliero n. 18890 del 13.12.2017 / CHE-109.542.207 / 03938151

**Globo Sped SA, in Balerna**, CHE-108.130.486, società anonima (n. FUSC 12 del 20.01.2015, Pubbl. 1939467). Nuova ragione sociale: **Globo Sped SA in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Mendrisio-Sud del 13.12.2017 a far tempo dal 13.12.2017 alle ore 14:00.  
Registro giornaliero n. 18891 del 13.12.2017 / CHE-108.130.486 / 03938153

**G&M Sagl, in Lavertezzo**, CHE-285.829.752, società a garanzia limitata (n. FUSC 234 dell'1.12.2017, Pubbl. 3904047). Nuove persone iscritte o modifiche: Redaelli, Leandro Tiziano, da Lugano, in Cadenazzo, presidente della gerenza, con firma individuale [finora: gerente, con firma individuale]; Migliore, Carmelo, cittadino italiano, in Luino (I), socio e gerente, con firma individuale, con 20 quote da CHF 1'000.00 [finora: socio, senza diritto di firma].  
Registro giornaliero n. 18889 del 13.12.2017 / CHE-285.829.752 / 03938149

**GRUPPO MULTI SA, in Muralto**, CHE-109.514.547, società anonima (n. FUSC 101 del 26.05.2017, Pubbl. 3545073). Persone dimissionarie e firme cancellate: Regusci, Luca, da Giubiasco, in Ruvigliana (Lugano), direttore, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Pezzoli, Roberto, da Lugano, in Lugano, direttore, con firma collettiva a due [finora: direttore sostituto, con firma collettiva a due].  
Registro giornaliero n. 18892 del 13.12.2017 / CHE-109.514.547 / 03938155

**Independent Ice Company SA, in Lugano**, CHE-330.229.371, società anonima (n. FUSC 64 del 31.03.2017, Pubbl. 3438901). Nuovo recapito: presso Avv. Mauro Molo, Via degli Oliva 2/Via Nassa, 6900 Lugano. Altri indirizzi: presso RENZETTI E PARTNERS SA, Via alla Sguancia 5, 6912 Pazzallo. Persone dimissionarie e firme cancellate: Egeler Bernasconi, Simone, da Basilea, in Carona (Lugano), amministratrice unica, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Natale, Giuseppe, cittadino italiano, in Canobbio, amministratore unico, con firma individuale.  
Registro giornaliero n. 18893 del 13.12.2017 / CHE-330.229.371 / 03938157

**Indy 2000 SA, in Chiasso**, CHE-108.400.674, società anonima (n. FUSC 82 del 28.04.2016, Pubbl. 2805909). Nuova ragione sociale: **Indy 2000 SA in liquidazione**. Nuovo recapito: presso Contam SA, Via Valdani 1, 6830 Chiasso. La società è sciolta con decisione dell'assemblea generale del 12.12.2017. Persone dimissionarie e firme cancellate: Bincoletto, Marco, cittadino italiano, in Chiasso, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Contam SA (CHE-107.884.625), in Chiasso, liquidatrice.  
Registro giornaliero n. 18894 del 13.12.2017 / CHE-108.400.674 / 03938159

**Infinity Cars Sagl, in Gamarogno**, CHE-181.134.768, società a garanzia limitata (n. FUSC 126 del 03.07.2017, Pubbl. 3618211). Nuove persone iscritte o modifiche: Sanchez De Fassler, Simeona, cittadina dominicana, in Muralto, presidente della gerenza, con firma individuale; Teisanu, Camelia, cittadina italiana, in Maccagno (I), socia e gerente, con firma individuale, con 20 quote da CHF 1'000.00 [finora: in Quartino (Gamarogno)].  
Registro giornaliero n. 18895 del 13.12.2017 / CHE-181.134.768 / 03938161

**Insulcon Projects SA, in Lugano**, CHE-263.601.100, società anonima (n. FUSC 222 del 15.11.2016, Pubbl. 3162921). Persone dimissionarie e firme cancellate: Viletti, Laura, cittadina italiana, in Lugano, con firma collettiva a due.  
Registro giornaliero n. 18896 del 13.12.2017 / CHE-263.601.100 / 03938163

**KM&SS SA, in Lugano**, CHE-215.867.960, società anonima (n. FUSC 200 del 16.10.2017, Pubbl. 3811907). Nuovo recapito: presso Avv. Mauro Molo, Via degli Oliva 2/Via Nassa, 6900 Lugano. Altri indirizzi: presso RENZETTI E PARTNERS SA, Via alla Sguancia 5, 6912 Pazzallo. Persone dimissionarie e firme cancellate: Egeler Bernasconi, Simone, da Basilea, in Carona (Lugano), amministratrice unica, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Natale, Giuseppe, cittadino italiano, in Canobbio, amministratore unico, con firma individuale.  
Registro giornaliero n. 18897 del 13.12.2017 / CHE-215.867.960 / 03938165

**La Stala Sagl, in Mezzovico-Vira**, CHE-267.463.386, società a garanzia limitata (n. FUSC 87 del 06.05.2016, Pubbl. 2819481). Nuove persone iscritte o modifiche: Petrini, Ramona, da Comano, in Comano, socia, senza diritto di firma, con 10 quote da CHF 100.00 [finora: socia, con firma individuale].  
Registro giornaliero n. 18898 del 13.12.2017 / CHE-267.463.386 / 03938167

**Linea MT SA, in Balerna**, CHE-116.298.509, società anonima (n. FUSC 29 del 12.02.2013, Pubbl. 7060304). Nuova ragione sociale: **Linea MT SA in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Mendrisio-Sud del 13.12.2017 a far tempo dal 13.12.2017 alle ore 14:00.  
Registro giornaliero n. 18899 del 13.12.2017 / CHE-116.298.509 / 03938169

**Martin Fierro Investments SA, in Mendrisio**, CHE-112.256.021, società anonima (n. FUSC 7 del 13.01.2015, Pubbl. 1926383). Nuova ragione sociale: **Martin Fierro Investments SA in liquidazione**. Nuovo recapito: Indirizzo della società in liquidazione: presso LEXTRAY (Suisse) SA, Via Balestra 33, 6900 Lugano. La società è sciolta con decisione dell'assemblea generale dell'11.12.2017. Persone dimissionarie e firme cancellate: Valtolini, Mario, da Mendrisio, in Chiasso, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Newgest SA (CHE-112.163.678), in Lugano, ufficio di revisione; Brunetti, Bruno, da Stabio, in Lugano, liquidatore, con firma individuale.  
Registro giornaliero n. 18900 del 13.12.2017 / CHE-112.256.021 / 03938171

**Middleast SA, in Lugano**, CHE-486.321.687, società anonima (n. FUSC 46 del 07.03.2016, Pubbl. 2707879). Persone dimissionarie e firme cancellate: Camponovo, Stefano Serafino Bruno, da Chiasso, in Besazio (Mendrisio), amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Pittini, Oscar, cittadino italiano, in Paradiso, amministratore unico, con firma individuale.  
Registro giornaliero n. 18901 del 13.12.2017 / CHE-486.321.687 / 03938173

**Nicrom SA, in Novazzano**, CHE-107.483.841, società anonima (n. FUSC 230 del 25.11.1999). Statuti modificati: 12.12.2017.

Registro giornaliero n. 18902 del 13.12.2017 / CHE-107.483.841 / 03938175

**Pianscari SA, in Lugano**, CHE-103.195.432, società anonima (n. FUSC 191 del 03.10.2016, Pubbl. 3085883). Statuti modificati: 12.12.2017. Nuova sede: **Savosa**. Nuovo recapito: presso Consulca SA, succursale di Savosa, Via Tesserete 67, 6942 Savosa.

Registro giornaliero n. 18903 del 13.12.2017 / CHE-103.195.432 / 03938177

**PICMEON SAGL in liquidazione, in Manno**, CHE-411.884.624, società a garanzia limitata (n. FUSC 191 del 03.10.2016, Pubbl. 3085885). Statuti modificati: 12.12.2017. Nuova ragione sociale: **PIKMEMOB SAGL**. Nuove comunicazioni: Le comunicazioni della società ai soci si effettuano per iscritto o per e-mail. [radiati: La società è sciolta con decisione dell'assemblea dei soci del 27.09.2016]. Lo scioglimento è revocato con delibera dell'assemblea generale del 12.12.2017. [radiati: Con dichiarazione del 13.10.2015 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata]. Con dichiarazione del 12.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone dimissionarie e firme cancellate: Gabetto, Giulia, cittadina italiana, in Torino (I), socia, senza diritto di firma, con 6 quote da CHF 1'000.00. Nuove persone iscritte o modifiche: Cerutti, Giulio Vittorio Leonardo, da Serravalle, in Lugano, presidente della gerenza, con firma individuale, [finora: liquidatore, con firma individuale]; TEKKA DIGITAL SA (CHE-303.540.263), in Lugano, socia, senza diritto di firma, con 20 quote da CHF 1'000.00 [finora: con 14 quote da CHF 1'000.00]; Lingua, Giulio Sergio, cittadino italiano, in Canobbio, gerente, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 18904 del 13.12.2017 / CHE-411.884.624 / 03938179

**PPA Professional Partners SA, in Lugano**, CHE-100.149.973, società anonima (n. FUSC 249 del 23.12.2009, Pubbl. 5409422). Statuti modificati: 11.12.2017. Nuovo scopo: L'esercizio di attività di fiduciario commercialista a sensi della Legge sulle professioni di fiduciario, quali la gestione, la consulenza amministrativo-aziendale, fiscale e finanziaria, la tenuta di contabilità, il marketing e la ricerca di mercato in generale, la consulenza societaria, commerciale e valutaria, nonché ogni altra del caso. La società può anche acquisire partecipazioni finanziarie in altre società. Nuove comunicazioni: Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono per lettera raccomandata o notifica comprovata da ricevuta.

Registro giornaliero n. 18905 del 13.12.2017 / CHE-100.149.973 / 03938181

**PPD Global SA, in Lugano**, CHE-376.071.198, società anonima (n. FUSC 204 del 20.10.2017, Pubbl. 3822853). Persone dimissionarie e firme cancellate: Trimboli, Walter, cittadino italiano, in Lugano, presidente, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Glavas, Antonija, cittadina croata, in Bizovac (HR), presidente, con firma individuale [finora: membro, con firma individuale].

Registro giornaliero n. 18906 del 13.12.2017 / CHE-376.071.198 / 03938183

**Replan Global SAGL, in Lugano**, CHE-260.387.382, società a garanzia limitata (n. FUSC 212 dell'1.11.2017, Pubbl. 3844067). Nuovo recapito: presso Dreieck Fiduciaria SA, Via Cantonale 19, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: COMPAGNIA FIDUCIARIA LOMBARDA S.P.A., in Milano (I), socia, con 17 quote da CHF 1'000.00; Lecce, Elisa, cittadina italiana, in Lugano, gerente, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Bizzozzero, Sergio Dante, da Lugano, in Bironico (Monteceneri), presidente della gerenza, con firma individuale; Dreieck Fiduciaria SA (CHE-108.161.860), in Lugano, socia, con 17 quote da CHF 1'000.00; Fini, Daniele Battista, da Mendrisio, in Pregassona (Lugano), gerente, con firma individuale; Spaventi, Mario Paolo, da Lugano, in Lugano, gerente, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 18907 del 13.12.2017 / CHE-260.387.382 / 03938185

**Ri.Sta Sagl in liquidazione, in Caslano**, CHE-418.497.122, società a garanzia limitata (n. FUSC 212 dell'1.11.2017, Pubbl. 3844069). La procedura di fallimento è stata so-

spesa per mancanza di attivo con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 16.11.2017. La società sarà cancellata se entro tre mesi dalla presente pubblicazione non verrà inoltrata un'opposizione motivata contro la radiazione.

Registro giornaliero n. 18908 del 13.12.2017 / CHE-418.497.122 / 03938187

**Rocchi SA, in Lugano**, CHE-107.948.834, società anonima (n. FUSC 134 del 13.07.2005, Pubbl. 2931734). Statuti modificati: 12.12.2017. Con dichiarazione del 12.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone dimissionarie e firme cancellate: Refiscon SA, in Lugano, ufficio di revisione.

Registro giornaliero n. 18909 del 13.12.2017 / CHE-107.948.834 / 03938189

**Saint-François Finance SA, in Agno**, CHE-112.087.600, società anonima (n. FUSC 52 del 15.03.2017, Pubbl. 3405597). Nuova ragione sociale: **Saint-François Finance SA in liquidazione**. Nuovo recapito: presso Delta Trust Consulting SA, a.c.a.: sig. Enrico Nater, World Trade Center, 6982 Agno. La società è sciolta con decisione dell'assemblea generale del 28.11.2017. Persone dimissionarie e firme cancellate: Gianinazzi, Luigi, da Cadempino, in Montagnola (Collina d'Oro), membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Nater, Enrico, da Kemmental, in Pregassona (Lugano), liquidatore, con firma individuale [finora: presidente, con firma collettiva a due]. Registro giornaliero n. 18910 del 13.12.2017 / CHE-112.087.600 / 03938191

**SCATOLA DEL TEMPO (SUISSE) SAGL, in Lugano**, CHE-175.355.976, società a garanzia limitata (n. FUSC 200 del 16.10.2017, Pubbl. 3811953). Persone dimissionarie e firme cancellate: Brunetti, Bruno, da Stabio, in Lugano, gerente, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Castelli, Xavier Marie Dominique, cittadino francese, in Genève, presidente della gerenza, con firma collettiva a due; ELIX HOLDING SA (CHE-261.035.922), in Genève, socia, con 200 quote da CHF 100.00; Colarieti, Cristiana, cittadina italiana, in Como (I), gerente, con firma collettiva a due, [finora: socia, senza diritto di firma, con 200 quote da CHF 100.00]; Chassagnade, Eric Laurent Jean, da Genève, in Genève, direttore, con firma collettiva a due; De Capitani, Lorenzo, cittadino italiano, in Sirone (I), direttore, con firma collettiva a due.

Registro giornaliero n. 18911 del 13.12.2017 / CHE-175.355.976 / 03938193

**Simar SA, in Ponte Tresa**, CHE-108.026.297, società anonima (n. FUSC 179 del 16.09.2015, Pubbl. 2376303). Nuova ragione sociale: **Simar SA in liquidazione**. La società è sciolta con decisione dell'assemblea generale del 12.12.2017. Persone dimissionarie e firme cancellate: Nardella, Michele, da Monteceneri, in Rivera (Monteceneri), amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Strazzanti, Alessandro, cittadino italiano, in Ponte Tresa, liquidatore, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 18912 del 13.12.2017 / CHE-108.026.297 / 03938195

**SM chiusure d'arredo di Sonia Melli, in Torricella-Taverne**, CHE-358.966.111, ditta individuale (n. FUSC 201 del 17.10.2017, Pubbl. 3814841). Il titolare è stato dichiarato in fallimento con decreto della Pretura del Distretto di Bellinzona del 12.12.2017 a far tempo dal 13.12.2017 alle ore 09:00.

Registro giornaliero n. 18913 del 13.12.2017 / CHE-358.966.111 / 03938197

**Società Anonima Tannini Ticinesi, in Melano**, CHE-100.468.846, società anonima (n. FUSC 27 dell'8.02.2017, Pubbl. 3335285). Persone dimissionarie e firme cancellate: KTB-Treuhand AG, paese di origine sconosciuto, in Basel, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: BDO SA (CHE-132.773.704), in Lugano, ufficio di revisione.

Registro giornaliero n. 18914 del 13.12.2017 / CHE-100.468.846 / 03938199

**Solemarve SA, in Lugano**, CHE-103.439.752, società anonima (n. FUSC 114 del 15.06.2017, Pubbl. 3582595). Statuti modificati: 07.12.2017. Nuovo scopo: L'assunzione e l'esecuzione di mandati quale Studio di consulenza. Effettuare servizi tipo la consulenza fiscale, la ristrutturazione e/o l'organizzazione aziendale, la contabilità

aziendale, la valutazione d'impresa, le esecuzioni testamentarie, la pianificazione finanziaria e l'e-commerce. Investire in attività di qualsiasi ramo e partecipare in altre società; compiere tutte le operazioni ritenute utili o connesse al raggiungimento dello scopo sociale. La società può costituire succursali in Svizzera e all'estero, acquistare e vendere immobili.

Registro giornaliero n. 18915 del 13.12.2017 / CHE-103.439.752 / 03938201

Rettifica dell'iscrizione del registro giornaliero n. 18'750 dell'11.12.2017, pubblicato sul FUSC n. 243 del 14.12.2017. **STAR-EX SAGL, in Lugano**, CHE-311.600.890, società a garanzia limitata (n. FUSC 243 del 14.12.2017, Pubbl. 3931699). Nuove persone iscritte o modifiche: Segatori, Jean François, da Genève, in Denens, socio, senza diritto di firma, con 10 quote da CHF 1'000.00; Papa, Luca Valerio Ferdinando, da Monteggio, in Novaggio, gerente, con firma individuale, [no: socio e gerente, con firma individuale, con 10 quote da CHF 1'000.00].

Registro giornaliero n. 18916 del 13.12.2017 / CHE-311.600.890 / 03938203

**SVIZZERA FASHION SA, in Lugano**, CHE-368.099.415, società anonima (n. FUSC 3 del 07.01.2015, Pubbl. 1914341). Statuti modificati: 11.12.2017. Nuova ragione sociale: **SVIZZERA FASHION SA in liquidazione**. La società è sciolta con decisione dell'assemblea generale dell'11.12.2017. Nuove persone iscritte o modifiche: Polli, Michel Jean, da Brusino Arsizio, in Comano, liquidatore, con firma individuale [finora: amministratore unico, con firma individuale].

Registro giornaliero n. 18917 del 13.12.2017 / CHE-368.099.415 / 03938205

**Swiss Time Movements di Jiao Esposito-Cornelio & Partners, in Bellinzona**, CHE-157.209.058, società in nome collettivo (n. FUSC 68 del 06.04.2017, Pubbl. 3453005). Nuova ditta: **Thai Therapy di Esposito-Cornelio**. Nuova natura giuridica: ditta individuale. Nuovo scopo: L'esercizio di un centro di massoterapia, in particolare nella forma del massaggio tradizionale thailandese. La ditta può costituire in Svizzera e all'estero filiali, agenzie e succursali nonché partecipare sotto qualsiasi forma ad altre società aventi scopo simile. Inoltre la ditta può esercitare ogni attività commerciale, finanziaria o di altro genere in relazione diretta o indiretta con lo scopo e la promozione della cultura thailandese. Il socio Jiao Esposito-Cornelio Yun, non fa più parte della società. La stessa è sciolta e cancellata. Il socio Esposito-Cornelio, Giacomo continua l'attività, giusta l'art. 579 CO, con la ditta individuale «Thai Therapy di Esposito-Cornelio», in Bellinzona. Persone dimissionarie e firme cancellate: Jiao Esposito-Cornelio, Yun, cittadina cinese, in Giubiasco, socia, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Esposito-Cornelio, Giacomo, da Giubiasco, in Giubiasco, titolare, con firma individuale [finora: socio, con firma individuale].

Registro giornaliero n. 18918 del 13.12.2017 / CHE-157.209.058 / 03938207

**TGE Telegestione SA, in Grancia**, CHE-106.736.956, società anonima (n. FUSC 193 del 07.10.2014, Pubbl. 1754847). Con dichiarazione del 03.11.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone dimissionarie e firme cancellate: Studio Fiduciario commercialista Lorenzo Fontana, esperto in finanza e controlling dipl. fed., in Stabio, ufficio di revisione.

Registro giornaliero n. 18919 del 13.12.2017 / CHE-106.736.956 / 03938209

**TREASURES SA, in Chiasso**, CHE-101.209.767, società anonima (n. FUSC 132 dell'11.07.2016, Pubbl. 2945345). Statuti modificati: 01.12.2017. Nuova ragione sociale: **PLOUTOS SA**. Nuovo scopo: L'esecuzione di analisi di mercato, valutazioni, studi economici e finanziari, nonché la prestazione di servizi di consulenza manageriale e contabile, aziendale, e informatica, quali sviluppo e ricerca sulle tecnologie. È esclusa qualsiasi attività fiduciaria, bancaria o assicurativa. L'acquisto, la vendita, la commercializzazione e la distribuzione di materie prime, metalli preziosi e non, metalli ferrosi e non, alimentari commodities in generale, per conto proprio o per conto di terzi. La società potrà acquistare e vendere beni immobili, nonché partecipare ad altre imprese svizzere ed estere. La società potrà inoltre costituire succursali o filiali in Svizzera e all'estero. Con dichiarazione dell'11.12.2017 la società non è soggetta alla revisione or-

dinaria e rinuncia a una revisione limitata. [finora: Con dichiarazione del 25.06.2014 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata]. Persone dimissionarie e firme cancellate: Bianchi, Luigi Paolo, cittadino italiano, in Soazza, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Novati, Stefano, cittadino italiano, in Morbio Superiore (Breggia), amministratore unico, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 18920 del 13.12.2017 / CHE-101.209.767 / 03938211

**VENDITORE VINCENTE Sagl, in Lugano**, CHE-479.013.039, società a garanzia limitata (n. FUSC 184 del 24.09.2013, Pubbl. 1092099). Persone dimissionarie e firme cancellate: AQUILON AG, in Baar, socia, con 20 quote da CHF 1'000.00. Nuove persone iscritte o modifiche: Merenda, Francesco, cittadino italiano, in Bissone, socio e presidente della gerenza, con firma individuale, con 20 quote da CHF 1'000.00 [finora: in Pambio-Noranco (Lugano), presidente della gerenza, con firma individuale].

Registro giornaliero n. 18921 del 13.12.2017 / CHE-479.013.039 / 03938213

**WESTARCHITETTURA Sagl, in Lugano**, CHE-285.371.428, società a garanzia limitata (n. FUSC 52 del 17.03.2015, Pubbl. 2046729). Persone dimissionarie e firme cancellate: Gestinv SA, in Lugano, socia, con 20 quote da CHF 1'000.00; Da Cruz Rito, Vitor Bruno, cittadino portoghese, in Pregassona (Lugano), gerente, con firma individuale,. Nuove persone iscritte o modifiche: Guerrini, Fabio, cittadino italiano, in Lugano, socio e gerente, con firma individuale, con 20 quote da CHF 1'000.00.

Registro giornaliero n. 18922 del 13.12.2017 / CHE-285.371.428 / 03938215

**Yorka SA, in Lugano**, CHE-103.129.091, società anonima (n. FUSC 157 del 19.08.1997). Persone dimissionarie e firme cancellate: Leolli, Orianna, da Lugano, in Magliaso, segretaria, con firma collettiva a due con il presidente. Nuove persone iscritte o modifiche: Muri, Manuela, da Oberkirch, in Montagnola (Collina d'Oro), con procura collettiva a due con il membro o con il procuratore; Ruggieri, Gian Luigi, cittadino italiano, in Viganello (Lugano), con procura collettiva a due con il presidente o con la procuratrice.

Registro giornaliero n. 18923 del 13.12.2017 / CHE-103.129.091 / 03938217

### **Cancellazioni**

**Casa&Giardino B2-Network di Philippe Barbier, in Lugano**, CHE-110.116.001, ditta individuale (n. FUSC 126 del 04.07.2003, Pubbl. 1066304). La ditta è cancellata per cessazione di attività.

Registro giornaliero n. 18924 del 13.12.2017 / CHE-110.116.001 / 03938219

**GMM AGENCY SAGL in liquidazione, in Minusio**, CHE-115.631.144, società a garanzia limitata (n. FUSC 194 del 06.10.2011, Pubbl. 6365410). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 155 ORC.

Registro giornaliero n. 18925 del 13.12.2017 / CHE-115.631.144 / 03938221

---

## **Registro di commercio del Cantone Ticino**

Dal Foglio ufficiale svizzero di commercio, 19 dicembre 2017

### **Nuove iscrizioni**

**A. C. Ventura Sagl, in Bellinzona**, CHE-379.045.145, Via Buffi 8, 6500 Bellinzona, società a garanzia limitata (Nuova iscrizione). Data dello statuto: 13.12.2017. Scopo: La gestione di negozi di abbigliamento, accessori e calzature. La società potrà partecipare in qualunque forma ad altre aziende con oggetto analogo, costituire in qualunque forma giuridica. Capitale sociale: CHF 20'000.00. Prestazioni accessorie a norma di statuto. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società ai soci si effettuano per iscritto o per e-mail. Con dichiarazione del 13.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: Biasoli, Ambra, paese di origine sconosciuto, in Melide, socia e gerente, con firma individuale, con 100

quote da CHF 100.00; Biasoli, Adriano, cittadino italiano, in Cocquio Trevisago (I), socio, con 100 quote da CHF 100.00.

Registro giornaliero n. 18926 del 14.12.2017 / CHE-379.045.145 / 03940291

**Gama Services Sagl, in Lugano**, CHE-258.197.501, presso Omnia Consulenze SA, Via General Guisan 16, 6932 Breganzona, società a garanzia limitata (Nuova iscrizione). Data dello statuto: 12.12.2017. Scopo: L'esercizio di un'impresa di pulizia per lavori di pulizia generale, speciale e lavori affini in Svizzera. La società si occupa dell'acquisto, vendita, importazione, esportazione, commercio e noleggio di prodotti, macchinari e attrezzature per la pulizia generale e speciale. La stessa può fornire consulenze nell'ambito della pulizia. La società potrà altresì svolgere ogni operazione atta al raggiungimento diretto o indiretto dello scopo sociale. Essa può costituire filiali in Svizzera e partecipare ad imprese affini e similari. Capitale sociale: CHF 20'000.00. Prestazioni accessorie a norma di statuto. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società ai soci avvengono per lettera raccomandata. Con dichiarazione del 12.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: Omnia Consulenze SA (CHE-101.508.419), in Lugano, socia, con 20 quote da CHF 1'000.00; Petriella, Pasqualino, cittadino italiano, in Pregassona (Lugano), gerente, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 18927 del 14.12.2017 / CHE-258.197.501 / 03940293

**GELATERIA VENETA - LUGANO di Brocchin Giorgio, in Lugano**, CHE-279.385.095, Via al Chioso 30, 6900 Lugano, ditta individuale (Nuova iscrizione). Scopo: Produzione e vendita gelati e semifreddi artigianali. Persone iscritte: Brocchin, Giorgio, cittadino italiano, in 0 Sant'Urbano (Italia) (I), titolare, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 18928 del 14.12.2017 / CHE-279.385.095 / 03940295

**Klintberg & Way Automotive SA, in Lugano**, CHE-287.970.539, presso Fidinam SA, Via Maggio 1, 6900 Lugano, società anonima (Nuova iscrizione). Data dello statuto: 13.12.2017. Scopo: La società svolgerà le funzioni di sede centrale europea di Klintberg & Way Group AB e fungerà da direzione generale per le vendite, il marketing, la sorveglianza e lo sviluppo della rete commerciale europea rivolta all'importazione, omologazione, commercializzazione all'ingrosso e distribuzione al dettaglio di automobili e pezzi di ricambio fabbricati negli Stati Uniti. Capitale azionario: CHF 100'000.00. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.00. Azioni: 100 azioni nominative da CHF 1'000.00. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti, avvengono per lettera raccomandata agli indirizzi postali o per comunicazione mail con attestazione di ricevuta. Con dichiarazione del 13.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: Turati, Guido Andrea, da Coldrerio, in Genestrerio (Mendrisio), amministratore unico, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 18929 del 14.12.2017 / CHE-287.970.539 / 03940297

**PRO FAMILIA SCHWEIZ - Antenna della Svizzera Italiana, in Bellinzona**, CHE-468.420.558, Via San Giobbe 11, 6512 Giubiasco, succursale svizzera (Nuova iscrizione). Numero di identificazione della sede principale: CHE-107.272.072. Ditta della sede principale: PRO FAMILIA SCHWEIZ. Natura giuridica della sede principale: Associazione. Sede principale: Berna. Persone iscritte: Trisconi, Michela, da Blenio, in Giubiasco (Bellinzona), direttrice della succursale, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 18930 del 14.12.2017 / CHE-468.420.558 / 03940299

**TIME CLEAN - DA SILVA RODRIGUES, in Locarno**, CHE-389.253.745, Via San Jorio 21A, 6600 Locarno, ditta individuale (Nuova iscrizione). Scopo: Impresa di pulizia. Persone iscritte: Da Silva Rodrigues, Fernando Miguel, cittadino portoghese, in Locarno, titolare, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 18931 del 14.12.2017 / CHE-389.253.745 / 03940301

**Mutazioni**

**Aliciopa SA, in Lugano**, CHE-353.280.271, società anonima (n. FUSC 208 del 26.10.2017, Pubbl. 3833581). Statuti modificati: 13.12.2017. Nuove azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.00 [finora: 100 azioni nominative da CHF 1'000.00]. Nuove comunicazioni: Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono per lettera raccomandata. Nuova limitazione della trasferibilità: [La restrizione della trasferibilità delle azioni nominative è cancellata (art. 685a cpv. 3 CO).]  
Registro giornaliero n. 18933 del 14.12.2017 / CHE-353.280.271 / 03940303

**ATEF Suisse SA, in Bellinzona**, CHE-115.448.462, società anonima (n. FUSC 68 del 06.04.2017, Pubbl. 3452217). Statuti modificati: 12.12.2017. Nuova sede: **Lugano**. Nuovo recapito: presso studiobotta SA, Riva Antonio Caccia 1d, 6900 Lugano. Altri indirizzi: presso studiobotta SA, Casella postale 5236, 6901 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Massazzi, Tiziano, cittadino italiano, in Agno, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Botta, Cristiano Emilio, da Mendrisio, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale.  
Registro giornaliero n. 18934 del 14.12.2017 / CHE-115.448.462 / 03940305

**BANCA ARNER SA, in Lugano**, CHE-103.630.014, società anonima (n. FUSC 88 dell'8.05.2017, Pubbl. 3507915). Persone dimissionarie e firme cancellate: Dalmasso, Walter, cittadino italiano, in Lugano, vice-direttore, con firma collettiva a due con un direttore o un direttore sostituto. Nuove persone iscritte o modifiche: Peneva, Rositsa, cittadina bulgara, in Viganello (Lugano), direttrice sostituta, con firma collettiva a due con un direttore o un direttore sostituto; Potoukian, Edgardo, da Lugano, in Castagnola (Lugano), direttore sostituto, con firma collettiva a due con un direttore o un direttore sostituto; Violini, Luca, cittadino italiano, in Pregassona (Lugano), con procura collettiva a due con un direttore o un direttore sostituto.  
Registro giornaliero n. 18935 del 14.12.2017 / CHE-103.630.014 / 03940307

**Bargain SA, in Chiasso**, CHE-107.673.784, società anonima (n. FUSC 199 del 13.10.2010, Pubbl. 5850428). Persone dimissionarie e firme cancellate: Arnaboldi, Fabio, da Balerna, in Balerna, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Grassi, Francesco Arturo, cittadino italiano, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale.  
Registro giornaliero n. 18936 del 14.12.2017 / CHE-107.673.784 / 03940309

**Baso Labs Sagl, in Balerna**, CHE-195.221.586, società a garanzia limitata (n. FUSC 133 del 12.07.2016, Pubbl. 2947927). Statuti modificati: 13.12.2017. Nuova sede: **Morbio Inferiore**. Nuovo recapito: Viale Serfontana 10, 6834 Morbio Inferiore.  
Registro giornaliero n. 18937 del 14.12.2017 / CHE-195.221.586 / 03940311

**Belii Sagl, in Arbedo-Castione**, CHE-115.172.426, società a garanzia limitata (n. FUSC 232 del 30.11.2015, Pubbl. 2510071). Nuova ragione sociale: **Belii Sagl in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Bellinzona del 13.12.2017 a far tempo dal 14.12.2017 alle ore 09.00.  
Registro giornaliero n. 18938 del 14.12.2017 / CHE-115.172.426 / 03940313

**Bianchi & Co SA, in Novazzano**, CHE-101.343.638, società anonima (n. FUSC 136 del 17.07.2017, Pubbl. 3648939). Nuova succursale: [radiati: Aarau (CHE-473.789.555)].  
Registro giornaliero n. 18939 del 14.12.2017 / CHE-101.343.638 / 03941569

**BMT Food & Beverage SA, in Lugano**, CHE-441.971.127, società anonima (n. FUSC 192 del 04.10.2017, Pubbl. 3789363). Nuove persone iscritte o modifiche: Bertasa, Matteo, cittadino italiano, in Lugano, direttore, con firma individuale; Tersigni, Marco, cittadino italiano, in Lugano, direttore, con firma individuale.  
Registro giornaliero n. 18940 del 14.12.2017 / CHE-441.971.127 / 03941571

Rettifica dell'iscrizione del Registro giornaliero n. 18'561 del 05.12.2017, pubblicato sul FUSC n. 239 dell'8.12.2017. **CALESA SA, in Arbedo-Castione**, CHE-113.455.735, so-

cietà anonima (n. FUSC 239 dell'8.12.2017, Pubbl. 3920359). Nuove persone iscritte o modifiche: Pagliuca, Marco, da Giornico, in Bellinzona, con procura individuale [no: Pagliuca, Marco].

Registro giornaliero n. 18941 del 14.12.2017 / CHE-113.455.735 / 03941573

**CONTROLTELEMATICA SA, in Lugano**, CHE-102.105.283, società anonima (n. FUSC 197 del 13.10.2014, Pubbl. 1764367). Nuove persone iscritte o modifiche: Testolini, Cristiano, da Caslano, in Barbengo (Lugano), direttore, con firma individuale. Registro giornaliero n. 18942 del 14.12.2017 / CHE-102.105.283 / 03941575

**EDILIZIA360 Sagl, in Lugano**, CHE-497.660.892, società a garanzia limitata (n. FUSC 206 del 24.10.2017, Pubbl. 3827967). Nuove persone iscritte o modifiche: Corbetta, Marco Carlo, cittadino italiano, in Vertemate con Minoprio (I), direttore, con firma collettiva a due con il presidente della gerenza, [finora: direttore, senza diritto di firma].

Registro giornaliero n. 18943 del 14.12.2017 / CHE-497.660.892 / 03941577

**Electroconsult SA, in Paradiso**, CHE-404.819.886, società anonima (n. FUSC 67 del 05.04.2017, Pubbl. 3447533). Statuti modificati: 12.12.2017. Nuova ragione sociale: **Elc Electroconsult SA**. Nuove comunicazioni: Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante pubblicazione sul Foglio Ufficiale Svizzero di Commercio.

Registro giornaliero n. 18944 del 14.12.2017 / CHE-404.819.886 / 03941579

**ELETTRA SAGL, in Lugano**, CHE-452.324.498, società a garanzia limitata (n. FUSC 118 del 23.06.2014, Pubbl. 1569169). Nuova ragione sociale: **ELETTRA SAGL in liquidazione**. La società è sciolta con decisione dell'assemblea dei soci del 13.12.2017. Nuove persone iscritte o modifiche: Forasassi Torresani, Umberto, cittadino italiano, in Montagnola (Collina d'Oro), socio e liquidatore, con firma individuale, con 98 quote da CHF 100.00 [finora: in Lugano, socio e presidente della gerenza, con firma individuale]; Pozzoli, Alfio, cittadino italiano, in Milano (I), socio, senza diritto di firma, con 50 quote da CHF 100.00 [finora: socio e gerente, con firma individuale].

Registro giornaliero n. 18945 del 14.12.2017 / CHE-452.324.498 / 03941581

**Elvi SA, in Massagno**, CHE-108.162.351, società anonima (n. FUSC 8 del 13.01.2016, Pubbl. 2593801). Statuti modificati: 13.12.2017. Nuova sede: **Collina d'Oro**. Nuovo recapito: Via Cadepiano 8, 6926 Montagnola. Nuove comunicazioni: Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono per lettera raccomandata.

Registro giornaliero n. 18946 del 14.12.2017 / CHE-108.162.351 / 03941583

**Fingen SA, in Paradiso**, CHE-107.886.512, società anonima (n. FUSC 62 del 31.03.2016, Pubbl. 2752057). Persone dimissionarie e firme cancellate: Di Maio Varone, Nadja, da Agno, in Agno, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Butti, Roberta, da Paradiso, in Carona (Lugano), amministratrice unica, con firma individuale [finora: presidente, con firma individuale].

Registro giornaliero n. 18947 del 14.12.2017 / CHE-107.886.512 / 03941585

**Genco Food SA, in Lugano**, CHE-204.250.979, società anonima (n. FUSC 59 del 24.03.2016, Pubbl. 2743333). Statuti modificati: 24.11.2017. Nuova ragione sociale: **SICHurezza SA**. Nuovo scopo: La progettazione e realizzazione di sistemi di sicurezza, reti trasmissione dati, videosorveglianza e monitoraggio nei settori dell'impiantistica elettronica, elettrotecnica e informatica. Commercio di prodotti elettronici, materiale informatico (Hardware e Software), soluzioni di connettività e relativa manutenzione. La produzione, la ricerca, lo sviluppo e la commercializzazione nel territorio nazionale ed estero di soluzioni per la creazione di servizi di «Cloud Computing». Il supporto aziendale volto al miglioramento continuo degli strumenti informatici e informativi, al loro corretto utilizzo e all'analisi delle non conformità. La società può svolgere tutte le attività commerciali, finanziari, immobiliari, e di qualsiasi tipo, ivi inclusa l'utilizzazione di network, che siano strumentali o connesse all'attività di cui sopra, nel rispetto delle rispettive leggi vigenti. Con dichiarazione del 30.11.2017 la società non è soggetta alla

revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. [finora: Con dichiarazione del 10.07.2014 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata]. Persone dimissionarie e firme cancellate: Paglia, Raoul Sebastiano, da Breggia, in Comano, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Gregori, Piercarlo, cittadino italiano, in Carona (Lugano), amministratore unico, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 18948 del 14.12.2017 / CHE-204.250.979 / 03941587

**Giunta & Panizzolo Sagl, in Locarno**, CHE-107.572.999, società a garanzia limitata (n. FUSC 23 del 03.02.2016, Pubbl. 2637037). Persone dimissionarie e firme cancellate: Sanfido Revisioni SA, in Muralto, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Consolida SA (CHE-100.593.003), in Chiasso, ufficio di revisione.

Registro giornaliero n. 18949 del 14.12.2017 / CHE-107.572.999 / 03941589

**Globus I.M.G. SA, finora in Roveredo (GR)**, CHE-368.197.029, società anonima (n. FUSC 127 del 04.07.2017, Pubbl. 3621345). Statuti modificati: 22.11.2017. Nuova sede: **Lugano**. Nuovo recapito: Via Antonio Vanoni 2, 6900 Lugano. Nuovo scopo: Lo svolgimento di attività di consulenza nel campo commerciale, immobiliare e aziendale, formazione finanziaria, alla comunicazione e all'apprendimento di lingue, gestione di attività commerciali. Essa potrà inoltre esercitare tutte le attività direttamente o indirettamente connesse con lo scopo sociale, acquistare immobili in Svizzera o all'estero, partecipare a società del ramo, nonché promuovere ogni altra attività atta a consentire il raggiungimento dello scopo sociale; costituire filiali, agenzie e assumere mandati sotto qualsiasi forma di impresa operante, in Svizzera o all'estero, nel campo e avente scopi simili, eseguire operazioni commerciali e finanziarie, assumere rappresentanze, acquistare, amministrare, impegnare e vendere brevetti e/o licenze. Noleggiare cassette di sicurezza, affittare postazioni di lavoro, anche in day office, di spazi ad uso ufficio, arredi e arredamenti presso la propria sede con servizi di segreteria. Con dichiarazione dell'11.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. [finora: Con dichiarazione del 15.02.2011, la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata]. Nuove persone iscritte o modifiche: Cacciamani, Gabriele, cittadino italiano, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale [finora: membro, con firma individuale].

Registro giornaliero n. 18950 del 14.12.2017 / CHE-368.197.029 / 03941591

Rettifica dell'iscrizione del Registro giornaliero n. 18'298 del 29.11.2017, pubblicato sul FUSC n. 235 del 04.12.2017. **Istituto per la Ricerca e l'Educazione in Medicina Dentaria, in Lugano**, CHE-166.414.485, fondazione (n. FUSC 235 del 04.12.2017, Pubbl. 3907793). Nuovo recapito: presso Avv. Gilles Benedick, Via Ariosto 6, 6900 Lugano.

Registro giornaliero n. 18951 del 14.12.2017 / CHE-166.414.485 / 03941593

**Leadiant Biosciences SA in liquidazione, in Mendrisio**, CHE-111.971.902, società anonima (n. FUSC 135 del 14.07.2017, Pubbl. 3646459). Statuti modificati: 13.12.2017. Nuova sede: **Lugano**. Nuovo recapito: presso MASERA & DELLA CASA SA, Corso Elvezia 9, 6900 Lugano.

Registro giornaliero n. 18952 del 14.12.2017 / CHE-111.971.902 / 03941595

**LEONARDO SWISS SA, in Lugano**, CHE-272.425.316, società anonima (n. FUSC 226 del 21.11.2017, Pubbl. 3882777). Persone dimissionarie e firme cancellate: Piano, Marco, da Reiden, in Lugano, direttore, con firma collettiva a due con il presidente o il vice-presidente.

Registro giornaliero n. 18953 del 14.12.2017 / CHE-272.425.316 / 03941597

**Lindo Clean SA, in Cadenazzo**, CHE-108.168.483, società anonima (n. FUSC 3 del 07.01.2013, Pubbl. 7001498). Nuova ragione sociale: **Lindo Clean SA in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Bellinzona del 13.12.2017 a far tempo dal 14.12.2017 alle ore 09:00.

Registro giornaliero n. 18954 del 14.12.2017 / CHE-108.168.483 / 03941599

**LOCANDRIA SA, in Lugano**, CHE-109.443.597, società anonima (n. FUSC 115 del 18.06.2013, Pubbl. 923427). Nuova ragione sociale: **LOCANDRIA SA in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 13.12.2017 a far tempo dal 14.12.2017 alle ore 10:00. Registro giornaliero n. 18955 del 14.12.2017 / CHE-109.443.597 / 03941601

**Luxor SA, in Losone**, CHE-106.501.494, società anonima (n. FUSC 195 del 06.10.2000). Statuti modificati: 13.12.2017. Con dichiarazione del 13.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone dimissionarie e firme cancellate: Fiduciaria Regazzi SA, in Locarno, ufficio di revisione. Registro giornaliero n. 18956 del 14.12.2017 / CHE-106.501.494 / 03941603

**Martinetti SA, in Riviera**, CHE-106.875.687, società anonima (n. FUSC 68 del 06.04.2017, Pubbl. 3453347). Persone dimissionarie e firme cancellate: Dotti, Luca, da Faido, in Faido, membro, con firma individuale. Registro giornaliero n. 18957 del 14.12.2017 / CHE-106.875.687 / 03941605

**Miriamlo SA, in Cureglia**, CHE-432.090.305, società anonima (n. FUSC 220 del 13.11.2017, Pubbl. 3865219). Nuova ragione sociale: **Miriamlo SA in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 13.12.2017 a far tempo dal 14.12.2017 alle ore 10:00. Registro giornaliero n. 18958 del 14.12.2017 / CHE-432.090.305 / 03941607

**Orion International Sagl, in Paradiso**, CHE-101.076.041, società a garanzia limitata (n. FUSC 76 del 22.04.2015, Pubbl. 2111599). Nuove persone iscritte o modifiche: Orsini Baroni, Luca, cittadino italiano, in Londra (UK), socio e gerente, con firma individuale, con una quota di CHF 84'000.00 [finora: in Milano (I) (I)]. Registro giornaliero n. 18959 del 14.12.2017 / CHE-101.076.041 / 03941609

**Protechnology di Toscanelli Guido, in Origlio**, CHE-375.037.537, ditta individuale (n. FUSC 237 del 06.12.2017, Pubbl. 3914327). Il fallimento del titolare pronunciato con decreto del 22.11.2017 dalla Pretura del Distretto di Lugano è stato annullato con decreto della Camera di esecuzione e fallimenti del Tribunale d'appello del Cantone Ticino del 13.12.2017. La situazione è ristabilita come in precedenza. [finora: Con decreto del 28.11.2017 la Camera di esecuzione e fallimenti del Tribunale d'appello del Cantone Ticino ha accordato l'effetto sospensivo parziale. Lo scioglimento della società in seguito a fallimento è da considerarsi come non avvenuto e l'iscrizione è ripristinata come in precedenza.] Registro giornaliero n. 18960 del 14.12.2017 / CHE-375.037.537 / 03941611

**Quality Food Service SA, in Vico Morcote**, CHE-113.799.034, società anonima (n. FUSC 149 del 04.08.2017, Pubbl. 3680433). Nuova ragione sociale: **Quality Food Service SA in liquidazione**. Con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 10.11.2017, è stato dichiarato lo scioglimento della società e ordinata la liquidazione in via di fallimento (art. 731b cpv. 1 cfr. 3 CO). Registro giornaliero n. 18961 del 14.12.2017 / CHE-113.799.034 / 03941613

**Sailogy SA, in Chiasso**, CHE-436.833.413, società anonima (n. FUSC 240 del 11.12.2017, Pubbl. 3923185). Statuti modificati: 13.12.2017. Nuovo capitale azionario: CHF 203'331.20 [finora: CHF 202'276.40]. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 203'331.20 [finora: CHF 202'276.40]. Nuove azioni: 508'328 azioni nominative da CHF 0.40 [finora: 505'691 azioni nominative da CHF 0.40]. Aumento autorizzato di CHF 1'054.80 basato sulla decisione assembleare del 14.12.2015. Registro giornaliero n. 18962 del 14.12.2017 / CHE-436.833.413 / 03941615

**Sarmati Antichi Poderi Sagl, in Lugano**, CHE-287.216.135, società a garanzia limitata (n. FUSC 27 dell'8.02.2011, Pubbl. 6023956). Nuova ragione sociale: **Sarmati Antichi Poderi Sagl in liquidazione**. La società è sciolta con decisione dell'assemblea dei soci del 06.12.2017. Persone dimissionarie e firme cancellate: Bruno, Irene, cittadina italiana, in Salmour (I), socia, senza diritto di firma, con 4 quote da CHF 1'000.00. Nuove persone iscritte o modifiche: Comunione ereditaria fu Irene Bruno composta da:

Gosmar Franco, cittadino italiano in Salmour (I), Gosmar Michela, cittadina italiana in Salmour (I), Gosmar Francesca, cittadina italiana in Salmour (I), Gosmar Sara, cittadina italiana, in Alassio (I), socia, senza diritto di firma, con 4 quote da CHF 1'000.00; Colombo, Dario, da Stabio, in Agra (Collina d'Oro), liquidatore, con firma individuale, [finora: gerente, con firma individuale].

Registro giornaliero n. 18963 del 14.12.2017 / CHE-287.216.135 / 03941617

**Sci Club Simano, in Blenio**, CHE-108.274.719, associazione (n. FUSC 135 del 16.07.2013, Pubbl. 979569). Nuove persone iscritte o modifiche: Allegranza, Giuseppe, da Blenio, in Dangio (Blenio), membro, con firma collettiva a due con il presidente.

Registro giornaliero n. 18964 del 14.12.2017 / CHE-108.274.719 / 03941619

**South East Corner SA, in Lugano**, CHE-146.639.182, società anonima (n. FUSC 169 dell'1.09.2017, Pubbl. 3728745). Nuovo recapito: presso Data Nest SA, Via S. Balestra 27, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Di Pietro, Marino, da Lodrino, in Lodrino, presidente, con firma individuale; Ruberto, Franco, da Lugano, in Taverne (Toricella-Taverne), membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Khoyi, Hamid Reza, da Canobbio, in Pambio-Noranco (Lugano), amministratore unico, con firma individuale; Prandi, Nicoletta, cittadina italiana, in Sonvico (Lugano), con procura individuale.

Registro giornaliero n. 18965 del 14.12.2017 / CHE-146.639.182 / 03941621

**SVA SWISS VALOR ADVISORY SA, in Chiasso**, CHE-114.781.491, società anonima (n. FUSC 131 del 10.07.2017, Pubbl. 3634709). Statuti modificati: 12.12.2017. Nuovo scopo: La fornitura di prestazioni di consulenza in ambito economico nazionale ed internazionale per privati ed aziende. Segnatamente l'attività nel settore societario svizzero ed internazionale; l'assunzione di rappresentanze commerciali; attività immobiliare commerciale in proprio, anche con la locazione o sublocazione di locali e servizi connessi; la promozione di iniziative commerciali, industriali ed immobiliari; la consulenza nel campo finanziario, commerciale, aziendale e fiscale svizzero ed estero. La società potrà sottoscrivere, acquistare, gestire, finanziare e cedere partecipazioni ad altre società svizzere o estere. Nuove comunicazioni: Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono per lettera raccomandata.

Registro giornaliero n. 18966 del 14.12.2017 / CHE-114.781.491 / 03941623

**SWISS BUSINESS TRANSFER SA, in Lugano**, CHE-267.045.333, società anonima (n. FUSC 15 del 22.01.2016, Pubbl. 2613017). Statuti modificati: 13.12.2017. Nuovo recapito: Via Canova 18, 6900 Lugano. Nuovo scopo: L'intermediazione di attività commerciali, artigianali, industriali e di studi professionali, la trasmissione di aziende ed ogni attività ad esse connessa. Lo sviluppo e l'accompagnamento commerciale, le ricerche di mercato, l'analisi finanziaria, la collaborazione con professionisti esterni e la partnership con il franchising Remicom. L'esercizio di ogni attività di consulenza e prestazione di servizi fiduciari nell'ambito della gestione, amministrazione, mediazione, promozione, realizzazione e valorizzazione di patrimoni. La società può acquistare, detenere e realizzare diritti su beni immateriali ed immobili come pure costituire filiali sul territorio nazionale e all'estero nonché partecipare ad altre società. La società può inoltre esercitare tutte le attività commerciali, finanziarie o di altro genere in relazione con lo scopo sociale. Nuove persone iscritte o modifiche: Demichelis, Stefano Onorato Guido, cittadino italiano, in Lugano, con procura individuale.

Registro giornaliero n. 18967 del 14.12.2017 / CHE-267.045.333 / 03941625

**WFI World Financial Investments SA, in Lugano**, CHE-103.019.574, società anonima (n. FUSC 36 del 21.02.2014, Pubbl. 1360889). Statuti modificati: 13.12.2017. Nuova ragione sociale: **WFI World Financial Investments SA in liquidazione**. Nuova sede: **Morbio Inferiore**. Nuovo recapito: Viale Serfontana 10, 6834 Morbio Inferiore. La società è sciolta con decisione dell'assemblea generale del 13.12.2017. Persone dimissionarie e firme cancellate: Cavadini, Gabriele, da Chiasso, in Mendrisio, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Studio Gabriele Cavadini SA (CHE-340.814.602), in Morbio Inferiore, liquidatrice.

Registro giornaliero n. 18968 del 14.12.2017 / CHE-103.019.574 / 03941627

**ZOOMO Trading SA, in Lugano**, CHE-176.207.048, società anonima (n. FUSC 189 dell'1.10.2014, Pubbl. 1743083). Statuti modificati: 07.12.2017. Nuova ragione sociale: **PLAYPLAN SA**. Nuovo recapito: Via G. B. Pioda 5, 6900 Lugano. Nuovo scopo: La promozione, il commercio di auto-moto d'epoca, future classic e auto racing, l'assistenza, la consulenza tecnica e l'allestimento di perizie e supporto consulenze legali nel settore delle auto-moto d'epoca, future classic e auto racing in Svizzera e all'estero. La vendita, il brokeraggio, il commercio, la gestione, l'amministrazione e la mediazione di operazioni inerenti gli aeromobili, natanti, imbarcazioni da diporto e imbarcazioni di qualsiasi genere sia nuove che usate oltre a tutti i prodotti e servizi di qualsiasi genere connessi alla nautica. La società svolgere consulenze tecnico legale e di svolgimento pratiche nel campo della nautica. La società può acquistare, vendere, amministrare immobili e connesse attività di consulenza sia in Svizzera che all'estero, compatibilmente la legislazione vigente. La società può infine svolgere attività di finanziamento in favore di società partecipate, consociate e/o alleate (Per la versione integrale dello scopo si rinvia allo statuto). Persone dimissionarie e firme cancellate: Rivoecchi, Pietro, da Giubiasco, in Vico Morcote, presidente, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Lovat, Arno Gelindo, da Faido, in Lugano, presidente, con firma individuale. Registro giornaliero n. 18969 del 14.12.2017 / CHE-176.207.048 / 03941629

### **Cancellazioni**

**Abla Barka Emotional Beauty Sagl in liquidazione, in Gambarogno**, CHE-497.127.882, società a garanzia limitata (n. FUSC 173 del 07.09.2017, Pubbl. 3739591). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 159 cpv. 5 lett. a ORC. Nessuna opposizione motivata è stata inoltrata contro la cancellazione. Registro giornaliero n. 18970 del 14.12.2017 / CHE-497.127.882 / 03941631

**ALIMENTARI SAN PROVINO Sagl in liquidazione, in Agno**, CHE-463.786.294, società a garanzia limitata (n. FUSC 167 del 30.08.2017, Pubbl. 3723435). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 159 cpv. 5 lett. a ORC. Nessuna opposizione motivata è stata inoltrata contro la cancellazione. Registro giornaliero n. 18971 del 14.12.2017 / CHE-463.786.294 / 03941633

**Arcobaleno - Impresa di pulizia SA, in Bellinzona**, CHE-100.920.160, società anonima (n. FUSC 222 del 15.11.2017, Pubbl. 3871227). La società è cancellata d'ufficio conformemente all'art. 155 cpv. 3 ORC, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso. Registro giornaliero n. 18972 del 14.12.2017 / CHE-100.920.160 / 03941635

**ARVI CONSULTING di Vincenzo Aronica, in Arogno**, CHE-445.880.765, ditta individuale (n. FUSC 166 del 29.08.2017, Pubbl. 3720689). L'esercizio dell'azienda è cessato. La ditta è cancellata d'ufficio conformemente all'art. 159 cpv. 5 lett. a ORC. Registro giornaliero n. 18973 del 14.12.2017 / CHE-445.880.765 / 03941637

**AXION TRADE SA in liquidazione, in Lugano**, CHE-101.002.054, società anonima (n. FUSC 172 del 06.09.2017, Pubbl. 3736889). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 159 cpv. 5 lett. a ORC. Nessuna opposizione motivata è stata inoltrata contro la cancellazione. Registro giornaliero n. 18974 del 14.12.2017 / CHE-101.002.054 / 03941639

**Consorzio allevamento bestiame bovino Cevio-Linescio società cooperativa in liquidazione, in Cevio**, CHE-101.465.916, società cooperativa (n. FUSC 166 del 29.08.2017, Pubbl. 3720697). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 159 cpv. 5 lett. a ORC. Nessuna opposizione motivata è stata inoltrata contro la cancellazione. Registro giornaliero n. 18975 del 14.12.2017 / CHE-101.465.916 / 03941641

**Delta 10 SA, in Cadenazzo**, CHE-444.083.163, società anonima (n. FUSC 222 del 15.11.2017, Pubbl. 3871269). La società è cancellata d'ufficio conformemente all'art. 155 cpv. 3 ORC, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso. Registro giornaliero n. 18976 del 14.12.2017 / CHE-444.083.163 / 03941643

**Diffusione Design Sagl in liquidazione, in Avegno Gordevio**, CHE-113.607.436, società a garanzia limitata (n. FUSC 166 del 29.08.2017, Pubbl. 3720699). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 159 cpv. 5 lett. a ORC. Nessuna opposizione motivata è stata inoltrata contro la cancellazione. Registro giornaliero n. 18977 del 14.12.2017 / CHE-113.607.436 / 03941645

**e immobiliare SA in liquidazione, in Lugano**, CHE-103.019.143, società anonima (n. FUSC 167 del 30.08.2017, Pubbl. 3723467). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 159 cpv. 5 lett. a ORC. Nessuna opposizione motivata è stata inoltrata contro la cancellazione. Registro giornaliero n. 18978 del 14.12.2017 / CHE-103.019.143 / 03941647

**Exteco Servizi Subacquei di Orlandini Roberto, in Lugano**, CHE-206.883.629, ditta individuale (n. FUSC 166 del 29.08.2017, Pubbl. 3720703). L'esercizio dell'azienda è cessato. La ditta è cancellata d'ufficio conformemente all'art. 159 cpv. 5 lett. a ORC. Registro giornaliero n. 18979 del 14.12.2017 / CHE-206.883.629 / 03941649

**Fabio Keller, in Rovio**, CHE-101.783.635, ditta individuale (n. FUSC 169 dell'1.09.2017, Pubbl. 3728685). L'esercizio dell'azienda è cessato. La ditta è cancellata d'ufficio conformemente all'art. 159 cpv. 5 lett. a ORC. Registro giornaliero n. 18980 del 14.12.2017 / CHE-101.783.635 / 03941651

**Fedox Line SA in liquidazione, in Cadenazzo**, CHE-109.472.535, società anonima (n. FUSC 167 del 30.08.2017, Pubbl. 3723473). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 159 cpv. 5 lett. a ORC. Nessuna opposizione motivata è stata inoltrata contro la cancellazione. Registro giornaliero n. 18981 del 14.12.2017 / CHE-109.472.535 / 03941653

**Gamba Domenico Sagl in liquidazione, in Agno**, CHE-105.577.922, società a garanzia limitata (n. FUSC 166 del 29.08.2017, Pubbl. 3720713). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 159 cpv. 5 lett. a ORC. Nessuna opposizione motivata è stata inoltrata contro la cancellazione. Registro giornaliero n. 18982 del 14.12.2017 / CHE-105.577.922 / 03941655

**Genius Business Development SA in liquidazione, in Lugano**, CHE-255.768.991, società anonima (n. FUSC 167 del 30.08.2017, Pubbl. 3723479). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 159 cpv. 5 lett. a ORC. Nessuna opposizione motivata è stata inoltrata contro la cancellazione. Registro giornaliero n. 18983 del 14.12.2017 / CHE-255.768.991 / 03941657

**GO ICE Sagl in liquidazione, in Lavertezzo**, CHE-423.979.065, società a garanzia limitata (n. FUSC 166 del 29.08.2017, Pubbl. 3720717). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 159 cpv. 5 lett. a ORC. Nessuna opposizione motivata è stata inoltrata contro la cancellazione. Registro giornaliero n. 18984 del 14.12.2017 / CHE-423.979.065 / 03941659

**HTP Annunci Sagl in liquidazione, in Agno**, CHE-113.189.031, società a garanzia limitata (n. FUSC 98 del 24.05.2016, Pubbl. 2848111). La procedura di fallimento è stata chiusa con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 13.12.2017. Questa ragione sociale è cancellata d'ufficio. Registro giornaliero n. 18985 del 14.12.2017 / CHE-113.189.031 / 03941661

**ICD INVESTMENTS SA in liquidazione, in Lugano**, CHE-112.384.274, società anonima (n. FUSC 167 del 30.08.2017, Pubbl. 3723493). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 159 cpv. 5 lett. a ORC. Nessuna opposizione motivata è stata inoltrata contro la cancellazione. Registro giornaliero n. 18986 del 14.12.2017 / CHE-112.384.274 / 03941663

**Italy Shop di Chiara Caponigro, in Cadenazzo**, CHE-114.986.780, ditta individuale (n. FUSC 167 del 30.08.2017, Pubbl. 3723505). L'esercizio dell'azienda è cessato. La ditta è cancellata d'ufficio conformemente all'art. 159 cpv. 5 lett. a ORC. Registro giornaliero n. 18987 del 14.12.2017 / CHE-114.986.780 / 03941665

**LP Autopartnerswiss Sagl in liquidazione, in Cadenazzo**, CHE-240.448.371, società a garanzia limitata (n. FUSC 174 dell'8.09.2017, Pubbl. 3742179). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 159 cpv. 5 lett. a ORC. Nessuna opposizione motivata è stata inoltrata contro la cancellazione. Registro giornaliero n. 18988 del 14.12.2017 / CHE-240.448.371 / 03941667

**Marzullo SA in liquidazione, in Arbedo-Castione**, CHE-101.462.898, società anonima (n. FUSC 167 del 30.08.2017, Pubbl. 3723511). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 159 cpv. 5 lett. a ORC. Nessuna opposizione motivata è stata inoltrata contro la cancellazione. Registro giornaliero n. 18989 del 14.12.2017 / CHE-101.462.898 / 03941669

**META GROUP SA, in Muralto**, CHE-109.392.385, società anonima (n. FUSC 208 del 26.10.2017, Pubbl. 3833681). La società è cancellata d'ufficio conformemente all'art. 155 cpv. 3 ORC, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso. Registro giornaliero n. 18990 del 14.12.2017 / CHE-109.392.385 / 03941671

**Panetteria-Pasticceria Steib & Canonica SA in liquidazione, in Grancia**, CHE-105.736.511, società anonima (n. FUSC 172 del 06.09.2017, Pubbl. 3736945). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 159 cpv. 5 lett. a ORC. Nessuna opposizione motivata è stata inoltrata contro la cancellazione. Registro giornaliero n. 18991 del 14.12.2017 / CHE-105.736.511 / 03941673

**SASA Società Anonima in liquidazione, in Massagno**, CHE-100.583.720, società anonima (n. FUSC 173 del 07.09.2017, Pubbl. 3739723). Questa ragione sociale è cancellata avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso. Registro giornaliero n. 18992 del 14.12.2017 / CHE-100.583.720 / 03941675

---

## Registro di commercio del Cantone Ticino

Dal Foglio ufficiale svizzero di commercio, 20 dicembre 2017

### Nuove iscrizioni

**Crispi77 Sagl, in Gravesano**, CHE-237.221.743, Via al Fiume 1, 6929 Gravesano, società a garanzia limitata (Nuova iscrizione). Data dello statuto: 13.12.2017. Scopo: La consulenza strategica nell'ambito della gestione del marchio, della comunicazione integrata e dei processi organizzativi e lo svolgimento di ogni attività inerente la comunicazione online e offline, il marketing e la pubblicità in ogni settore dell'attività commerciale, privata e no profit. Creazione di identità aziendali, la produzione di contenuti e la realizzazione di interfacce digitali di vario tipo. Per realizzare lo scopo societario, la società potrà inoltre esercitare attività commerciali quali l'acquisto o la vendita di immobili, nonché la partecipazione ad altre imprese. Produzione e commercializzazione di abbigliamento e materiali collegati. La società può compiere ogni atto utile o necessario al conseguimento dello scopo sociale. Può partecipare sotto qualsiasi forma in Svizzera e all'estero in società dallo scopo similare. Può aprire filiali e succursali in Svizzera e all'estero. Capitale sociale: CHF 20'000.00. Prestazioni accessorie a norma di statuto. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società ai soci si effettuano per iscritto o per e-mail comprovata da ricevuta. Con dichiarazione del 13.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: Galli, Nicoletta, cittadina italiana, in Varese (I), socia, senza diritto di firma, con 10 quote da CHF 1'000.00; Imbrò, Riccardo, cittadino italiano, in Milano (I), socio, senza diritto di firma, con 10 quote da CHF 1'000.00; Quadri, Bruno, da Agno, in Cassina d'Agno (Agno), gerente, con firma individuale. Registro giornaliero n. 18993 del 15.12.2017 / CHE-237.221.743 / 03943795

**ENERGIEWELT DI ING. MICHAEL METZGER, in Chiasso**, CHE-329.268.080, presso Revisorga SA, Via Livio 7, 6830 Chiasso, ditta individuale (Nuova iscrizione). Scopo: Ricerca, sviluppo, acquisto, produzione, progettazione, vendita, noleggio, instal-

lazione e manutenzione di componenti e impianti di produzione, trasformazione e distribuzione nei settori elettrico, termico, idraulico, del risparmio energetico e in generale dell'energia nelle sue diverse forme. Persone iscritte: Metzger, Michael, da Eschenz, in Brunate (I), titolare, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 18994 del 15.12.2017 / CHE-329.268.080 / 03943797

**Fregosi LED-LIGHT, in Terre di Pedemonte**, CHE-410.739.681, Via Cantonale 86, 6652 Tegna, ditta individuale (Nuova iscrizione). Scopo: Acquisto e vendita, montaggio, consulenza ambito illuminazione a LED. Persone iscritte: Fregosi, David Angelo, da Vogorno, in Verscio (Terre di Pedemonte), titolare, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 18995 del 15.12.2017 / CHE-410.739.681 / 03943799

**Halifax Real Estate SA, in Lugano**, CHE-139.728.337, Via Camara 50, 6932 Breganzona, società anonima (Nuova iscrizione). Data dello statuto: 23.11.2017. Scopo: L'acquisto, la vendita, l'amministrazione, la gestione e la locazione di beni immobili propri in Svizzera e all'estero. Può partecipare in altre società dallo scopo analogo in Svizzera e all'estero. Può aprire filiali e succursali in Svizzera e all'estero. Capitale azionario: CHF 100'000.00. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.00. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.00. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, possono essere fatte per scritto o per e-mail. Con dichiarazione del 23.11.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: Vedovatti, Sergio, cittadino italiano, in Breganzona (Lugano), amministratore unico, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 18996 del 15.12.2017 / CHE-139.728.337 / 03943801

**Petit Patch atelier Sagl, in Mendrisio**, CHE-305.286.839, Via Rive di Sotto 13, 6863 Besazio, società a garanzia limitata (Nuova iscrizione). Data dello statuto: 14.12.2017. Scopo: La creazione design, sviluppo sistemi di realizzazione e produzione nei settori della moda, abbigliamento e accessori, figurino, cartamodello prototipi e affini come pure oggettistica, pupazzi, bambole, orsi, giocattoli e relativi accessori, patchwork, trappuntatura, quilting, ricamo, merceria, tessuti e relativi accessori. In relazione alle attività e settori sopraelencati, erogazione di servizi, acquisto e commercializzazione, formazione, consulenza aziendale, supervisione, partecipazione a esposizioni e eventi fieristici e ogni altro tipo di iniziativa correlata. La società può assumere personale; creare, acquisire e gestire marchi. Aprire agenzie, unità locali, succursali, imprese sia in Svizzera che all'estero. Collaborare con partner sia in Svizzera che all'estero, acquisire partecipazioni in altre società sia in Svizzera che all'estero. Capitale sociale: CHF 20'000.00. Prestazioni accessorie a norma di statuto. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società ai soci si effettuano per iscritto, per telefax o per e-mail. Con dichiarazione del 14.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: Speciali-Dalcol, Marusca, da Chiasso, in Mendrisio, socia e gerente, con firma individuale, con 200 quote da CHF 100.00.

Registro giornaliero n. 18998 del 15.12.2017 / CHE-305.286.839 / 03943803

**Rizzani de Eccher S.p.A., Pozzuolo del Friuli (Italia), Succursale di Lugano, in Lugano**, CHE-452.278.616, presso Avv. Renato Cabrini, Corso Elvezia 7, 6900 Lugano, succursale straniera (Nuova iscrizione). Scopo della sede principale: La succursale fungerà da centro gestionale per la conduzione logistica, tecnica e amministrativa dell'attività operativa locale della società nella Confederazione svizzera. Numero di identificazione della sede principale: 00167700301. Ditta della sede principale: Rizzani de Eccher S.p.A. Natura giuridica della sede principale: Società per azioni. Sede principale: Pozzuolo del Friuli (Italia). Iscrizione nel RC della sede principale: Iscritta nel Registro delle imprese della Camera di commercio industria artigianato e agricoltura di Udine (I) il 19.02.1996. Capitale sociale della sede principale: EUR 20'000'000.-. Persone iscritte: Cabrini, Renato, da Bellinzona, in Lugano, direttore della succursale, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 18999 del 15.12.2017 / CHE-452.278.616 / 03943805

**Tecosystem di Davide Rosica, in Muzzano**, CHE-134.061.974, Via alla Foce 4, 6933 Muzzano, ditta individuale (Nuova iscrizione). Scopo: Installazione di impianti sanitari, riscaldamento, raffreddamento, manutenzione, riparazioni. Persone iscritte: Rosica, Davide, cittadino italiano, in Marchirolo (I), titolare, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 19001 del 15.12.2017 / CHE-134.061.974 / 03943807

**TI Watt Sagl, in Bellinzona**, CHE-250.383.721, Salita al Castelgrande 14, 6500 Bellinzona, società a garanzia limitata (Nuova iscrizione). Data dello statuto: 13.12.2017. Scopo: La consulenza, la gestione, la produzione, la distribuzione, il commercio di beni mobili e di prodotti nonché l'assistenza tecnica nel settore delle energie rinnovabili sia in Svizzera, sia all'estero, come pure la gestione e lo sfruttamento di diritti proprietà intellettuale nonché l'importazione, l'esportazione e la compra-vendita di beni in questo settore. La società può assumere rappresentanze, creare succursali e/o filiali in Svizzera e/o all'estero, partecipare ad altre imprese svizzere e/o estere, acquistare e/o costituire altre imprese ed effettuare ogni tipo di attività atta al raggiungimento dello scopo sociale. La società può occuparsi di ogni affare e concludere ogni contratto in rapporto diretto o indiretto con tale scopo. Capitale sociale: CHF 20'000.00. Prestazioni accessorie a norma di statuto. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società ai soci avvengono mediante lettera, e-mail o telefax. Con dichiarazione del 13.12.2017 la società non è soggetta alla revisione ordinaria e rinuncia a una revisione limitata. Persone iscritte: Gallino, Gianfranco Guglielmo, da Bellinzona, in Bellinzona, socio e presidente della gerenza, con firma collettiva a due, con 11 quote da CHF 1'000.00; Boccadoro, Nicola Giovanni, da Muralto, in Minusio, socio e gerente, con firma collettiva a due, con 5 quote da CHF 1'000.00; Cavallari, Daniele, da Minusio, in Gordola, socio e gerente, con firma collettiva a due, con 2 quote da CHF 1'000.00; Rondi, Enrico Carlo Giuseppe, da Bioggio, in Bellinzona, socio e gerente, con firma collettiva a due, con 2 quote da CHF 1'000.00.

Registro giornaliero n. 19002 del 15.12.2017 / CHE-250.383.721 / 03943809

### Mutazioni

**ACM Associazione Città Mercato Grancia, in Grancia**, CHE-103.581.309, associazione (n. FUSC 90 del 12.05.1992). La società deve essere radiata a seguito della procedura di cui all'art. 155 ORC. La cancellazione non può tuttavia essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

Registro giornaliero n. 19004 del 15.12.2017 / CHE-103.581.309 / 03945349

**ACUS - Steinbrink, finora in Zürich**, CHE-116.062.071, ditta individuale (n. FUSC 24 del 05.02.2015). Nuova sede: **Neggio**. Nuovo recapito: Strada ai Boschi 48, 6991 Neggio. Nuovo scopo: Prestazioni immobiliari; intermediazione, marketing e amministrazione di beni immobili, partecipazioni in società; fornitura di servizi di gestione. Nuove persone iscritte o modifiche: Steinbrink, Torsten, da Hedingen, in Neggio, titolare, con firma individuale [finora: in Bellikon].

Registro giornaliero n. 19005 del 15.12.2017 / CHE-116.062.071 / 03945351

**Alpin Professional Investment SA, in Chiasso**, CHE-109.291.175, società anonima (n. FUSC 246 del 17.12.2010, Pubbl. 5944934). Statuti modificati: 14.12.2017. Nuove azioni: 100 azioni nominative da CHF 1'000.00 [finora: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.00].

Registro giornaliero n. 19006 del 15.12.2017 / CHE-109.291.175 / 03945353

**Alteo Vision Solutions Sagl, in Lugano**, CHE-341.689.104, società a garanzia limitata (n. FUSC 247 del 21.12.2015, Pubbl. 2553743). La società deve essere radiata a seguito della procedura di cui all'art. 155 ORC. La cancellazione non può tuttavia essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

Registro giornaliero n. 19007 del 15.12.2017 / CHE-341.689.104 / 03945355

**Archiform Sagl, in Lugano**, CHE-101.256.028, società a garanzia limitata (n. FUSC 33 del 17.02.2016, Pubbl. 2673025). Nuova ragione sociale: **Archiform Sagl in liqui-**

**dazione.** La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 14.12.2017 a far tempo dal 15.12.2017 alle ore 10:00.

Registro giornaliero n. 19008 del 15.12.2017 / CHE-101.256.028 / 03945357

**Astro Investments AG, in Melide,** CHE-100.707.761, società anonima (n. FUSC 179 del 15.09.2016, Pubbl. 3056891). Nuova ragione sociale: **Astro Investments AG in liquidazione.** La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 14.12.2017 a far tempo dal 15.12.2017 alle ore 10:00.

Registro giornaliero n. 19009 del 15.12.2017 / CHE-100.707.761 / 03945359

Rettifica dell'iscrizione del registro giornaliero n. 18'793 del 12.12.2017, pubblicato sul FUSC n. 244 del 15.12.2017. **Audentes Holding AG, in Lugano,** CHE-423.010.342, società anonima (n. FUSC 244 del 15.12.2017, Pubbl. 3935047). Nuove persone iscritte o modifiche: Biaggi, Simone, da Giubiasco, in Sigirino (Monteceneri), amministratore unico, con firma individuale [no: Baggi, Simone].

Registro giornaliero n. 19010 del 15.12.2017 / CHE-423.010.342 / 03945361

**AXYPLAST Sagl, in Chiasso,** CHE-343.857.683, società a garanzia limitata (n. FUSC 128 del 05.07.2017, Pubbl. 3625147). Nuove persone iscritte o modifiche: Rossi Rusbambigera, Mara Charlotte Virginia, da Mendrisio, in Arzo (Mendrisio), gerente, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 19011 del 15.12.2017 / CHE-343.857.683 / 03945363

**Bagheera Holding SA, in Lugano,** CHE-316.534.846, società anonima (n. FUSC 234 dell'1.12.2017, Pubbl. 3904045). Nuove persone iscritte o modifiche: Clerici-Gianetti, Fabiana, da Isona, in Pregassona (Lugano), membro, con firma individuale [finora: Clerici-Gianetti, Fabiana Maria Dorina, amministratrice unica, con firma individuale]; Perucchi Casamassima, Francesca, da Stabio, in Lugano, presidente, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 19012 del 15.12.2017 / CHE-316.534.846 / 03945365

**Balcris Sagl, in Bellinzona,** CHE-114.640.471, società a garanzia limitata (n. FUSC 68 del 06.04.2017, Pubbl. 3451393). Statuti modificati: 14.12.2017. Nuova sede: **Losone.** Nuovo recapito: Via Madonna della Fontana 22, 6616 Losone. Persone dimissionarie e firme cancellate: Bazzani, Mario, da Sementina, in Sementina (Bellinzona), socio, senza diritto di firma, con 100 quote da CHF 100.00. Nuove persone iscritte o modifiche: Bazzani, Cristiana, da Calanca, in Ronco sopra Ascona, socia e gerente, con firma individuale, con 200 quote da CHF 100.00 [finora: da Arvigo e Sementina, in Sementina (Bellinzona), con 100 quote da CHF 100.00].

Registro giornaliero n. 19013 del 15.12.2017 / CHE-114.640.471 / 03945367

**BANCA ZARATTINI & CO. SA, in Lugano,** CHE-106.778.073, società anonima (n. FUSC 227 del 22.11.2017, Pubbl. 3885265). Nuove persone iscritte o modifiche: Anese, Luca, cittadino italiano, in Figino (Lugano), direttore, con firma collettiva a due con un membro, con il direttore generale o con un vice-direttore generale; Bassi, Attilio, da Lugano, in Arogno, vice-direttore, con firma collettiva a due con un membro, con il direttore generale o con un vice-direttore generale; Cappelletti, Luca, cittadino italiano, in Merone (I), con procura collettiva a due con un membro, con il direttore generale o con un vice-direttore generale; Martin Suoto, Javier, cittadino spagnolo, in Cureglia, con procura collettiva a due con un membro, con il direttore generale o con un vice-direttore generale.

Registro giornaliero n. 19014 del 15.12.2017 / CHE-106.778.073 / 03945369

**BFINDER SA, in Lugano,** CHE-309.435.570, società anonima (n. FUSC 116 del 19.06.2017, Pubbl. 3587919). Nuova ragione sociale: **BFINDER SA in liquidazione.** La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 14.12.2017 a far tempo dal 15.12.2017 alle ore 10:00.

Registro giornaliero n. 19015 del 15.12.2017 / CHE-309.435.570 / 03945371

Rettifica dell'iscrizione del registro giornaliero n. 18'813 del 12.12.2017, pubblicato sul FUSC n. 244 del 15.12.2017. **BI-QUEM SA, in Lugano,** CHE-114.735.410, società

anonima (n. FUSC 244 del 15.12.2017, Pubbl. 3935087). Nuova ragione sociale: **BI-QEM SA**.

Registro giornaliero n. 19016 del 15.12.2017 / CHE-114.735.410 / 03945373

Rettifica dell'iscrizione del registro giornaliero n. 18'814 del 12.12.2017, pubblicato sul FUSC n. 244 del 15.12.2017. **BI-QUEM TRADING SA, in Lugano**, CHE-284.842.738, società anonima (n. FUSC 244 del 15.12.2017, Pubbl. 3935089). Nuova ragione sociale: **BI-QEM TRADING SA**. Nuove traduzioni della ragione sociale: (BI-QEM TRADING AG) (BI-QEM TRADING Ltd). Nuovo scopo: L'acquisto, la vendita, la commercializzazione e la distribuzione di materie prime e prodotti chimici, così come la fornitura di tutte le prestazioni di servizi ad esso collegati. Operazioni finanziarie collegate all'attività commerciale principale, come finanziamenti finalizzati al supporto delle vendite e alla rete commerciale così come il finanziamento e la prestazione di garanzie a società del Gruppo BI-QEM e a terzi, anche non remunerata. La società può eseguire servizi contabili e assumere mandati di amministrazione e di gestione; partecipare ad altre imprese in Svizzera e all'estero; acquisire, detenere, concedere e alienare brevetti, diritti d'autore, marchi e altri diritti di proprietà intellettuale così come licenze d'ogni genere. Può acquisire, possedere e vendere beni immobili. Può inoltre esercitare tutte le attività commerciali, finanziarie o di altro genere che siano in relazione con lo scopo della società.

Registro giornaliero n. 19017 del 15.12.2017 / CHE-284.842.738 / 03945375

**Bravojet SA, in Chiasso**, CHE-488.411.775, società anonima (n. FUSC 228 del 23.11.2017, Pubbl. 3888593). Nuova ragione sociale: **Bravojet SA in liquidazione**. La società è sciolta con decisione dell'assemblea generale del 13.12.2017. Persone dimissionarie e firme cancellate: Corradino, Marco, cittadino italiano, in Milano (I), membro, con firma collettiva a due; Reda, Alessandra, cittadina italiana, in Como (I), membro, con firma collettiva a due; Tigipko, Viktoriia, cittadina ucraina, in Starve Bezradichi (UA), membro, con firma collettiva a due; d'Ambrosio, Teodoro, cittadino italiano, in Chiasso, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Cannavale, Fabio Domenico Pasqualino, cittadino italiano, in Paradiso, liquidatore, con firma individuale [finora: Cannavale, Fabio, in Celerina, presidente, con firma individuale].

Registro giornaliero n. 19018 del 15.12.2017 / CHE-488.411.775 / 03945377

**Cabiria SA, in Chiasso**, CHE-107.544.862, società anonima (n. FUSC 91 del 11.05.2011, Pubbl. 6156568). Nuove persone iscritte o modifiche: Fontana, Gianni, da Stabio, in Vacallo, direttore, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 19019 del 15.12.2017 / CHE-107.544.862 / 03945379

**Celoria Architects Sagl, in Balerna**, CHE-113.006.426, società a garanzia limitata (n. FUSC 93 del 14.05.2012, Pubbl. 6677100). Persone dimissionarie e firme cancellate: Celoria nata Giovannini, Federica, da Chiasso, in Chiasso, socia e gerente, con firma individuale, con una quota di CHF 1'000.00. Nuove persone iscritte o modifiche: Celoria, Aldo, da Chiasso, in Mendrisio, socio e gerente, con firma individuale, con una quota di CHF 1'000.00 e con una quota di CHF 19'000.00 [finora: in Chiasso, socio e presidente della gerenza, con firma individuale, con una quota di CHF 19'000.00].

Registro giornaliero n. 19020 del 15.12.2017 / CHE-113.006.426 / 03945381

**Cocchina SA n. 8 in liquidazione, in Mendrisio**, CHE-103.918.082, società anonima (n. FUSC 67 del 09.04.2015, Pubbl. 2088169). Nuova ragione sociale: **Cocchina SA N. 8**. Il fallimento è stato revocato con decreto della Pretura del Distretto di Mendrisio-Nord del 14.12.2017. La situazione è ristabilita come in precedenza. [finora: La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Mendrisio-Nord dell'1.04.2015 a far tempo dal 01.04.2015 alle ore 14:00.]

Registro giornaliero n. 19021 del 15.12.2017 / CHE-103.918.082 / 03945383

**Edilgreen SA, in Lugano**, CHE-102.034.192, società anonima (n. FUSC 195 del 18.10.2015, Pubbl. 2415153). Nuova ragione sociale: **Edilgreen SA in liquidazione**.

La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 14.12.2017 a far tempo dal 15.12.2017 alle ore 10:00.

Registro giornaliero n. 19022 del 15.12.2017 / CHE-102.034.192 / 03945385

**Electro-Assist. Sagl, in Lugano**, CHE-110.274.166, società a garanzia limitata (n. FUSC 153 del 10.08.2011, Pubbl. 6290204). La società deve essere radiata a seguito della procedura di cui all'art. 155 ORC. La cancellazione non può tuttavia essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

Registro giornaliero n. 19023 del 15.12.2017 / CHE-110.274.166 / 03945387

**Enjoy Productions Sagl, in Lavertezzo**, CHE-113.527.079, società a garanzia limitata (n. FUSC 88 del 09.05.2016, Pubbl. 2822125). Statuti modificati: 13.12.2017. Nuova ragione sociale: **Just Disco Sagl**. [radiati: Prestazioni accessorie a norma di statuto]. Nuove comunicazioni: Le comunicazioni della società ai soci si effettuano per posta semplice o per e-mail. Persone dimissionarie e firme cancellate: Fuchs, Claudio, da Schwarzenberg, in Ascona, gerente, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Lämmler, Michael, da Herisau, in Muralto, socio e gerente, con firma individuale, con 10 quote da CHF 1'000.00 [finora: socio e presidente della gerenza, con firma individuale].

Registro giornaliero n. 19024 del 15.12.2017 / CHE-113.527.079 / 03945389

**Exteso Sagl, in Lugano**, CHE-385.086.017, società a garanzia limitata (n. FUSC 205 del 23.10.2017, Pubbl. 3825189). Nuove persone iscritte o modifiche: Yankelevich, Federico, cittadino italiano, in Ponte Capriasca, socio e presidente della gerenza, con firma individuale, con 10 quote da CHF 1'000.00 [finora: con 7 quote da CHF 1'000.00]; Jermini, Sylvain, da Cademario, in Giubiasco, socio e gerente, con firma individuale, con 9 quote da CHF 1'000.00 [finora: con 6 quote da CHF 1'000.00]; Bellone, Celestino, cittadino italiano, in Mendrisio, socio, senza diritto di firma, con una quota di CHF 1'000.00 [finora: socio e gerente, con firma individuale, con 7 quote da CHF 1'000.00].

Registro giornaliero n. 19025 del 15.12.2017 / CHE-385.086.017 / 03945391

**FALBER (SUISSE) SA in liquidazione, in Lugano**, CHE-115.063.872, società anonima (n. FUSC 81 del 27.04.2016, Pubbl. 2803429). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

Registro giornaliero n. 19026 del 15.12.2017 / CHE-115.063.872 / 03945393

**FF al commercio SAGL, in Lugano**, CHE-108.741.483, società a garanzia limitata (n. FUSC 168 del 31.08.2017, Pubbl. 3725923). Statuti modificati: 13.12.2017. Nuova ragione sociale: **FF al buon commercio SAGL**. Nuovo recapito: Corso Pestalozzi 21, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: FF AL Commercio & ABDO SA (CH-514.3.013.213-0), paese di origine sconosciuto, in Paradiso, socia, senza diritto di firma, con 20 quote da CHF 1'000.00; Rauch, Mirco, da Pontresina, in Paradiso, gerente, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Bontà & Sapori SA (CHE-247.508.175), in Lugano, socia, con 18 quote da CHF 1'000.00; Maghino SA (CHE-163.873.371), in Lugano, socia, con 2 quote da CHF 1'000.00; Locatelli, Rosalba, da Pollegio, in Lugano, gerente, con firma individuale.

Registro giornaliero n. 19027 del 15.12.2017 / CHE-108.741.483 / 03945395

**FIN 5 SA in liquidazione, in Lugano**, CHE-100.951.410, società anonima (n. FUSC 99 del 27.05.2015, Pubbl. 2169857). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

Registro giornaliero n. 19028 del 15.12.2017 / CHE-100.951.410 / 03945397

**FINCONS GROUP AG, succursale di Lugano, in Lugano**, CHE-397.699.899, succursale svizzera (n. FUSC 196 del 09.10.2012, Pubbl. 6882684), Sede principale a: Sede principale: Berna. Nuova sede principale: Küssnacht (SZ) [finora: Sede principale: Berna].

Registro giornaliero n. 19029 del 15.12.2017 / CHE-397.699.899 / 03945399

**Finnmacht SA, in Paradiso**, CHE-102.057.253, società anonima (n. FUSC 125 del 30.06.2017, Pubbl. 3614795). Nuovo recapito: presso Studio fiduciario e di consulenza Rezio Pelloni, Via Bosia 13, 6900 Paradiso.  
Registro giornaliero n. 19030 del 15.12.2017 / CHE-102.057.253 / 03945401

**Fivaz SA, in Cadempino**, CHE-106.880.949, società anonima (n. FUSC 196 del 10.10.2017, Pubbl. 3800787). Persone dimissionarie e firme cancellate: Manetti, Luciano, da Sala Capriasca, in Camignolo (Monteceneri), presidente, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Manetti, Mattia, da Capriasca, in Camignolo (Monteceneri), presidente, con firma individuale.  
Registro giornaliero n. 19031 del 15.12.2017 / CHE-106.880.949 / 03945403

**FlugIRE Sagl, in Lugano**, CHE-250.652.789, società a garanzia limitata (n. FUSC 132 del 13.07.2015, Pubbl. 2265151). Nuova ragione sociale: **FlugIRE Sagl in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 14.12.2017 a far tempo dal 15.12.2017 alle ore 10:00.  
Registro giornaliero n. 19032 del 15.12.2017 / CHE-250.652.789 / 03945405

**Fratelli Locatelli SA, in Lugano**, CHE-106.016.589, società anonima (n. FUSC 184 del 22.09.2017, Pubbl. 3767771). Statuti modificati: 14.12.2017. Persone dimissionarie e firme cancellate: Ruscitti, Fabrizio, da Sattel, in Stabio, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Ottavi, Pietro, da Chiasso, in Vacallo, membro, con firma individuale.  
Registro giornaliero n. 19033 del 15.12.2017 / CHE-106.016.589 / 03945407

**Garage Camenisch SA, in Porza**, CHE-101.556.246, società anonima (n. FUSC 193 del 06.10.2009, Pubbl. 5279644). Nuova ragione sociale: **Garage Camenisch SA in liquidazione**. La società è sciolta con decisione dell'assemblea generale del 14.12.2017. Persone dimissionarie e firme cancellate: Camenisch nata Melchior, Verena, da Bonaduz, in Lugano, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Camenisch, Enrico, da Bonaduz, in Astano, liquidatore, con firma individuale [finora: presidente del consiglio, con firma individuale].  
Registro giornaliero n. 19034 del 15.12.2017 / CHE-101.556.246 / 03945409

**Garage Carrozzeria Maffei SA, in Capriasca**, CHE-103.497.790, società anonima (n. FUSC 29 del 12.02.2015, Pubbl. 1986651). Persone dimissionarie e firme cancellate: Reviconi SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Fideconto Revisioni SA (CHE-101.596.286), in Bellinzona, ufficio di revisione.  
Registro giornaliero n. 19035 del 15.12.2017 / CHE-103.497.790 / 03945411

**GastroCoin Sagl, in Lugano**, CHE-256.153.823, società a garanzia limitata (n. FUSC 222 del 16.11.2015, Pubbl. 2482781). Nuova ragione sociale: **GastroCoin Sagl in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 14.12.2017 a far tempo dal 15.12.2017 alle ore 10:00.  
Registro giornaliero n. 19036 del 15.12.2017 / CHE-256.153.823 / 03945413

**Gelateria Artigianale Swiss Gelato di James Perrone, in Gambarogno**, CHE-335.091.341, ditta individuale (n. FUSC 73 del 15.04.2016, Pubbl. 2782077). Nuova ditta: **Swiss Gelato di James Perrone**. Nuovo scopo: La distribuzione di materie prime alimentari e semilavorati per gelateria e pasticceria. L'importazione e l'esportazione di derrate alimentari e accessori. La progettazione e la realizzazione di arredamenti per locali pubblici. La vendita di macchinari, attrezzature e arredamenti per la ristorazione, in particolare per gelaterie nonché ogni altra attività direttamente o indirettamente connessa con lo scopo della ditta.  
Registro giornaliero n. 19037 del 15.12.2017 / CHE-335.091.341 / 03945415

**Guedesia SA, in Lugano**, CHE-101.794.449, società anonima (n. FUSC 87 del 07.05.2014, Pubbl. 1488789). Nuovo recapito: presso Studio Fiduciario Pagani SA, Corso Pestalozzi 3, 6901 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Genetelli, Rolando, da Preonzo, in Preonzo, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Pagani, Matteo, da Massagno, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale.  
Registro giornaliero n. 19038 del 15.12.2017 / CHE-101.794.449 / 03945417

**Highgrove Sagl, in Lugano**, CHE-114.964.790, società a garanzia limitata (n. FUSC 249 del 23.12.2015, Pubbl. 2560827). Persone dimissionarie e firme cancellate: Bellocchio, Stefano, cittadino italiano, in Borgo Ticino (I), socio e presidente della gerenza, con firma individuale, con 10 quote da CHF 1'000.00. Nuove persone iscritte o modifiche: Borgnolo, Andrea, cittadino italiano, in Castelletto Sopra Ticino (I), socio e presidente della gerenza, con firma individuale, con 20 quote da CHF 1'000.00 [finora: socio e gerente, con firma individuale, con 10 quote da CHF 1'000.00].  
Registro giornaliero n. 19039 del 15.12.2017 / CHE-114.964.790 / 03945419

**IGE SAGL, in Chiasso**, CHE-399.454.699, società a garanzia limitata (n. FUSC 242 del 13.12.2013, Pubbl. 1234675). La società deve essere radiata a seguito della procedura di cui all'art. 155 ORC. La cancellazione non può tuttavia essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.  
Registro giornaliero n. 19040 del 15.12.2017 / CHE-399.454.699 / 03945421

**Intern Design SA, in Muralto**, CHE-107.965.844, società anonima (n. FUSC 190 del 02.10.2017, Pubbl. 3783927). La società deve essere radiata a seguito della procedura di cui all'art. 155 ORC. La cancellazione non può tuttavia essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.  
Registro giornaliero n. 19041 del 15.12.2017 / CHE-107.965.844 / 03945423

**JOINS SAGL, in Cadempino**, CHE-114.069.493, società a garanzia limitata (n. FUSC 4 del 07.01.2016, Pubbl. 2580285). Persone dimissionarie e firme cancellate: Hor, Erik Sebastian, cittadino italiano, in Macugnaga (I), socio, senza diritto di firma, con 30 quote da CHF 100.00. Nuove persone iscritte o modifiche: Garavaglia, Giacomo, cittadino italiano, in Marcallo con Casone (I), socio, senza diritto di firma, con 30 quote da CHF 100.00.  
Registro giornaliero n. 19042 del 15.12.2017 / CHE-114.069.493 / 03945425

**Kimonia SA, in Lugano**, CHE-101.379.300, società anonima (n. FUSC 87 del 07.05.2014, Pubbl. 1488795). Nuovo recapito: presso Studio Fiduciario Pagani SA, Corso Pestalozzi 3, 6901 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Genetelli, Rolando, da Preonzo, in Preonzo, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Pagani, Matteo, da Massagno, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale.  
Registro giornaliero n. 19043 del 15.12.2017 / CHE-101.379.300 / 03945427

**LUGANO AIRPORT SA, in Lugano**, CHE-112.700.197, società anonima (n. FUSC 223 del 16.11.2017, Pubbl. 3873815). Nuove persone iscritte o modifiche: Merlo, Maurizio, da Novazzano, in Aranno, direttore, con firma collettiva a due.  
Registro giornaliero n. 19044 del 15.12.2017 / CHE-112.700.197 / 03945429

**MBC Studio Associati SA, in Lugano**, CHE-115.621.884, società anonima (n. FUSC 197 dell'11.10.2013, Pubbl. 1123447). Nuovo recapito: Via Somaini 5, 6901 Lugano.  
Registro giornaliero n. 19045 del 15.12.2017 / CHE-115.621.884 / 03945431

**Meteora SA, in Lugano**, CHE-102.810.619, società anonima (n. FUSC 87 del 07.05.2014, Pubbl. 1487839). Nuovo recapito: presso Studio Fiduciario Pagani SA, Corso Pestalozzi 3, 6901 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Genetelli, Rolando, da Preonzo, in Preonzo, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Pagani, Matteo, da Massagno, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale.  
Registro giornaliero n. 19046 del 15.12.2017 / CHE-102.810.619 / 03945433

**OEZEL TRANSPORT Sagl, in Lugano**, CHE-341.568.311, società a garanzia limitata (n. FUSC 40 del 26.02.2016, Pubbl. 2690995). Nuova ragione sociale: **OEZEL TRANSPORT Sagl in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 14.12.2017 a far tempo dal 15.12.2017 alle ore 10:00.  
Registro giornaliero n. 19047 del 15.12.2017 / CHE-341.568.311 / 03945435